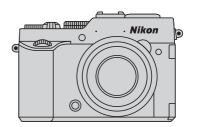
# Nikon

CÂMARA DIGITAL

# COOLPIX P7800 Manual de referência





Introdução Peças da câmara e principais funções Princípios básicos de disparo e reprodução Funções de disparo Funções de reprodução Gravar e reproduzir filmes Configuração geral da câmara Ligar a câmara a uma TV, a um computador ou a uma impressora Secção de consulta

Notas técnicas e índice

# Introdução

# Leia primeiro isto

Obrigado por adquirir uma câmara digital Nikon COOLPIX P7800. Antes de utilizar a câmara, leia as informações em "Para sua segurança" (\(\sumsymbol{\su}\)vii-ix) e familiarize-se com as informações fornecidas neste manual. Depois de ler este manual, tenha-o sempre à mão e consulte-o para melhorar a sua experiência com a sua nova câmara.

### Acerca deste manual

Se pretender começar a utilizar imediatamente a câmara, consulte "Princípios básicos de disparo e reprodução" (CL 20).

Para conhecer os componentes da câmara e as informações apresentadas no monitor, consulte "Pecas da câmara e principais funcões" (221).

#### **Outras informações**

• Símbolos e convenções

Para facilitar a localização das informações de que necessita, são utilizados os seguintes símbolos e convenções neste manual:

Símbolo	Descrição
V	Este ícone indica precauções e informações que devem ser lidas antes de utilizar a câmara.
P	Este ícone indica notas e informações que devem ser lidas antes de utilizar a câmara.
□/ <b>&gt;</b> /ở	Estes ícones indicam outras páginas com informações relevantes; •••: "Secção de consulta," 🔅: "Notas técnicas e índice".

- Os cartões de memória SD e SDHC/SDXC são referidos como "cartões de memória" neste manual.
- A definição verificada no momento de aquisição da câmara é referida como "predefinicão".
- Os nomes dos itens do menu apresentados no ecrá da câmara e os nomes de botões ou mensagens apresentados no monitor do computador estão assinalados a texto negrita.
- Neste manual, por vezes as imagens são omitidas nos exemplos de apresentação do ecrã, para que os indicadores do monitor sejam mostrados com maior clareza.
- Os exemplos do conteúdo do monitor e da câmara podem ser diferentes dos do equipamento real.

# Informações e precauções

### Formação contínua

Como parte do compromisso da Nikon de "Formação contínua" que visa fornecer assistência técnica e conhecimentos sobre os produtos de uma forma continuada, estão disponíveis informações online constantemente atualizadas nos seguintes sites:

- Para utilizadores nos E.U.A.: http://www.nikonusa.com/
- Para utilizadores na Europa e África: http://www.europe-nikon.com/support/
- Para utilizadores na Ásia, Oceânia e Médio Oriente: http://www.nikon-asia.com/

Visite estes sites Web para estar permanentemente atualizado com as mais recentes informações do produto, sugestões, respostas às perguntas mais frequentes (FAQ, Frequently-Asked Questions) e conselhos gerais sobre fotografia e processamento de imagem digital. È possível obter informações adicionais junto do representante Nikon da sua área. Consulte o site abaixo para obter informações de contacto:

http://imaaina.nikon.com/

### Utilizar apenas acessórios eletrónicos da marca Nikon

As câmaras Nikon COOLPIX foram concebidas para satisfazer os mais elevados padrões e contêm circuitos eletrónicos complexos. Apenas os acessórios eletrónicos de marca Nikon (incluindo carregadores de bateria, baterias e adaptadores CA) certificados pela Nikon especificamente para a sua câmara digital Nikon foram concebidos e testados para funcionar de acordo com os requisitos operacionais e de segurança deste circuito eletrónico.

A UTILIZAÇÃO DE ACESSÓRIOS ELETRÓNICOS NÃO NIKON PODERÁ PROVOCAR DANOS NA CÂMARA E INVALIDAR A GARANTIA NIKON.

A utilização de baterias recarregáveis de Li-ion de outros fabricantes com o selo holográfico Nikon podem interferir com o normal funcionamento da câmara ou originar o sobreaquecimento, incêndio, rutura ou derrame da bateria.

Para obter mais informações sobre acessórios da marca Nikon, contacte um distribuidor autorizado da Nikon.

**Selo holográfico:** identifica este dispositivo como um produto autêntico da Nikon.



### Antes de tirar fotografias Importantes

Antes de tirar fotografias em ocasiões importantes (por exemplo, num casamento ou antes de levar a câmara consigo numa viagem), tire algumas fotografias teste de modo a certificar-se de que a câmara está a funcionar normalmente. A Nikon não se responsabiliza por quaisquer danos ou perdas económicas que possam resultar de uma avaria do produto.

#### Acerca dos manuais

- Nenhuma parte dos manuais incluídos com o produto pode ser reproduzida, transmitida, transcrita, armazenada num sistema de recuperação ou traduzida para qualquer idioma de qualquer forma ou por qualquer meio, sem autorização prévia por escrito da Nikon.
- A Nikon reserva-se o direito de alterar as especificações de hardware e software descritas nestes manuais em qualquer momento, sem aviso prévio.
- A Nikon não se responsabiliza por quaisquer danos resultantes da utilização deste produto.
- Ainda que se tenham feito todos os possíveis para assegurar que as informações recolhidas nestes manuais sejam precisas e completas, agradecemos que informe o representante da Nikon na sua área (endereco fornecido separadamente) sobre qualquer erro ou omissão.

### Advertência sobre a proibição de realizar cópias ou reproduções

Tenha em atenção que o simples facto de possuir material que tenha sido copiado ou reproduzido digitalmente através de um scanner, câmara digital ou outro dispositivo pode ser punível por lei.

#### Artigos cuja cópia ou reprodução é proibida por lei

Não copie nem reproduza papel-moeda, moedas, títulos de crédito, obrigações do Tesouro ou títulos de administrações locais, inclusive se tais cópias ou reproduções estiverem marcadas como "Amostra". É proibida a cópia ou reprodução de papel-moeda, moedas ou títulos de crédito que estejam em circulação num país estrangeiro. Salvo obtenção de autorização prévia do governo, é proibida a cópia ou reprodução de selos de correio ou de bilhetes-postais não utilizados emitidos pelo governo.

É proibida a cópia ou reprodução de selos emitidos pelo governo, bem como de documentos certificados estipulados por lei.

### • Precauções sobre determinado tipo de cópias e de reproduções

O governo estipulou determinadas limitações sobre a cópia ou reprodução de títulos de crédito emitidos por empresas privadas ações, letras de câmbio, cheques, certificados de doações, etc.), títulos de transporte ou bilhetes, exceto no caso de ter de fornecer um número mínimo de cópias necessárias para utilização profissional de uma empresa. Da mesma forma, não copie nem reproduza passaportes emitidos pelo governo, licenças emitidas por organismos públicos ou grupos privados, bilhetes de identidade, nem qualquer tipo de bilhetes em geral, tais como passes e vales de refeição.

#### · Conformidade com as advertências de direitos de autor

A cópia ou a reprodução de obras criativas com direito reservado, tais como livros, música, quadros, gravações em madeira, mapas, desenhos, filmes e fotografias, está regulada pelas leis nacionais e internacionais de proteção dos direitos de autor. Não utilize este produto para efetuar cópias ilegais nem para infringir as leis de proteção dos direitos de autor.

### Deitar fora dispositivos de armazenamento de dados

Tenha em atenção que, ao eliminar imagens ou formatar dispositivos de armazenamento de dados, tais como cartões de memória ou a memória incorporada da câmara, não apaga completamente os dados da imagem original. Os ficheiros eliminados podem por vezes ser recuperados a partir de dispositivos de armazenamento inutilizados através de software disponível comercialmente, resultando potencialmente na utilização maliciosa dos dados de imagem pessoais. A garantia de privacidade deste tipo de dados é da responsabilidade do utilizador.

Antes de deitar fora um dispositivo de armazenamento de dados ou transferir a propriedade para outra pessoa, apague todos os dados utilizando software comercial de eliminação ou formate o dispositivo e, em seguida, volte a preencher completamente com imagens que não contenham quaisquer informações privadas (por exemplo, fotografias do céu) sem ligar a unidade de GPS (disponível em separado). Certifique-se de que substitui também quaisquer fotografias selecionadas na opção **Seleccionar imagem** da definição do **Ecrá de boasvindas** (\$\to\$99). Deve ter cuidado para evitar lesões ou danos materiais quando destruir fisicamente os dispositivos de armazenamento de dados.

# Para sua segurança

Para evitar danos no produto Nikon ou lesões em si ou em terceiros, leia as seguintes precauções de segurança na sua totalidade antes de utilizar este equipamento. Guarde estas instruções de segurança num local acessível a todos os utilizadores do produto.

As consequências da não observação das precauções apresentadas nesta secção são indicadas pelo símbolo sequinte:



Este ícone assinala os avisos, informações que devem ser lidas antes de utilizar este produto Nikon para evitar possíveis lesões.

### **AVISOS**



#### Desligar na eventualidade de uma avaria

Se observar fumo ou um cheiro estranho a sair da câmara ou do carregador de baterias, desligue o carregador de baterias e retire imediatamente a bateria, tomando as devidas precaucões para evitar queimaduras. A continuação da utilização poderá provocar lesões. Após remover ou desligar a fonte de alimentação, leve o equipamento a um representante de assistência autorizado da Nikon para inspecão.



### Não desmontar o equipamento

Tocar nas partes internas da câmara ou do carregador de baterias pode causar danos pessoais. As reparações devem ser efetuadas apenas por técnicos qualificados. Se a câmara ou o carregador de baterias sofrerem avarias e abrirem em resultado da gueda ou outro acidente, leve o equipamento a um representante de assistência autorizado da Nikon para verificação, depois de desligar o equipamento e/ou retirar a bateria.

### Não utilize a câmara nem o carregador de baterias perante a existência de gás inflamável

Não utilize o equipamento eletrónico na presença de gás inflamável, uma vez que pode provocar uma explosão ou incêndio.



### Manusear a correia da câmara com cuidado

Nunca coloque a correia à volta do pescoço de um bebé ou criança.



### Guardar o equipamento fora do alcance das criancas

Deve ter-se cuidado especial para evitar que as crianças coloquem a bateria ou outras pecas pequenas na boca.



Não esteja em contacto prolongado com a câmara, o carregador de baterias ou o adaptador CA por longos períodos de tempo enquanto os equipamentos estão ligados ou a ser utilizados

Pecas dos equipamentos podem ficar quentes. Deixar os equipamentos em contacto direto com a pele por longos períodos de tempo pode resultar em queimaduras em primeiro grau.



### Não deixe o equipamento em locais onde o mesmo ficará exposto a temperaturas extremamente elevadas, como no interior do automóvel ou à luz direta do sol

A não observação deste cuidado poderá causar danos ou incêndio.



#### Tomar precauções durante o manuseamento da bateria

A bateria pode verter fluidos, sobreaquecer ou explodir caso seja manuseada de forma incorreta. Respeite as seguintes precauções ao manusear a bateria utilizada com este produto:

- Antes de substituir a bateria, desligue o equipamento. Se utilizar o carregador de baterias/adaptador CA, certifique-se de que este se encontra desligado.
- Utilize apenas uma bateria de iões de lítio recarregável EN-EL14 (fornecida). Carreque a bateria utilizando um carregador de baterias MH-24 (fornecido). No controlo remoto ML-L3 (disponível em separado), deverá ser utilizada exclusivamente uma bateria de lítio 3 V CR2025.
- · Quando colocar a bateria, não tente colocá-la com a face superior para baixo ou virada ao contrário.
- Não desmonte a bateria, evite curtocircuitos e não tente remover nem danificar o isolamento ou o compartimento.
- Não exponha a bateria a chamas nem a calor excessivo
- Não submirja nem coloque em contacto com a água.
- Volte a colocar a tampa do terminal quando transportar a bateria. Não transporte nem armazene junto a obietos metálicos, tais como colares ou ganchos para o cabelo.

- A bateria tem tendência para fugas quando completamente descarregada. Para evitar danos no equipamento, certifique-se de que retira a bateria quando a carga estiver completamente esgotada.
- Interrompa imediatamente a utilização caso detete qualquer alteração na bateria, como, por exemplo, descoloração ou deformação.
- Caso o líquido derramado da bateria danificada entre em contacto com o vestuário ou com a pele, lave de imediato e abundantemente com água.



### Observe as precauções que se seguem ao manusear o carregador de baterias

- Mantenha em local seco. A não observação desta precaução poderá provocar fogo ou choque elétrico.
- A poeira sobre ou nas imediações das pecas metálicas da ficha deve ser removida com um pano seco. A continuação da utilização poderá provocar fogo.
- Não toque na ficha nem se aproxime do carregador de baterias durante trovoadas. A não observação desta precaução poderá provocar choques elétricos.
- Não a danifique, não a modifique, não a puxe à força nem dobre o cabo USB, não a coloque sob objetos pesados nem a exponha a fontes de calor ou chamas. Caso o isolamento se danifique e os fios figuem expostos, leve a um representante de assistência autorizado da Nikon para inspeção. A não observação destas precauções poderá provocar fogo ou choque elétrico

- Não toque na ficha nem no carregador de baterias com as mãos molhadas. A não observação desta precaução poderá provocar um choque elétrico.
- · Não utilize com adaptadores ou transformadores destinados a converter de uma voltagem para outra ou com transformadores DC para CA. A não observação desta precaução poderá danificar o equipamento ou causar o sobreaquecimento ou incêndio.



#### Utilizar os cabos adequados

Quando ligar os cabos às tomadas de entrada e saída, utilize os cabos fornecidos ou vendidos pela Nikon para esse fim, para manter a conformidade com os regulamentos do produto.



#### Manusear as peças móveis com cuidado

Tenha cuidado para que os seus dedos ou outros objetos não figuem presos na tampa da objetiva ou noutras peças móveis.



### 

Os CD-ROMs incluídos com este dispositivo não devem ser reproduzidos em equipamento de CD áudio. A reprodução de CD-ROMs num leitor de CD áudio poderá provocar a perda de audição ou danos no equipamento.



### A utilização do flash perto dos olhos da pessoa fotografada pode provocar a respetiva incapacidade visual temporária

O flash não deverá estar a menos de 1 m do motivo.

Deverá ter especial cuidado sempre que fotografar crianças.



### Não disparar o flash se a janela do flash estiver em contacto com uma pessoa ou um objeto

A não observação desta precaução poderá provocar queimaduras ou incêndio



### Evitar o contacto com o cristal líauido

Na eventualidade de o monitor se partir, deve ter-se cuidado para evitar lesões provocadas por vidros partidos e para evitar que o cristal líquido do monitor entre em contacto com a pele ou que entre nos olhos ou na boca.



### Desligar da corrente sempre que utilizar o equipamento dentro de um avião ou num hospital

Desligue o equipamento da corrente sempre que estiver dentro de um avião. durante a descolagem e a aterragem. Não utilize as funções de rede enquanto estiver no ar.

Siga as instruções do hospital, sempre que utilizar o equipamento no seu interior. As ondas eletromagnéticas emitidas por esta câmara podem interferir com os sistemas eletrónicos do avião ou com os instrumentos do hospital.

Se utilizar equipamentos de redes sem fios retire-os da câmara antes de embarcar num avião ou de entrar num hospital.

# **Advertências**

# Aviso para os Clientes na Europa

### **PRECAUÇÕES**

RISCO DE EXPLOSÃO SE A BATERIA FOR SUBSTITUÍDA POR UM TIPO INCORRETO.

# DEITE FORA AS BATERIAS USADAS DE ACORDO COM AS INSTRUÇÕES.

Este símbolo indica que os equipamentos elétricos e eletrónicos devem ser recolhidos separadamente. O seguinte aplica-se apena:



O seguinte aplica-se apenas aos utilizadores em países Europeus:

- Este produto é indicado para recolha separada num ponto de recolha apropriado. Não descarte como lixo doméstico.
- A recolha separada e a reciclagem ajudam a conservar recursos naturais e a evitar consequências negativas para a saúde humana e para o ambiente que podem resultar do descarte inadequado.
- Para mais informações, contacte o revendedor ou as autoridades locais responsáveis pela gestão de resíduos.

Este símbolo na bateria indica que a bateria deve ser recolhida separadamente.



O seguinte aplica-se apenas aos utilizadores em países Europeus:

 Todas as baterias, quer tenham este símbolo ou não, são designadas para recolha separada num ponto de recolha apropriado. Não as junte ao lixo doméstico.  Para mais informações, contacte o revendedor ou as autoridades locais responsáveis pela gestão de resíduos.

# Índice

Introdução	ii
Leia primeiro isto	ii
Acerca deste manual	iii
Informações e precauções	iv
Para sua segurança	vii
AVISOS	Vİİ
Advertências	
Peças da câmara e principais funções	
Corpo da câmara	1
Funções principais dos controlos	3
Colocar a correia da câmara	
Colocar e retirar a tampa da objetiva	8
Abrir e ajustar o ângulo do monitor	
Alternar entre o monitor e o visor (botão 🍽)	10
Trocar para o monitor (botão Fn2)	
Utilizar os menus (o botão MENU)	
Monitor	14
Princípios básicos de disparo e reprodução	20
Preparação 1 Carregar a Bateria	20
Preparação 2 Inserir a Bateria	22
Preparação 3 Inserir um cartão de memória	24
Memória interna e cartões de memória	25
Cartões de memória aprovados	25
Passo 1 Ligar a câmara	26
Definir o idioma de apresentação, a data e a hora	28
Passo 2 Selecionar um modo de disparo	30
Modos de disparo disponíveis	31
Passo 3 Enquadrar uma fotografia	32
Utilizar o zoom	33
Passo 4 Focar e disparar	34
Passo 5 Reproduzir imagens	36
Passo 6 Eliminar uma imagem	37

Funções de disparo	38
Modo de Cena (Disparo adeguado às cenas)	
Sugestões e notas	
Sugestões e notas  Modo de efeitos especiais (Aplicar efeitos ao disparar)	46
Modos P, S, A, M (definir a exposição do disparo)	49
O alcance do controlo da velocidade do obturador	53
U1, U2 e U3 (Modo user settings (definições do utilizador))	55
Guardar as definições do modo U1, U2 ou U3 (Guardar user settings	
(definições de utilizador))	55
Funções que podem ser definidas utilizando o multisseletor	58
Utilizar o flash	59
Utilizar o auto-temporizador	62
Fotografar automaticamente rostos sorridentes (detecção de sorriso)	63
Utilizar o modo de focagem	64
Tirar fotografias com focagem manual	66
Predefinições	67
Funções que podem ser definidas utilizando o disco de compensação de	
exposição	69
Ajustar a luminosidade (Compensação de exposição)	69
, , ,	
<b>3</b> ,	
Operações básicas do menu rápido	
Menu rápido disponível	72
·	
_ , , ,	
•	
,	
Bloqueio de focagem	85
Funções de reprodução	86
Zoom de reprodução	86
Apresentação de miniaturas, visualização de calendário	87

Utilizar o ecră para selecionar imagens	
Gravar e reproduzir filmes	91
Gravar filmes	91
Funções que podem ser definidas utilizando o botão 🎴 (Menu rápido:	
durante a gravação de filmes)	95
Funções que podem ser definidas utilizando o botão <b>MENU</b> (Menus de filme	
e de definição de filme personalizado)	
Reproduzir filmes	97
Configuração geral da câmara	99
Funções que podem ser definidas utilizando o botão MENU (Menu de	
configuração)	99
Ligar a câmara a uma TV, a um computador ou a uma impressora	102
Métodos de ligação	102
Utilizar o ViewNX 2	104
Instalar o ViewNX 2	104
Transferir imagens para o computador	106
Secção de consulta	<b>6–6</b> 1
Utilizar a panorâmica simples (disparo e reprodução)	
Fotografar em panorâmica simples	
Visualizar fotografias tiradas com panorâmica simples	
Utilizar o assistente de panorâmicas	
Visualizar e eliminar fotografias tiradas continuamente (sequência)	
Visualizar imagens de uma sequência	
Apagar imagens de uma sequência	
Editar imagens fixas	
Antes de editar imagens	
Retoque rápido: Melhorar o contraste e a saturação	
D-Lighting: Melhorar a luminosidade e o contraste	
☑ Suavização da pele: Suavizar os tons de pele	
➡ Imagem pequena: Reduzir o tamanho de uma imagem ■ Moldura preta: Adicionar uma moldura preta às fotografias	
Indireitar: Compensação da obliquidade das fotografias	
1 = Endireitar. Compensação da obliquidade das fotografias	0-013

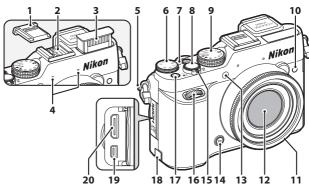
NRW Processamento RAW (NRW): Criar imagens JPEG a partir de	
imagens NRW	<b>6=0</b> 15
	<b>6—6</b> 17
Ligar a câmara a um televisor (visualizar imagens num televisor)	🏍 18
Ligar a câmara a uma impressora (impressão direta)	🏍 20
Ligar a câmara a uma impressora	6-620
Imprimir fotografias individuais	<b>6-6</b> 21
Imprimir várias fotografias	6-622
Editar filmes	
Extrair apenas as partes do filme desejadas	6-625
Guardar um fotograma como fotografia	6-626
Menu rápido	🏍 27
QUAL Qualidade de imagem e tamanho de imagem	<b>6—6</b> 27
QUAL Opções de filme	
ISO Sensibilidade ISO	
WB Equilíbrio de brancos (ajustar o matiz)	🖰 35
BKT Bracketing automático (disparo contínuo com alteração da exposição	
e do equilíbrio de brancos)	🗪 38
Picture Control (COOLPIX Picture Control) (alterar as definições de	
gravação de imagem)	6-640
Menu de disparo (Modo P, S, A ou M)	5—644
Picture Control personalizado (COOLPIX Picture Control perso.)	
Medição	
Disparo contínuo	
Modo de área AF	
Modo auto focagem	
Compensação de exposição do flash	
Filtro de redução de ruído	
Filtro ND integrado	
Controlo de distorção	
D-Lighting activo	
Memória zoom	
Posição inicial do zoom	
Pré-visualização da exposição M	
Med. acopl. à focagem	
Modo de controlador	
Menu de reprodução	
Encomenda de impressão (Criar uma encomenda de impressão DPOF)	
Apresentação de diapositivos	
<b>f</b> Apagar	
A Dantage	

西 Rodar Imagem	
	<b>6-6</b> 67
Copiar (Copiar entre a memória interna e o cartão de memória)	<b>66</b> 8
Opções de visualização de sequência	<b>~</b> 69
🖺 Escolher a imagem principal	<b>~</b> 69
Menus de filme e de definição de filme personalizado	🏍 70
Modo de disparo (apenas definição filme personal.)	<b>~</b> 70
Picture Control personalizado (apenas definição filme personalizado)	<b>~</b> 70
Modo de auto focagem	
Filtro ND integrado (apenas definição de filme personalizado)	
Redução do ruído do vento	<b>~</b> 72
Menu de configuração	🏍72
Ecră de boas-vindas	🏍 72
Hora local e data	<b>~</b> 73
Definições do monitor	🏍 75
Impressão da Data (Imprimir a data e a hora nas imagens)	<b> ~</b> 77
Auto-temporizador: após o disparo	<b> ~</b> 78
Redução da vibração	<b> ~</b> 79
Auxiliar de AF	<b> 64</b> 80
Valor de passo da sensibilidade ISO	<b>~</b> 80
Zoom digital	<b> 6–6</b> 81
Velocidade do zoom	<b> 6</b> 82
Abertura fixa	<b> 6</b> 82
Definições do som	<b> 6</b> 83
Orientação gravação	<b>~</b> 83
Rodar ao alto	<b>~</b> 84
Automático desligado	<b>~</b> 84
Formatar memória/formatar cartão	<b></b> <del>60</del> 85
ldioma/Language	<b>~</b> 85
Definições de TV	<b>~</b> 86
Sensibilidade do microfone externo	<b>~</b> 86
Personalizar discos de controlo	<b>6-6</b> 87
Rotação disco controlo	<b>6-6</b> 87
Pressão direita do multisseletor	<b>~</b> 88
Opções botão apagar	🗝 88
Botão bloqueio AE/AF	<b> 6</b> 89
Fn1 + botão do obturador	<b>~</b> 90
Fn1 + Disco de controlo/Fn1 + disco seletor	<b>~</b> 91
Apresentar guia Fn1	<b>~</b> 92
Botão Fn2	<b> 6–6</b> 92
Personalizar o meu menu	<b> ~</b> 93

Reiniciar a numeração de ficheiros	6-694
Terminal para acessórios	<b>6-6</b> 95
Envio Eye-Fi	<b>6-6</b> 96
Unidades de distância MF	<b>6-6</b> 97
Inverter indicadores	<b>6</b> 97
Controlo de flash	<b> 6</b> 97
Repor tudo	<b> 6-6</b> 98
Versão de firmware	<b> 6-6</b> 98
Mensagens de erro	🖰 99
Nome dos ficheiros	🏍 103
Acessórios opcionais	
Fotografar com controlo remoto ML-L3	🏍 106
Speedlights (unidade de flash externa)	5 108
Como anexar a Speedlight/controlador de Speedlight sem fios	
Utilizar a unidade GPS	
Como anexar a unidade GPS	
Gravar dados GPS nas fotografias	
Notas técnicas e índice	
Cuidados com os produtos	<i>Ö</i> -2
Câmara	<b>&amp;</b> -2
Bateria	
Carregador de baterias	
Cartões de memória	
Cuidados com a câmara	
Limpeza	₹.
Armazenamento	
Resolução de problemas	7
Especificações	₹.
Índice remissivo	

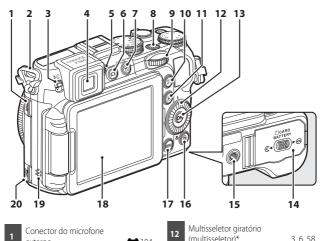
# Peças da câmara e principais funções

# Corpo da câmara



1	Tampa da sapata de acessórios BS-1 
2	Sapata de acessórios
3	Flash59
4	Microfone (estéreo)88, 91
5	Ilhó para a correia da câmara8
6	Disco de compensação de exposição69
7	Indicador do disco de compensação de exposição69
8	Botão de disparo do obturador4, 34
9	Disco de modos30
10	Recetor de infravermelhos (para um controlo remoto opcional ML-L3)58, 6106
11	Anel da objetiva 🏍 105
12	Obiectiva

17	161514 13 12 11
13	Luz do auto-temporizador62 Iluminador auxiliar de AF99
14	Botão <b>Fn1</b> (função 1)4, 100
15	Controlo de zoom
16	Disco de controlo secundário3, 6, 49, 51
17	Botão <b>Fn2</b> (função 2)11, 101
18	Tampa do conector de alimentação (para ligação com um adaptador CA opcional)
19	Conector de áudio/vídeo/USB 102
20	Mini-conector HDMI (Tipo C)102



1	externo
2	Ilhó para a correia da câmara8
3	Controlo <b>\$ ©</b> (acionamento do flash)59
4	Visor eletrónico10
5	Controlo de ajuste dióptrico10
6	Botão <b>[D]</b> (monitor)10
7	Botão 🖭 (menu rápido)70, 95
8	Botão de alimentação/ luz de ativação26
9	Disco de controlo principal3, 6, 49, 51
10	Botão AF-L (AE-L/AF-L)4, 100
11	Botão ▶ (reprodução)36

12	Multisseletor giratório (multisseletor)*3, 6, 58
13	Botão 🚱 (aplicar seleção)3, 6, 12
14	Tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória22, 24
15	Encaixe do tripé
16	Botão 🗑 (apagar)37, 98, 100
17	Botão <b>MENU</b> (menu) 12, 73, 88, 96, 99
18	Monitor9, 11, 14
19	Altifalante88, 97, 100
20	Terminal de acessórios101, ♣◆95, ♦◆104

<sup>\*</sup> Também referido como "multisseletor" neste manual.

# Funções principais dos controlos

# Para tirar fotografias

Controlo	Função principal	
Disco de modos	Altere o modo de disparo.	30
Controlo de zoom	Desloque para <b>T</b> ( <b>Q</b> ) (teleobjetiva) para aplicar o zoom de aproximação ao motivo e desloque para <b>W</b> ( <b>S</b> ) (grande angular) para aplicar o zoom de afastamento e visualizar uma área maior.	33
Multisseletor	<ul> <li>Durante a apresentação do ecrã de disparo: Apresente os ecrãs de configuração seguintes premindo:         <ul> <li>Para cima (♠): ♠ (modo de flash)</li> <li>Para a esquerda (♠): ♠ (auto-temporizador/deteção de sorriso/controlo remoto)</li> <li>Para baixo (♥): ♠ (modo de focagem)</li> <li>Para a direita (♠): ♠ (modo de área AF)</li> </ul> </li> <li>Durante a apresentação do ecrã de configuração/menu rápido: Selecione um item utilizando ♠ ▼ ♠ ou rodando o multisseletor; aplique a seleção premindo o botão ❷.</li> </ul>	58 12, 70, 95
Disco de controlo principal	Quando o modo de disparo for P: configure o programa flexível. Quando o modo de disparo for S ou M: configure a velocidade do obturador. Durante a apresentação do ecrã de configuração: selecione um item. Durante a apresentação do menu rápido: selecione um item do lado esquerdo ou do lado direito.	49, 51 49, 51 12 70, 95
Disco de controlo secundário	<ul> <li>Quando o modo de disparo for A ou M: configure o valor de abertura.</li> <li>Durante a apresentação do ecrã de configuração: desloque-se entre os níveis do menu.</li> <li>Durante a apresentação do menu rápido: selecione um item acima ou abaixo.</li> </ul>	49, 51 12 70, 95

Controlo	Função principal	
Botão 🏖 (menu rápido)	Apresente ou feche o menu rápido.	70, 95
MENU Botão MENU (menu)	Apresente ou oculte o menu.	12, 73, 96, 99
Botão de disparo do obturador	Quando premido ligeiramente (i.e., se parar de premir quando fizer uma ligeira pressão): defina a focagem e a exposição. Quando pressionado completamente (i.e., se pressionar completamente o botão): solte o obturador.	34, 35
Disco de compensação de exposição	Ajuste o brilho (compensação de exposição).	69
AE-L AF-L Botão AE-L/AF-L	Bloqueie a exposição ou a focagem.	85, 100
(Fn1)	Quando o controlo de zoom for deslocado ao premir este botão: altere a distância focal do zoom da objetiva.     Quando premir o botão de disparo do obturador ao premir este botão: Tire fotografias com a definição atribuída em Fn1 + botão do obturador	74 100
Botão <b>Fn1</b> (função 1)	Quando o disco de controlo for rodado ao premir este botão: configure a função atribuída em Fn1 + disco de controlo. Quando o multisseletor for rodado ao premir este botão: configure a função atribuída em Fn1 + disco selector.	100

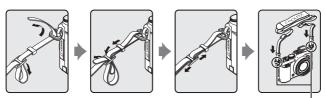
Controlo	Função principal	
Fn2 Botão Fn2 (função 2)	<ul> <li>Mude a informação apresentada no monitor.</li> <li>Configure a função atribuída em <b>Botão Fn2</b>.</li> </ul>	11 101
Botão   (monitor)	Alterne entre o monitor e o visor.	10
Botão 🕩 (reprodução)	Reproduza imagens.	36
Botão 🗑 (apagar)	Apague a última imagem guardada.	37

# Para reproduzir

Controlo	Função principal	ш
Botão 🕨 (reprodução)	Quando a câmara for desligada, prima continuamente este botão para ligar a câmara em modo de reprodução.     Volte ao modo de disparo.	36 36
Controlo de zoom	<ul> <li>Desloque-se para T (Q) para aplicar o zoom de aproximação a uma imagem, e para W (E) para apresentar as imagens como miniaturas ou o calendário.</li> <li>Ajuste o volume de reprodução de memórias de voz e de filmes.</li> </ul>	86, 87 88, 97
Multisseletor	<ul> <li>Durante a apresentação do ecrã de reprodução: Altere a imagem apresentada utilizando as setas para cima (▲), para a esquerda (◀), para baixo (▼), para a direita (▶) ou rodando o multisseletor.</li> <li>Durante a apresentação do ecrã de configuração: Selecione um item utilizando ▲ ▼ ◀▶ ou rodando o multisseletor.</li> <li>Durante a apresentação de uma imagem ampliada: Desloque a área do ecrã.</li> </ul>	36 12 86
Botão <b>®</b> (aplicar seleção)	<ul> <li>Apresente imagens individuais de uma sequência em modo de reprodução de imagem completa.</li> <li>Desloque-se até uma fotografia tirada com Panorâmica simples.</li> <li>Reproduza filmes.</li> <li>Passe do ecrã de reprodução de miniaturas de fotografias ou de imagem com zoom para a reprodução de imagem completa.</li> <li>Com o ecrã de configuração apresentado, aplique a seleção.</li> </ul>	89, 44, 44, 497 86, 87
Disco de controlo principal  Disco de controlo secundário	<ul> <li>Selecione as fotografias e a data.</li> <li>Alterne a ampliação de uma fotografia ampliada.</li> </ul>	36, 87 86

Controlo	Função principal	Ш
MENU Botão MENU (menu)	Apresente ou oculte o menu.	12,88
Botão 🗑 (apagar)	Apague uma imagem.	37
Fn2) Botão Fn2 (função 2)	Mude a informação apresentada no monitor.	11
Botão IOI (monitor)	Alterne entre o monitor e o visor.	10
Botão de disparo do obturador	Volte ao modo de disparo.	-

# Colocar a correia da câmara



Prenda a correia em dois locais.

# Colocar e retirar a tampa da objetiva



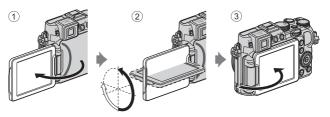
# Tampa da objetiva

Sempre que não estiver a tirar fotografias, coloque a tampa da objetiva na objetiva para a proteger.

# Abrir e ajustar o ângulo do monitor

É possível alterar a orientação e a inclinação do monitor. Estas funções são úteis para fotografar com a câmara numa posição baixa ou elevada ou para fotografar autoretratos.

Para tirar fotografias normais, feche o monitor contra o corpo da câmara, mantendo o ecrā voltado para o exterior (③).



Quando não estiver a utilizar ou a transportar a câmara, feche o monitor contra o corpo da câmara com o ecrā voltado para dentro para evitar riscos ou contaminacão.

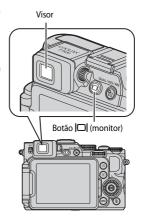


### Notas sobre o monitor

- Quando deslocar o monitor, não exerça demasiada força e rode lentamente dentro do ângulo ajustável permitido pelo monitor para não danificar a ligação.
- Quando o monitor estiver ligado a um cabo ao conector do microfone externo ou ao terminal de acessórios, o monitor pode ficar preso no cabo ou na tampa. Não exerça demasiada força ao manobrar o cabo ou o conector da câmara.

# Alternar entre o monitor e o visor (botão | | | |

 Quando fechar o monitor contra o corpo da câmara, com o ecrã voltado para dentro, o ecrã do monitor passa para o visor.



### Ajuste dióptrico do visor

Quando for difícil visualizar a imagem no visor, ajuste rodando o controlo de ajuste dióptrico ao mesmo tempo que olha pelo visor.

 Tenha cuidado para não arranhar os olhos com os dedos ou com as unhas.



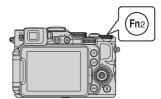
# Notas sobre verificar e ajustar as cores da imagem

Utilize o monitor na parte de trás da câmara, uma vez que este possui uma capacidade de reprodução da cor superior ao visor.

# Trocar para o monitor (botão Fn2)

Para alternar as informações apresentadas no monitor durante o disparo e a reprodução, prima o botão **Fn2** (função 2).

• Esta operação encontra-se disponível quando Botão Fn2 (QQ 101) no menu de configuração estiver definido como Mostrar/ocultar info (predefinicão).



### Para tirar fotografias







Mostrar informações Apresentar a fotografia e as informações de disparo.

Ocultar informações Apresentar apenas a fotografia.

## Para reproduzir



Mostrar informações Apresentar a fotografia e as informações da fotografia.



Informações do nível de tom (exceto filmes) Apresentar um histograma. um nível de tom e informações de disparo (QQ19).



Ocultar informações Apresentar apenas a fotografia.



### Horizonte virtual, histograma e ecrãs de grelha de enquadramento para disparo

Pode definir o horizonte virtual, o histograma ou a grelha de enguadramento (1116) a apresentar selecionando **Definições do monitor** no menu de disparo (2299), seguido de Info Foto

# Utilizar os menus (o botão MENU)

Utilize o multisseletor e o botão 🚳 para percorrer os menus.

### Prima o botão MENU.

- É apresentado o menu correspondente ao estado da câmara, como o menu de disparo ou de reprodução.
  - Os itens do menu indisponíveis são apresentados a cinzento e não podem ser selecionados.



# 2 Utilize o multisseletor para selecionar um item do menu.

- ▲▼ ou rotação: Selecione um item acima ou abaixo.
- Selecione um item do lado esquerdo ou do lado direito ou percorra os níveis do menu.
- M: Aplicar a seleção. Premir 

  também aplica uma seleção.
- Consulte 13 para mais informações sobre como alternar separadores.

# **3** Quando terminar as definições, prima o botão **MENU** ou o botão de disparo do obturador.

Aplicar a

selecão

• Prima o botão de disparo do obturador para apresentar o ecrã de disparo.

# Notas sobre a utilização do disco de controlo durante a apresentação de um menu

Rodar o disco de controlo principal quando um menu for apresentado permite-lhe selecionar um item. Rodar o disco de controlo secundário permite-lhe alternar entre níveis do menu.



### Alternar entre os separadores do menu

Para apresentar um menu diferente, como o menu de configuração (\$\square\$99), utilize o multisseletor para passar para outro separador.

### Separadores



Utilize **◀** para se deslocar até aos separadores.



Utilize ▲▼ para selecionar um separador e prima o botão ® ou ▶ para aplicar a selecão.



### Tipos de separadores



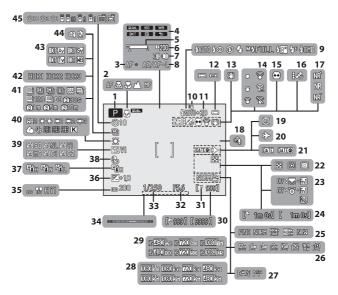
# Separador **Y**:

Apresenta o menu de configuração, onde pode alterar as definições gerais.

# **Monitor**

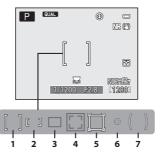
As informações apresentadas no monitor durante o disparo e a reprodução mudam conforme as definições da câmara e o estado de utilização. Prima o botão **Fn2** para apresentar ou ocultar as informações no monitor (211).

### Para tirar fotografias



1	Modo de disparo	30, 31
2	Modo de focagem	65
3	Indicador de focagem	34
4	Ícone do menu rápido	70, 95
5	Indicador de zoom	33, 65
6	Memória zoom	74
7	Definição da velocidade do zoom	99
8	Indicador AE/AF-L10	
9	Modo flash	59
10	Speedlight	61
11	Comp. exp. Flash	74
12	Indicador de carga da bateria	26
13	Ícone Redução da vibração	99
14	Indicador de comunicações Eye-Fi101	, <b>6–6</b> 96
15	Controlo de distorção	74
16	Receção de GPS101,	<b>5-6</b> 114
17	Filtro redução de ruído	74
18	Redução do ruído do vento	97
19	Indicador "Data não definida"	28, 99
20	Destino de viagem Ícone	99
21	Impressão da data	99
22	Medição	
23	Apresentar guia Fn1	4, 101
24	Duração de gravação de filme restante	91. 92
25	Qualidade imagem	

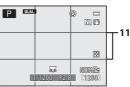
26	Tamanho imagem	72
27	Panorâmica simples	4
28	Opções de filme (filmes à velocida normal)	
29	Opções de filme (filmagens HS)	9
30	Número de exposições restantes (fotografias)26, 🏞	<b>0</b> 28
31	Indicador de memória interna	
32	Valor de abertura	49
33	Velocidade do obturador	4
34	Indicador de exposição	5
35	Sensibilidade ISO7	2, 9
36	Valor de compensação de exposição	69
37	D-Lighting activo	
38	Filtro ND integrado	74
39	COOLPIX Picture Control72	2, 9
40	Equilíbrio de brancos7	2, 9
41	Modo de disparo contínuo4	5, 73
42	Luz de fundo (HDR)	4
43	Auto bracketing	72
44	Manual/tripé	4
	Luz do auto-temporizador	62
45	Controlo remoto	58
45	Detecção de sorriso	6
	Disparo automático	4







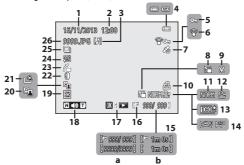




1	Área de focagem (para centro) 58, 67, 73, 85
2	Área de focagem (para manual) 41, 42, 58, 67, 73
3	Área de focagem (automático, AF deteção de motivo)58, 67, 73, 82
4	Área de focagem (deteção de rostos, animais de estimação) 45, 58, 63, 67, 73, 83
5	Área de focagem (seguimento do motivo)58, 67, 73, 651
6	Área de medição localizada73
7	Área central ponderada73
8	Horizonte virtual (barras) 11, 99, <b>~</b> 75
9	Horizonte virtual (círculo) 11, 99, <b>~</b> 75
10	Ver/ocultar histogr11, 99, <b>◆◆</b> 75
11	Ver/ocultar grelha enq

## Para reproduzir

Reprodução de imagem completa (2236)



1	Data de gravação28
2	Hora de gravação28
3	Indicador de memória de voz88
4	Indicador de carga da bateria26
5	Ícone de proteção88
6	Indicador de comunicações Eye-Fi101, ♣◆96
7	Indicador de informação do GPS gravada101, ♣ 113
8	Ícone Imagem pequena88
9	Ícone Recorte86
10	Ícone de encomenda de impressão88
11	Qualidade imagem72
12	Tamanho imagem72
13	Opções de filme 95, 97
14	Indicador de panorâmica simples44

15	(a) Número da imagem atual/ número total de imagens (b) Duração do filme
16	Indicador de memória interna25
17	Guia de reprodução de panorâmica simples6, 44,6 Guia de reprodução de sequência
	Indicador de reprodução de filmes97
18	Indicador de volume88, 97
19	Ícone de moldura preta89
20	Ícone D-Lighting88
21	Ícone retoque rápido88
22	Ícone efeitos de filtro88
23	Ícone endireitar89
24	Ícone suavização da pele88
25	Visualização de sequência (quando <b>Imagens individuais</b> estiver selecionado)
26	Número e tipo de ficheiro 6-103

#### Ecrã de informações do nível de tom<sup>1</sup> (QQ 11)



	1	Sensibilidade ISO72	6	Número da imagem atual/ número total de imagens
	2	Valor de compensação de exposição69	7	Valor de abertura49
ĺ	3	Equilíbrio de brancos72	8	Velocidade do obturador49
ĺ	4	COOLPIX Picture Control72	9	Modo de disparo <sup>2</sup> 31
i	_	Qualidade imagem/	10	Nível do tom <sup>3</sup>
	5	Tamanho imagem72	11	Histograma <sup>4</sup>

Pode verificar a perda de detalhe de contraste em destaques e sombras de um histograma que é apresentado, ou através do ecrã a piscar, relativamente a cada nível de tom. Oferecem indicações para ajustar a luminosidade da fotografia com funções como a compensação de exposição.

P é apresentado quando selecionar o modo de disparo ♠, SCENE, EFFECTS ou P.
 O nível de tom indica o nível de luminosidade. Quando o nível de tom a verificar for selecionado utilizando o multisseletor ◄▶, a área da imagem correspondente ao tom selecionado pisca.

4 Um histograma é um gráfico que mostra a distribuição de tons na imagem. O eixo horizontal corresponde à luminosidade dos pixels, com os tons mais escuros do lado esquerdo e os tons mais brilhantes do lado direito. O eixo vertical apresenta o número de pixels.

# Princípios básicos de disparo e reprodução

# Preparação 1 Carregar a Bateria

Prepare o carregador de baterias fornecido.

Se for fornecido um adaptador de ficha\* com a sua câmara, ligue-o ao carregador de baterias. Empurre o adaptador de ficha com firmeza até que este encaixe no seu lugar. Enquanto eles estiverem ligados, tentar retirar à força o adaptador de ficha pode danificar o produto.

\* A forma do adaptador de ficha varia de acordo com o país ou região onde adquiriu a câmara.

Este passo pode ser dispensado se o adaptador de ficha estiver preso permanentemente ao carregador de baterias.







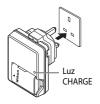
**2** Ao empurrar a bateria (①), encaixe-a no carregador de baterias (②).





# 3 Ligue o carregador de baterias a uma tomada elétrica.

A luz CHARGE começa a piscar quando começar a carregar.

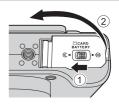


Luz CHARGE	Descrição	
A piscar	A bateria está a carregar.	
Ligada	A bateria está totalmente carregada. É necessário cerca de 1 hora e 30 minutos para carregar uma bateria completamente descarregada.	
A piscar rapidamente	<ul> <li>A bateria está colocada de forma incorreta. Desligue o carregador de baterias da tomada elétrica, retire a bateria e volta a colocar a bateria de forma correta no carregador de baterias.</li> <li>A temperatura ambiente não é adequada para carregar a bateria. Carregue a bateria no interior a uma temperatura ambiente entre 5°C e 35°C.</li> <li>Existe um problema com a bateria. Desligue imediatamente o carregador de baterias da tomada elétrica e interrompa o carregamento. Leve a bateria e o carregador de baterias ao seu revendedor ou ao representante de assistência autorizado da Nikon.</li> </ul>	

4 Quando a carga estiver concluída, retire a bateria e, de seguida, desligue o carregador de baterias da tomada elétrica.

# Preparação 2 Inserir a Bateria

 Abra a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória.



- 2 Insira a bateria.
  - Empurre o fecho da bateria cor-de-laranja na direção indicada pela seta (1) e insira completamente a bateria (2).
  - Quando for inserida corretamente, a bateria encaixa no respetivo lugar.

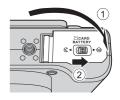


Tenha cuidado para inserir a bateria na direção correta

Inserir a bateria numa posição incorreta, com a face voltada para baixo ou virada ao contrário, pode danificar a câmara.



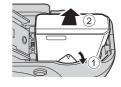
- **3** Feche a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória.
  - Não é possível ligar a câmara com a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória aberta



#### Retirar a bateria

Desligue a câmara e certifique-se de que a luz de ativação e o monitor se encontram desligados, e, de seguida, abra a tampa do compartimento da bateria/ ranhura do cartão de memória.

Empurre o fecho da bateria cor-de-laranja na direção indicada pela seta (1) para ejetar a bateria (2).

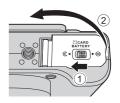


## Cuidados a ter com temperaturas elevadas

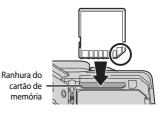
A câmara, a bateria e o cartão de memória podem aquecer imediatamente depois de utilizar a câmara.

# Preparação 3 Inserir um cartão de memória

 Desligue a câmara e abra a tampa compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória.



- 2 Insira o cartão de memória.
  - Empurre o cartão de memória até que este encaixe na sua posição.



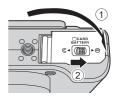
memória

Tenha cuidado para inserir o cartão
de memória na direção correta

Inserir o cartão de memória com a face voltada para baixo ou ao contrário pode danificar a câmara e o cartão de memória.



Feche a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória.



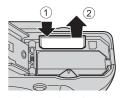


Quando inserir pela primeira vez nesta câmara um cartão de memória utilizado noutros dispositivos, não se esqueça de o formatar utilizando esta câmara. Insira o cartão de memória na câmara, prima o botão **MENU** e selecione **Formatar cartão** no menu de configuração.

#### Retirar cartões de memória

Desligue a câmara e certifique-se de que a luz de ativação e o monitor se encontram desligados, e, de seguida, abra a tampa do compartimento da bateria/ ranhura do cartão de memória.

Insira cuidadosamente o cartão de memória na câmara (1) para ejetar o cartão parcialmente (2).





#### Cuidados a ter com temperaturas elevadas

A câmara, a bateria e o cartão de memória podem aquecer imediatamente depois de utilizar a câmara

#### Memória interna e cartões de memória

Os dados da câmara, incluindo as fotografias e os filmes, podem ser guardados na memória interna da câmara ou num cartão de memória. Para utilizar a memória interna da câmara, retire primeiro o cartão de memória.

## Cartões de memória aprovados

Os cartões de memória Secure Digital (SD) que se seguem foram testados e aprovados para serem utilizados com esta câmara.

 É recomendável utilizar cartões de memória com velocidade SD de classe 6 ou superior para gravar filmes. Se utilizar cartões de memória com uma velocidade inferior, a gravação de filmes pode parar inesperadamente.

	Cartões de memória SD	Cartões de memória SDHC <sup>2</sup>	Cartões de memória SDXC <sup>3</sup>
SanDisk	2 GB <sup>1</sup>	4 GB, 8 GB, 16 GB, 32 GB	64 GB, 128 GB
TOSHIBA	-	4 GB, 8 GB, 16 GB, 32 GB	64 GB
Panasonic	2 GB <sup>1</sup>	4 GB, 8 GB, 16 GB, 32 GB	64 GB
Lexar	-	4 GB, 8 GB, 16 GB, 32 GB	64 GB, 128 GB

Se o cartão de memória for utilizado com um leitor de cartões ou com um dispositivo semelhante, certifique-se de que este dispositivo suporta cartões de 2 GB.

<sup>2</sup> Compatível com SDHC. Se o cartão de memória for utilizado com um leitor de cartões ou com um dispositivo semelhante, certifique-se de que este dispositivo suporta SDHC.

<sup>3</sup> Compatível com SDXC. Se o cartão de memória for utilizado com um leitor de cartões ou com um dispositivo semelhante, certifique-se de que este dispositivo suporta SDXC.



 Contacte os fabricantes para mais informações acerca dos cartões referidos acima. Não podemos garantir o desempenho da câmara quando utilizar cartões de memória fornecidos por outros fabricantes.

## Passo 1 Ligar a câmara

- **1** Abra o monitor e retire a tampa da objetiva.
  - Consulte "Abrir e ajustar o ângulo do monitor" (QQ9) para mais informações.
  - Consulte "Colocar e retirar a tampa da objetiva" (CC)8) para mais informações.
- **2** Prima o botão de alimentação.
  - Quando ligar a câmara pela primeira vez, consulte "Definir o idioma de apresentação, a data e a hora" ( 28).
  - · O monitor liga.
  - Para desligar a câmara, prima novamente o botão de alimentação.



Verifique o indicador de carga da bateria e o número de exposições restantes.



#### Indicador de carga da bateria

Ecrã	Descrição	
	Nível de carga da bateria elevado.	
	Nível de carga da bateria fraco.	
<b>1</b> Bateria descarregada.	A câmara não pode captar imagens. Carregue a bateria.	

#### Número de exposições restantes

É apresentado o número de fotografias que podem ser tiradas.

 M é apresentado quando não estiver inserido nenhum cartão de memória na câmara e as fotografias são gravadas na memória interna.





- O tempo que decorre até a câmara entrar em modo de espera é de cerca de 1 minuto. Este período pode ser alterado utilizando a definição de **Auto-desligado** no menu de configuração (\$\sum 99\$).
- Quando a câmara estiver em modo de espera, o monitor liga novamente ao executar umas das seguintes operações:
  - Premir o botão de alimentação, o botão de disparo do obturador ou o botão 🕨.
  - Rodar o disco de modos.
  - Abrir ou fechar o monitor.

### Ecrã do monitor

Prima o botão **Fn2** para alternar entre mostrar e ocultar a informação da fotografia ou do disparo apresentada no monitor (211).

## Definir o idioma de apresentação, a data e a hora

Quando ligar a câmara pela primeira vez, são apresentados o ecrã de seleção do idioma e o ecrã de acerto de data e hora do re<u>l</u>ógio da câmara.

Se sair sem acertar a data e a hora, pisca quando o ecr
 a de disparo for apresentado.

1 Utilize o multisseletor ▲▼ para selecionar o idioma que pretende e prima o botão <sup>®</sup>.

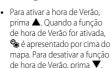




**2** Selecione **Sim** e prima o botão **®**.



3 Selecione o seu fuso horário local e prima o botão (§).







4 Selecione o formato de data e prima o botão 🕅.



# 5 Selecione o formato de data e hora e prima o botão (S).

- Selecionar um campo: Prima (alterna entre D, M, A, hora e minuto).
- Confirmar as definições: Selecione o campo dos minutos e prima o botão (N).



# 6 Selecione **Sim** e prima o botão **®**.

 Quando as definições estiverem concluídas, a objetiva expande e a câmara passa para o modo de disparo.



## Alterar a definição de idioma e a definição de data e hora

## Bateria do relógio

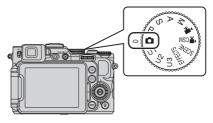
- O relógio da câmara é alimentado por uma bateria suplente integrada.
   A bateria suplente carrega quando a bateria principal for inserida na câmara ou quando a câmara for ligada a um adaptador CA opcional, tendo capacidade para alimentar o relógio durante vários dias após cerca de 10 horas de carregamento.
- Se a bateria suplente da câmara ficar sem carga, o ecrá de definição da data e hora é
  apresentado quando ligar a câmara. Acerte novamente a data e a hora. Consulte o passo 2
  de "Definir o idioma de apresentação, a data e a hora" (\$\sum28\$) para mais informações.

### Imprimir a data do disparo nas fotografias impressas

- Pode imprimir permanentemente a data do disparo nas fotografias no momento em que estas forem tiradas ativando Impressão da data no menu de configuração.
- Se pretender imprimir a data de disparo sem utilizar a definição Impressão da data, imprima utilizando o software ViewNX 2 (2104).

# Passo 2 Selecionar um modo de disparo

#### Rode o disco de modos para selecionar um modo de disparo.



## Notas acerca do flash

Nas situações em que for necessário utilizar o flash, como por exemplo em locais pouco iluminados ou em que o motivo esteja em contraluz, não se esqueça de abrir o flash (2259).

## Modos de disparo disponíveis

Modo automático (□38)

Utiliza-se para fotografia em geral.

SCENE Modo de cena (Q39)

As definições da câmara são otimizadas de acordo com a cena selecionada. Quando utilizar o seletor de cenas automático, a câmara seleciona automaticamente o modo de cena ótimo sempre que enquadrar uma imagem, tornando ainda mais fácil tirar fotografias utilizando definições adequadas à cena.

**EFFECTS** Efeitos especiais (QQ46)

Permite aplicar efeitos às fotografias durante o disparo.

 $\mathsf{Modo}\,\mathsf{P},\mathsf{S},\mathsf{A},\mathsf{M} \tag{\square}^{49}$ 

Selecione estes modos para obter um maior controlo da velocidade do obturador e do valor de abertura.

 $\mathsf{Modo}\, \mathbf{U1}, \mathbf{U2}, \mathbf{U3}\, \mathsf{User}\, \mathsf{settings}\, (\mathsf{defini} \boldsymbol{\varsigma} \tilde{\mathsf{oes}}\, \mathsf{do}\, \mathsf{utilizador}) \tag{\square55}$ 

É possível gravar combinações de definições utilizadas frequentemente para fotografar. As definições gravadas podem ser abertas imediatamente para fotografar rodando simplesmente o disco de modos para **U1.U2** ou **U3**.

Modo de filme (☐91)

Pode gravar filmes em câmara lenta e em câmara rápida, para além de filmes básicos.

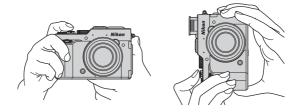
Modo definição filme personalizado (☐91)

Pode utilizar o modo de prioridade à abertura ou o modo manual, ou alterar as definições de gravação de imagens.

# Passo 3 Enquadrar uma fotografia

### **1** Segure bem a câmara.

- Mantenha os dedos e outros objetos afastados da objetiva, do flash, do iluminador auxiliar de AF, do microfone e do altifalante.
- Quando tirar fotografías na orientação de retrato ("vertical"), posicione a câmara de modo a que o flash se encontre por cima da objetiva.



**2** Enquadre a fotografia.



## Visor

Premindo o botão  $\square$ , pode tirar fotografias olhando pelo visor ( $\square$ 10).

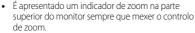
### **Q** Quando utilizar um tripé

- Recomendamos a utilização de um tripé para estabilizar a câmara nas situações que se seguem.
  - Quando fotografar num local com iluminação fraca com o flash fechado ou num modo com o flash desativado
  - Quando utilizar a opção de teleobjetiva
- Sempre que utilizar um tripé para estabilizar a câmara durante o disparo, coloque a Redução da vibração em Desligado no menu de configuração (1999) para evitar potenciais erros provocados por esta função.

#### Utilizar o zoom

Ao deslocar o controlo de zoom, a posição da obietiva do zoom muda.

- Para aplicar o zoom de aproximação ao motivo: Empurre para **T** (teleobjetiva)
- Para aplicar o zoom de áfastamento e visualizar uma área maior: Empurre para W (grande angular)



 O zoom digital, que lhe permite ampliar ainda mais o motivo até cerca de 4x a razão máxima do zoom ótico, pode ser ativado deslocando e premindo o controlo de zoom para T quando for aplicado o zoom de aproximação na câmara à

controlo de zoom para I quando for aplicado o zoom de aproximação na camara posição máxima de zoom ótico.



Zoom de

Zoom de



# Zoom digital e interpolação

Ao utilizar o zoom digital, a qualidade de imagem diminui devido à interpolação quando o zoom aumenta além da posicão 🕰.



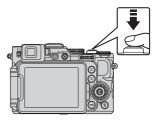


Tamanho de imagem pequeno

# Passo 4 Focar e disparar

## Prima ligeiramente o botão de disparo do obturador.

- Quando o motivo estiver focado, a área de focagem com o motivo ou o indicador de focagem (\(\sigma\)14) brilham a verde (várias áreas de focagem podem brilhar a verde).
- Quando utilizar o zoom digital, a câmara foca o motivo no centro do enquadramento e a área de focagem não é apresentada. Quando a câmara focar, o indicador de focagem brilha a verde.
- Se a área de focagem ou o indicador de focagem piscarem a vermelho, a câmara não conseguirá focar. Altere o enquadramente o etente premir liquiramente o botão de disparo do obturador uma vez mais





2 Sem retirar o dedo, prima completamente o botão de disparo do obturador.



#### Botão de disparo do obturador

Premir ligeiramente



Para definir a focagem e a exposição (velocidade do obturador e valor de abertura), prima ligeiramente o botão de disparo do obturador até sentir alguma resistência. A focagem e a exposição permanecem bloqueadas enquanto mantiver o botão de disparo do obturador ligeiramente pressionado.

Premir completamente



Prima completamente o botão de disparo do obturador para disparar o obturador e tirar uma fotografia. Não exerça demasiada força ao pressionar o botão de disparo do obturador, pois pode provocar o estremecimento da câmara e dar origem a fotografias tremidas. Prima o botão suavemente.

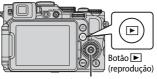


## Notas sobre guardar fotografias e gravar filmes

O indicador que mostra o número de exposições restantes ou o indicador que mostra a duração máxima do filme pisca quando estiver a quardar as imagens ou a gravar um filme. Não abra a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória nem retire a bateria nem o cartão de memória quando o indicador estiver a piscar. Caso contrário, poderá provocar a perda de dados ou danos na câmara ou no cartão de memória.

# Passo 5 Reproduzir imagens

- Pressione o botão ► (reprodução).
  - Se premir continuamente o botão (reprodução) com a câmara desligada, a câmara liga em modo de reprodução.



Multisseletor

- 2 Utilize o multisseletor para selecionar a imagem que pretende apresentar.
  - Prima continuamente ▲▼◀▶ para percorrer as imagens rapidamente.
  - Também pode escolher imagens rodando o multisseletor ou o disco de controlo.
  - Para voltar ao modo de disparo, prima o botão 
     ou o botão de disparo do obturador.

#### Apresentar a imagem anterior



Apresentar a imagem seguinte



## Alternar as informações no monitor

Prima o botão **Fn2** para alternar entre mostrar e ocultar a informação da fotografia ou do disparo apresentada no monitor (211).

# Passo 6 Eliminar uma imagem

1 Prima o botão m para apagar a imagem apresentada atualmente no monitor.



- 2 Utilize o multisseletor ▲ ▼ para selecionar **Sim** e prima o botão ເເ
  - A imagem eliminada não pode ser recuperada.
  - Para cancelar, selecione Não e prima o botão 🙉.



## Notas sobre imagens RAW e JPEG imagens gravadas em simultâneo

Quando apagar fotografias tiradas com uma definição de **Qualidade imagem** ( $\square$ 72) de **RAW (NRW) + Fine** ou **RAW (NRW) + Normal** utilizando o botão m, tanto as imagens RAW (NRW), como as imagens JPEG guardadas na mesma altura são apagadas.

Para apagar apenas imagens RAW (NRW) ou imagens JPEG, selecione **Apagar imagens NRW** 

Para apagar apenas imagens RAW (NRW) ou imagens JPEG, selecione **Apagar imagens NRW** selecc. ou **Apagar imagens JPEG selecc.** em **Apagar** no menu de reproducão ( 88).

## Apagar imagens de uma sequência

- Se premir o botão me apagar uma imagem principal quando apenas forem apresentadas imagens principais nas sequências de imagens (Q 89), todas as imagens da sequência, incluindo a imagem principal, são eliminadas.

## Apagar a última fotografia tirada em modo de disparo

Quando utilizar o modo de disparo, prima o botão 🗰 para apagar a última imagem que foi gravada.

## Apagar várias fotografias

Para apagar várias imagens, selecione **Apagar** no menu de reprodução ( $\square$ 88).

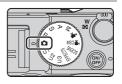
# Funções de disparo

# Modo (automático)

Utiliza-se para fotografia em geral.

A câmara seleciona a área de focagem para focagem automática de acordo com o enquadramento ou o motivo.

- A câmara seleciona automaticamente uma ou mais das 9 áreas de focagem com o motivo mais próximo da câmara. Quando o motivo estiver focado, as áreas de focagem focadas brilham a verde.
- Consulte "Focar" ( 82) para mais informações.



## Funções disponíveis no modo 🗖 (automático)

- Modo de flash (QQ 59)
- Auto-temporizador (QQ62)
- Modo de focagem (\$\square\$64)
- Compensação de exposição (□169)
- Menu rápido (□70)

# Modo de Cena (Disparo adequado às cenas)

Ao selecionar uma cena, as definições da câmara são otimizadas automaticamente de acordo com a cena selecionada.



Prima o botão **MENU** para apresentar o menu de cena e selecione uma cena utilizando o multisseletor

Selector cenas auto. (predefinição) (Q40)	☑ Paisagem nocturna (◯◯ 41)²
<b>2</b> Retrato	🏶 Primeiro plano (🕮41)
Paisagem <sup>2</sup>	TI Alimentos (QQ42)
❖ Desporto (◯◯ 40) <sup>1</sup>	<b><u>m</u></b> Museu ( <u></u> 42) <sup>1</sup>
Retrato nocturno (140) <sup>3</sup>	Exib. fogo-de-artifício (\(\sum_42\)^2, 3
Festa/interior ( 41) 1	☐ Cópia preto e branco (☐42) <sup>1</sup>
₽ Praia <sup>1</sup>	Luz de fundo (QQ43) <sup>1</sup>
Neve¹	☐ Panorâmica (☐ 44)
<b>≅</b> Pôr-do-sol <sup>2, 3</sup>	₩ Retrato animal estim. (ДД45)
<b>≅</b> Crepúsculo/Madrugada <sup>2, 3</sup>	

A câmara foca a área no centro do enquadramento.

#### Para ver uma descrição (Ecrã de ajuda) de cada cena

Selecione uma cena e desloque o controlo de zoom ( $\square$ 1) para T (2) para visualizar uma descrição dessa cena. Para voltar ao ecrã original, desloque novamente o controlo de zoom para T (2).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> A câmara foca no infinito.

<sup>3</sup> É recomendada a utilização de um tripé uma vez que a velocidade do obturador é lenta. Defina **Redução da vibração** como **Desligado** no menu de configuração (\$\square\$99\$) quando utilizar um tripé para estabilizar a câmara durante o disparo.

#### Sugestões e notas

#### Selector cenas auto.

 Quando apontar a câmara ao motivo, a câmara seleciona automaticamente o modo de cena ideal na lista abaixo e ajusta as definições de disparo em conformidade.

<b>Z</b> *	Retrato (fotografia em primeiro plano de uma ou duas pessoas)	
<b>Z</b> ĭ	Retrato (tirar uma fotografia de três ou mais pessoas ou fotografar um enquadramento com uma grande área de fundo)	
	Paisagem	
2*V	Retrato nocturno (fotografia em primeiro plano de uma ou duas pessoas)	
2*17	Retrato nocturno (tirar uma fotografia de três ou mais pessoas ou fotografar um enquadramento com uma grande área de fundo)	
<b>≅</b> Y	Paisagem nocturna  • A câmara tira fotografias continuamente e junta-as e grava-as como uma única imagem, como quando <b>Manual</b> em   ☐ (retrato noturno) (□□41) se encontra selecionado.	
WE*	Primeiro plano	
<b>₹2</b> ¥	Luz de fundo (fotografar motivos não humanos)	
<b>72</b> 7	Luz de fundo (fotografar motivos humanos)	
<b>50</b> 1	Outras cenas de disparo	

#### state of the second of the sec

- Quando o botão de disparo do obturador for completamente premido, a câmara tira
  continuamente até 6 fotografias a uma velocidade de cerca de 8 fps (quando a qualidade
  de imagem estiver definida como Normal e o tamanho de imagem estiver definido
  como P4000×3000).
- A velocidade de disparo contínuo pode ficar lenta, dependendo das atuais definições de qualidade de imagem, do tamanho de imagem, do cartão de memória utilizado e das condições fotográficas.
- A focagem, a exposição e a matiz são fixadas nos valores determinados com a primeira fotografia de cada série.

#### Retrato nocturno

• O flash dispara sempre. Abra o flash antes de fotografar.

#### XX Festa/interior

 Para evitar os efeitos do estremecimento da câmara, segure bem a câmara. Defina Redução da vibração como Desligado no menu de configuração (\$\square\$99\$) quando utilizar um tripé para estabilizar a câmara durante o disparo.

#### Paisagem nocturna

- 🗐 Manual (predefinição):
  - Prima completamente o botão de disparo do obturador para tirar uma série de fotografias que são combinadas e gravadas numa única imagem.
  - Ao premir totalmente o botão de disparo do obturador, mantenha a câmara fixa até ser apresentada uma fotografia. Depois de tirar uma fotografia, não desligue a câmara antes de o monitor voltar ao ecrã de disparo.
  - O ângulo de visão (ou seja, a área visível no enquadramento) da imagem guardada é mais estreito do que o apresentado no monitor no momento do disparo.

#### • 👷 Tripé:

- É tirada uma fotografias com velocidade lenta do obturador ao premir completamente o botão de disparo do obturador.
- A redução da vibração é desativada, mesmo que a Redução da vibração (\$\square\$99) no menu de configuração esteja definida como Ligado.

#### Rrimeiro plano

- A definição de modo de focagem (\$\sum\_0\$4) é alterada para \$\mathbb{Z}\$ (apenas curta distância) e a câmara aplica automaticamente o zoom à posição mais próxima que conseguir focar.
- Pode deslocar a área de focagem. Prima o botão 
   ®, utilize o multisseletor ▲ ▼ ◆ ou
  rode-o para deslocar a área de focagem, e prima o botão 
   ® para aplicar a definição.

#### **TI** Alimentos

- A definição de modo de focagem (□64) é alterada para ( macro close-up) e a câmara aplica automaticamente o zoom à posição mais próxima que conseguir focar.
- Pode ajustar a matiz utilizando o multisseletor AV. As definições da matiz ficam gravadas na memória da câmara, mesmo depois de a câmara ser desligada.



#### m Museu

- A câmara tira uma série até dez fotografias enquanto mantiver o botão de disparo do obturador completamente premido, e a fotografia mais nítida da série é selecionada e gravada automaticamente (seletor do melhor disparo (BSS)).
- O flash não dispara.

#### Exib. fogo-de-artifício

- A velocidade do obturador é fixada em cerca de guatro segundos.
- A posição de zoom deslocada um passo para a posição de grande angular a partir da posição máxima de zoom ótico não pode ser utilizada.

#### ☐ Cópia preto e branco

 Utilizar juntamente com o modo de focagem (macro close-up) ((264) quando fotografar motivos próximos da câmara.

#### Luz de fundo

- No ecrá apresentado depois de selecionar **ELuz de fundo**, é possível configurar um enquadramento HDR (alcance dinâmico elevado).
- Desligado (predefinição): o flash dispara para evitar que o motivo fique oculto nas sombras. Tire fotografias com o flash aberto.
- Nível 1-Nível 3: utilize quando existirem fotografias muito iluminadas e áreas muito escuras no mesmo enquadramento. Selecione Nível 1 quando houver uma diferença menos notória entre áreas iluminadas e áreas escuras e Nível 3 quando a diferença for mais notória.

### Notas sobre o HDR

- É recomendada a utilização de um tripé. Defina Redução da vibração no menu de configuração (\$\sum 99\$) como **Desligado** quando utilizar um tripé para estabilizar a câmara.
- O ângulo de visão (ou seja, a área visível no enquadramento) da imagem guardada é mais estreito do que o apresentado no monitor no momento do disparo.
- Ao premir totalmente o botão de disparo do obturador, a câmara tira fotografias continuamente e grava as duas imagens seguintes.
  - Imagem compósita não HDR
  - Uma imagem compósita HDR na qual a perda de pormenor nos realces ou nas sombras é minimizada
- Se a memória só for suficiente para guardar uma imagem, é apenas guardada uma imagem processada por D-Lighting (\$\square\$88\$) no momento do disparo, em que as áreas escuras da imagem foram corrigidas.
- Ao premir totalmente o botão de disparo do obturador, mantenha a câmara fixa até ser apresentada uma fotografia. Depois de tirar uma fotografia, não desligue a câmara antes de o monitor voltar ao ecrã de disparo.
- Dependendo das condições fotográficas, podem aparecer sombras escuras em torno de motivos brilhantes e áreas brilhantes em torno de motivos escuros. Pode compensar esta situação reduzindo a definição do nível.

#### ☐ Panorâmica

- Panorâmica simples (predefinição): pode tirar uma fotografia panorâmica simplesmente deslocando a câmara na direção pretendida.
  - O alcance de disparo pode ser selecionado entre Normal (180°) (predefinição) e Panorâmico (360°).
  - A posição de zoom é fixada em grande angular.
  - Prima completamente o botão de disparo do obturador, retire o seu dedo do botão e, de seguida, desloque lentamente a câmara na horizontal. A fotografia termina quando a câmara captar o alcance de disparo especificado.
  - A focagem e a exposição bloqueiam quando começar a fotografar.
  - Se premir o botão (M) quando apresentar uma fotografia tirada em modo de reprodução de imagem completa, a imagem desloca automaticamente. As imagens não podem ser editadas nesta câmara.

Consulte "Utilizar a panorâmica simples (disparo e reprodução)" (☎2) para mais informações.

- Assist. de panorâmicas: utilize este modo para tirar uma série de fotografias que pode, depois, unir num computador para criar uma única panorâmica.
  - Utilize o multisseletor ▲▼◀► para selecionar a direção em que pretende juntar as fotografias e prima o botão ⑥.
  - Depois de tirar a primeira fotografia, tire o número necessário de fotografias enquanto confirma as juntas. Para acabar de fotografar, prima o botão 🔞.
  - Transfira as fotografias para o computador e utilize o software **Panorama Maker** (QQ105) para as unir numa única panorâmica.

Consulte "Utilizar o assistente de panorâmicas" ( 5) para mais informações.

# Notas sobre a impressão de fotografias panorâmicas

Pode não ser possível imprimir a fotografia completa, dependendo das definições da impressora. Adicionalmente, dependendo da impressora, pode não ser possível imprimir.

#### Retrato animal estim.

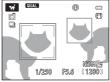
- Ao direcionar a câmara para um cão ou um gato, a câmara deteta o rosto do animal estimação e foca-o. Por defeito, o obturador dispara automaticamente ao obter a focagem (disparo automático).
- No ecră apresentado depois de selecionar Retrato animal estim., selecione Simples ou Contínuo.
  - Simples: sempre que o rosto detetado estiver focado, a câmara tira 1 fotografia.
  - Contínuo: sempre que o rosto detetado estiver focado, a câmara tira 3 fotografias continuamente.

## Disparo automático

- Prima o multisseletor ◀ (🌖) para alterar as definições de **Disparo automático**.
  - i.a câmara deteta o rosto de um cão ou de um gato e dispara automaticamente o
     obturador quando o rosto detetado estiver focado.
  - OFF: a câmara não dispara o obturador automaticamente, mesmo que seja detetado o rosto de um cão ou de um gato. Prima o botão de disparo do obturador. A câmara também deteta rostos humanos quando selecionar OFF.
- O Disparo automático é definido como OFF depois de realizar 5 disparos.
- Também é possível fotografar premindo o botão de disparo do obturador, independentemente da definição de **Disparo automático**. Quando **Contínuo** estiver selecionado, pode tirar fotografias continuamente ao mesmo tempo que pressiona completamente o botão de disparo do obturador.

### Área de focagem

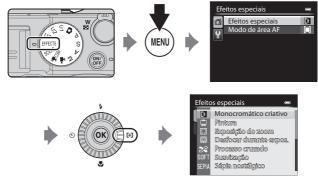
 Quando a câmara detetar um rosto, este é apresentado dentro de uma margem amarela.
 Quando a câmara focar um rosto apresentado dentro de uma margem amarela dupla (área de focagem), a margem dupla passa a verde. Quando não forem detetados rostos, a câmara foca o motivo no centro do enquadramento.



 Nalgumas condições fotográficas, o rosto do animal de estimação pode não ser detetado, e podem ser apresentados outros motivos dentro da margem.

# Modo de efeitos especiais (Aplicar efeitos ao disparar)

Permite aplicar efeitos às fotografias durante o disparo.



Prima o botão **MENU** para apresentar o menu de efeitos especiais e selecione um efeito utilizando o multisseletor

utilizando o multisseletor.				
Monocromático criativo (predefinição)	Cria fotografias a preto e branco ajustando o aspeto granulado e o contraste. Também é possível criar fotografias a preto e branco com inversão dos tons claros e dos tons escuros (solarização).  Rode o disco de controlo principal para ajustar o aspeto granulado. Rode o disco de controlo secundário para ajustar o contraste.			
Pintura	Dá à imagem um aspeto de pintura.			
Exposição do zoom*	Cria imagens dinâmicas convergentes para o centro do enquadramento, deslocando a posição de zoom de grande angular para posição de zoom de teleobjetiva até fechar o obturador.  A ampliação do zoom pode ser configurada como 2× ou 3× (predefinição) rodando o disco de controlo principal.  O zoom é fixado na posição de grande angular antes de fotografar.  O Modo de área AF (□\$8,73) é fixado em Centrado (normal).  A velocidade do obturador é fixada em 2 segundos e o efeito só pode ser criado quando o ícone do modo de disparo no ecrã de disparo estiver iluminado a verde.  Quando não for possível obter uma velocidade do obturador suficientemente lenta para exposição de zoom devido à iluminação excessiva do motivo, etc., o ícone do modo de disparo não fica verde e o efeito não é criado.			

Desfocar durante expos.*	Cria fotografias com um efeito tremido suave, variando ligeiramente a focagem até o obturador fechar.  O efeito só pode ser criado quando o ícone do modo de disparo no ecrã de disparo estiver iluminado a verde.  Quando não for possível obter uma velocidade do obturador suficientemente lenta para desfocar devido à iluminação excessiva do motivo, etc., o ícone do modo de disparo não fica verde e o efeito não é criado.  Dependendo das condições fotográficas, como a distância até ao motivo, poderá não ser possível criar o efeito desejado.		
Processo cruzado	Cria imagens com uma matiz pouco habitual, convertendo uma imagem de cor positiva em negativa, ou uma imagem de cor negativa em positiva.  Rode o disco de controlo principal para selecionar a matiz.		
Suavização	Suaviza a imagem, adicionando um efeito ligeiramente tremido a toda a imagem.		
Sépia nostálgico	Adiciona um tom sépia e reduz o contraste, simulando as características de uma fotografia antiga.		
Brilho	Proporciona a toda a imagem um tom mais brilhante.		
Escuro	Proporciona a toda a imagem um tom mais escuro.		
Cor selectiva	Cria uma imagem a preto e branco, em que permanece apenas a cor especificada.  Rode o disco de controlo principal para selecionar a cor a manter no controlo de deslize.  Prima o botão ® para ocultar o controlo de deslize e cancelar a seleção de cor. Para apresentar novamente o controlo de deslize, prima o botão ® Controlo de deslize.		

- Recomenda-se a utilização de um tripé durante Exposição do zoom ou Desfocar durante expos.. Redução da vibração não funciona mesmo que Redução da vibração no menu de configuração seja Ligado.
- A área de focagem da focagem automática varia de acordo com a definição de Modo de área AF (\sum\_58, 73).

o botão (6K).

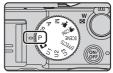
 Quando o Modo de área AF estiver definido como Auto (predefinição), a câmara seleciona automaticamente uma ou mais das 9 áreas de focagem com o motivo mais próximo da câmara. Quando o motivo estiver focado, as áreas de focagem focadas brilham a verde.

#### Funções disponíveis no modo de efeitos especiais

- Modo de área AF (QQ 58, 73)
- Modo de flash (□ 59)
- Auto-temporizador (QQ62)
- Modo de focagem (□64)
- Compensação de exposição (\$\square\$69)
- Menu de efeitos especiais (QQ46)
- Menu rápido (\$\overline{\Omega}70\$)

# Modos P, S, A, M (definir a exposição do disparo)

É possível tirar fotografias com um maior nível de controlo definindo itens do menu rápido (\$\sum 70\$) ou do menu de disparo (\$\sum 73\$), para além de definir a velocidade do obturador ou o valor de abertura manualmente, de acordo com as necessidades e as condições fotográficas.



- A área de focagem da focagem automática varia de acordo com a definição de Modo de área AF (\$\subset\$58, 73).
- Quando o Modo de área AF estiver definido como Centrado (normal) (predefinição), a câmara foca na área no centro do enquadramento.

Rode o disco de controlo para definir a velocidade do obturador e o valor de abertura.



٨	Nodo de exposição	Velocidade do obturador (\$\sum_53\$)	Valor de abertura (CC 50)
Р	Programação automática (ДД51)	Ajustado automaticamente (o programa flexível é ativado pelo disco de controlo principal).	
S	Prioridade ao obturador (\$\sum_51\$)	Ajustado pelo disco de controlo principal.	Ajustado automaticamente.
Α	Prioridade à abertura (◯◯ 51)	Ajustado automaticamente.	Ajustado pelo disco de controlo secundário.
М	Manual (🎞 51)	Ajustado pelo disco de controlo principal.	Ajustado pelo disco de controlo secundário.

### **Mais informações**

Consulte "Personal. discos de controlo" (QQ100) para mais informações.

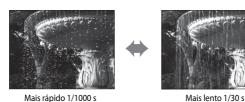
#### Exposição

O procedimento para tirar fotografias com a luminosidade desejada (exposição) ajustando a velocidade do obturador ou o valor de abertura designa-se "determinar a exposição".

A sensação de dinamismo e o volume de desfocagem de fundo em fotografias a tirar varia de acordo com as combinações de velocidade do obturador e valor de abertura, mesmo que a exposição seja a mesma.

#### Ajustar a velocidade do obturador

No modo **S**, o alcance vai de um máximo de 1/4000 a 15 segundos. No modo **M**, o alcance vai de um máximo de 1/4000 a 60 segundos. Consulte "O alcance do controlo da velocidade do obturador" ( $\square$  53) para mais informações.



#### Aiustar o valor de abertura

Nos modos **A** e **M**, o alcance encontra-se entre f/2 e 8 (na posição de grande angular) e entre f/4 e 8 (posição de zoom de teleobjetiva).



Abertura maior (número f pequeno) f/2

Valor de abertura (número F) e Zoom

As aberturas grandes (expressas por números f pequenos) permitem a entrada de mais luz na câmara, ao contrário das aberturas pequenas (números f grandes) que permitem a entrada de menos luz

f/8

O valor de abertura da objetiva de zoom desta câmara muda, dependendo da posição de zoom. Ao aplicar o zoom à posição de grande angular e à posição de zoom de teleobjetiva, os valores de abertura são f/2 e f/4, respetivamente.

 Quando Abertura fixa (\$\sum\_99\$) estiver definido como Ligado, a aplicação do zoom pode ser executada com alteracões mínimas ao valor de abertura.

#### P (Programação automática)

Utilizar para controlo automático da exposição pela câmara.

 É possível selecionar diferentes combinações de velocidade do obturador e de abertura sem alterar a exposição, rodando o disco de controlo principal ("programa flexível"). Com o programa flexível ativado, é apresentado um indicador de programa flexível (XX) junto ao indicador do modo (P) do lado superior esquerdo do monitor.



• Para cancelar o programa flexível, rode o disco de controlo principal até que o indicador de programa flexível (XX) já não seja apresentado, ou prima o botão AE-L/AF-L enquanto pressiona o botão Fn1. Selecionar outro modo de disparo ou desligar a câmara também cancela o programa flexível.

#### S (Prioridade ao obturador)

Utilize para fotografar motivos em movimento rápido utilizando uma velocidade rápida do obturador ou para realcar os movimentos de um motivo em movimento com uma velocidade lenta do obturador.

• A velocidade do obturador pode ser ajustada rodando o disco de controlo principal.



### A (Prioridade à abertura)

Utilize para focar o motivo incluindo o primeiro plano ou o fundo ou para aplicar intencionalmente efeito tremido ao fundo do motivo.

• O valor de abertura pode ser ajustado rodando o disco de controlo secundário



#### M (Manual)

Utilize esta opção para controlar a exposição, de acordo com os requisitos de disparo.

 Ao ajustar o valor de abertura ou a velocidade do obturador, o nível de desvio em relação ao valor de exposição medido pela câmara é apresentado no indicador de exposição do monitor. O nível de desvio apresentado no indicador de exposição é apresentado em EV (-3 a +3 EV, em intervalos de 1/3 FV).



Indicador de exposição

 A velocidade do obturador pode ser ajustada rodando o disco de controlo principal e o valor de abertura pode ser ajustado rodando o disco de controlo secundário.

# Notas sobre o disparo

- Ao efetuar o zoom depois de definir a exposição, as combinações de exposição ou o valor de abertura podem alterar-se.
- Quando o motivo estiver demasiado escuro ou demasiado iluminado, pode não ser possível
  obter a exposição correta. Nestes casos, o indicador da velocidade do obturador e o
  indicador do valor de abertura piscam quando pressionar ligeiramente o botão de disparo
  do obturador (exceto quando o modo M for utilizado). Altere as definições da velocidade
  do obturador ou do valor de abertura.

#### Notas sobre a sensibilidade ISO

Quando **Sensibilidade ISO** ( $\square$ 72) estiver definido como **Automático** (predefinição), **ISO 80-200, ISO 80-400** ou **ISO 80-800**, a sensibilidade ISO em M é fixada em 80 ISO.

## Filtro ND integrado

Quando o motivo estiver demasiado iluminado, configure o **Filtro ND integrado** no menu de disparo (\(\superstack \superstack 173\)) para reduzir a luminosidade e dispare.

### Funções disponíveis nos modos P, S, A, M

- Modo de área AF (\$\overline{\Omega}\$58, 73)
- Modo de flash (□ 59)
- Auto-temporizador (\$\overline{\ov
- Modo de focagem (QQ 64)
- Compensação de exposição (\$\omega\$69)
- Menu rápido (□□70)
- Menu de disparo (QQ 73)
- Menu de configuração (QQ99)

#### O alcance do controlo da velocidade do obturador

O alcance do controlo da velocidade do obturador varia de acordo com o valor de abertura ou com a definição de sensibilidade ISO. Além disso, o alcance do controlo muda nas definições de disparo contínuo seguintes.

## Modos P, S, A, M

Definição		Alcance	Alcance do controlo	
		Modo P, S, A	Modo <b>M</b>	
	Automático <sup>2</sup> , ISO 80-200 <sup>2</sup> , ISO 80-400 <sup>2</sup> , ISO 80-800 <sup>2</sup>	1/4000 <sup>3</sup> - 1 s		
	80, 100 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 15 s	1	
	125 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 13 s	1/4000 <sup>3</sup> - 60 s	
	160 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 10 s	1/4000 - 00 5	
	200 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 8 s	7	
	250 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 6 s	7	
Sensibilidade ISO (□172) <sup>1</sup>	320 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 5 s		
	400 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 4 s		
	500 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 3 s		
	640 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 2,5 s	1/4000 <sup>3</sup> - 30 s	
	800 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 2 s		
	1000 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 1,6 s		
	1250 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 1,3 s	1/4000 <sup>3</sup> - 15 s	
	1600 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 1 s		
	2000 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 1/1,3 s		
	2500 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 1/1,6 s	1/4000 <sup>3</sup> - 8 s	
	3200 ISO	1/4000 <sup>3</sup> - 1/2 s		
	Hi 1	1/4000 <sup>3</sup> - 1/4 s	1/4000 <sup>3</sup> - 2 s	

Defi	nicão	Alcance do controlo	
Definição		Modo P, S, A	Modo <b>M</b>
	Contínuo R, Contínuo M, Contínuo L, BSS	1/4000 <sup>3</sup> - 1/8 s	1/4000 <sup>3</sup> - 1/8 s
Contínuo (QQ 73)	Multidisparo 16	1/4000 - 1/30 s	1/4000 - 1/30 s
, - , ,	Contínuo R: 120 fps	1/4000 - 1/125 s	1/4000 - 1/125 s
	Contínuo R: 60 fps	1/4000 - 1/60 s	1/4000 - 1/60 s
<u> </u>	Intervalos de disparo	1/4000 <sup>3</sup> - 1 s	1/4000 <sup>3</sup> - 1 s

### Durante o modo de definição filme personal

Definição		Alcance do controlo
Modo de disparo (QQ96)	Modo <b>A</b>	1/8000 - 1/30 s
Miodo de disparo (LL190)	Modo <b>M</b>	1/4000 - 1/30 s

No modo M, a sensibilidade ISO é fixada em 80 ISO.

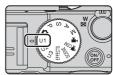
O valor máximo de velocidade do obturador varia de acordo com o valor de abertura. A velocidade do obturador fica mais lenta quando o valor de abertura é menor. Quando o valor de abertura estiver definido como f/2 (posição de grande angular) ou f/4 (posição de zoom de teleobjetiva), a velocidade do obturador pode ser definida até um máximo de 1/2000 de segundo. Quando o valor de abertura estiver definido entre f/4.5 e f/8 (posição de zoom de teleobjetiva), a velocidade do obturador pode ser definida para um máximo de 1/4000 de segundo.

# U1, U2 e U3 (Modo user settings (definições do utilizador))

As combinações de definições utilizadas com frequência para fotografar (User settings (definições do utilizador)) podem ser guardadas em **U1**, **U2** e **U3**. É possível fotografar em **P** (Programação automática), **S** (Prioridade ao obturador), **A** (Prioridade à abertura) ou **M** (Manual).

Rode o disco de modos para **U1**, **U2** ou **U3** para abrir as definições gravadas em **Guardar user settings (definições do utilizador)**.

- Enquadre o motivo e dispare utilizando estas definições ou altere as definições, se necessário.
- As combinações de definições abertas quando rodar o disco de modos para U1, U2 ou U3 podem ser alteradas tantas vezes quantas desejar em Guardar user settings (definicões do utilizador).



# Guardar as definições do modo U1, U2 ou U3 (Guardar user settings (definições de utilizador))

As definições de utilizador utilizadas com frequência para fotografar podem ser alteradas e  $\frac{1}{2}$ 0 e  $\frac{1}{2}$ 0.

- 1 Rode o disco de modos para U1, U2 ou U3.
- **2** Mude para uma combinação de definições de fotografia utilizada com frequência.
  - Configure o modo de flash (\$\sum\_59\$) ou o modo de focagem (\$\sum\_64\$).
  - Apresente o menu rápido premindo o botão 😭 (📖 70).
  - Prima o botão MENU para apresentar o menu e alterne entre separadores utilizando o multisseletor giratório (213).
    - Separadores U1, U2, U3: Apresentar os menus especiais de U1, U2 e U3 (\(\subseteq 75\)).
    - Separadores **P**, **S**, **A**, **M**: Apresentar os menus de disparo ( $\square$ 73).
- 3 Depois de alterar as definições, utilize o multisseletor ▲▼ para selecionar Guardar user settings (definições do utilizador) no menu especial de U1, U2 ou U3, e prima o botão ⑥.



# 4 Selecione **Sim** e prima o botão **®**.

- As definições atuais são gravadas.
- Rode o controlo de zoom para T (Q) para apresentar as definições. Desloque para T (Q) novamente para voltar ao ecrá Guardar user settings (definições de utilizador).



# Bateria do relógio

Se ficar sem bateria de relógio interno ( $\square$ 29), as definições gravadas em U1,U2 ou U3 serão reiniciadas. Recomendamos que escreva todas as definições importantes.

# Ecrá de confirmação das User Settings (definições do utilizador)

Desloque o controlo de zoom para  $\mathbf{T}(\mathbf{Q})$  do passo 4 de **Guardar user settings (definições do utilizador)** para apresentar as definições no ecrã.



- Modo de disparo
- 2 Velocidade do obturador (modo S ou M)
- 3 Valor de abertura (modo A ou M)
- 4 Modo flash
- 5 Comp. exp. Flash
- 6 Controlo de flash
- 7 Modo de área AF, Modo auto focagem, Auxiliar de AF
- 8 Medição, modo de disparo contínuo, D-Lighting activo
- 9 Filtro redução de ruído

- 10 Memória zoom
- **11** Modo de focagem, Dist. focal (equiv. 35 mm), Controlo de distorção
- 12 Info Foto, Apresentação horiz. virtual
- 13 Visualiz, inicial monitor
- 14 Qualidade imagem, Tamanho imagem
- 15 Sensibilidade ISO
- 16 Equilíbrio de brancos
- 17 Auto bracketing
- **18** Picture Control

### Funções disponíveis nos modos U1, U2 e U3

- Modo de flash (□□59)
- Auto-temporizador (\$\overline{\omega}62\$)
- Modo de focagem (QQ64)
- Compensação de exposição (QQ69)
- Menu rápido (□□70)
- Menu de disparo (\$\sum\_73\$)
- Menu de configuração (QQ99)

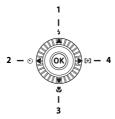
# Reiniciar para U1, U2 e U3

Se **Repor user settings** (definições do utilizador) estiver selecionado no menu especial de **U1, U2** ou **U3**, as definições gravadas em user settings (definições do utilizador) são restauradas como segue:

- Menu de disparo, menu rápido: igual à predefinição de cada item.

# Funções que podem ser definidas utilizando o multisseletor

As funções disponíveis variam de acordo com o modo de disparo, como mostrado abaixo.



Função			۵	SCENE	EFFECTS	P, S, A, M, U1, U2, U3	▶無, ▶無CSM
1	4	Modo flash (CC) 59)	~		3	~	_
		Auto-temporizador (◯◯ 62)	~		~	~	~
2	৩	Detecção de sorriso (◯◯63)	~	3	-	~	-
		Controlo remoto <sup>1</sup>	~		~	~	~
3	*	Modo de focagem (◯◯64)	~		~	~	~
4	[+]	Modo de área AF <sup>2</sup>	-	-	3	~	-

Defina esta função para disparar o obturador utilizando o Controlo Remoto ML-L3 (disponível em separado) ( ◆106).

Defina o método como a câmara seleciona a área de focagem em focagem automática (\$\sum\_73\$). Configure **Pressão direita do multissel**. em **Desligado** no menu de configuração (\$\sum\_99\$) se não pretender apresentar a definição do modo de área AF ao premir o multisseletor \$\blue\$.

<sup>3</sup> A disponibilidade depende da definição. Consulte "Predefinições" (\$\sum\_{67}\$) para mais informações.

### Utilizar o flash

Pode tirar fotografias com o flash abrindo o flash incorporado. Pode definir o modo de flash adequado às condições fotográficas.

- 1 Empurre o controlo \$ € (acionamento do flash) para abrir o flash.
  - Quando o flash for fechado, a utilização do flash é desativada, apresentando ®.



**2** Prima o multisseletor ▲ (♣).



- 3 Selecione o modo de flash desejado (□60) e prima o botão 函.
  - Quando o flash manual for selecionado, selecione o clarão de flash e prima o botão (N).



### Ecrã do estado do flash

O estado do flash pode ser confirmado através do ícone do modo de flash na parte superior do monitor, premindo ligeiramente o botão de disparo do obturador.



- Ligado: o flash dispara conforme o modo de flash
  quando premir completamente o botão de
  disparo do obturador. Quando \$400 (automático) estiver definido, o flash dispara
  quando \$2 for apresentado.
- A piscar: o flash está a carregar. A câmara não pode tirar fotografias.
- Desligado: o flash não dispara ao tirar uma fotografia.

#### Modos de flash disponíveis

#### **\$AUTO** Automático

O flash dispara quando for necessário, como por exemplo em condições de iluminação fraca.

 O ícone do modo de flash no ecrá de disparo é apresentado apenas imediatamente depois de efetuar a definição.

#### 4 Auto. c/red. efeito olhos ver.

Reduzir o efeito de olhos vermelhos em retratos provocado pelo flash (2261).

#### Desligado

O flash não dispara.

- Disponível quando estiver acoplada uma unidade de flash externa (opcional).
- Recomendamos a utilização de um tripé para estabilizar a câmara quando fotografar em ambientes escuros.

#### Flash de enchimento

O flash dispara sempre que tirar uma fotografia. Utilize para "preencher" (iluminar) sombras e motivos em contraluz.

#### M4 Manual

O flash de enchimento dispara com o clarão de flash definido para o flash incorporado ou para a unidade de flash opcional cujo clarão de flash pode ser definido na câmara.

Selecione o clarão de flash entre M\$FULL (flash integral), M\$1/2, M\$1/4, M\$1/8, M\$1/16, M\$1/32, M\$1/64 e M\$1/128 (apenas quando for utilizada uma unidade de flash opcional). Por exemplo, quando M\$1/16 for selecionado, o clarão do flash é de 1/16 do flash integral.

#### ∮ Sincronização lenta

Adequado a retratos noturnos e de final de tarde que incluem cenários de fundo. O flash de enchimento dispara para iluminar o motivo principal; são utilizadas velocidades lentes do obturador para captar o fundo à noite ou sob condições de iluminação fraça.

#### 🗱 Sincronização cortina traseira

O flash de enchimento dispara imediatamente antes de o obturador fechar, criando um efeito de feixe de luz atrás dos motivos em movimento.

#### **\$**CMD Modo de controlador

O flash incorporado da câmara emite flashes de fraca intensidade e uma unidade de flash opcional independente da câmara é controlada sem fios como um flash remoto (��60).

A Speedlight dispara de acordo com as opções de **Modo de controlador** definidas no menu de disparo (□73).

- Não está disponível quando estiver acoplada uma unidade de flash opcional.
- Pode utilizar-se quando os modos P, S, A, M, U1, U2 ou U3 estiverem selecionados.

# Cuidados a ter com temperaturas elevadas

Se utilizar o flash repetidamente para tirar fotografias num curto espaço de tempo, a unidade de flash e as áreas circundantes podem aquecer. Antes de fechar o flash, certifique-se de que aguarda até que a unidade de flash e a área circundante arrefeçam.

#### Fechar o flash

Quando não utilizar o flash, empurre suavemente o flash até o fechar.



#### Configuração do modo de flash

- Esta definição pode não estar disponível nalguns modos de disparo.
- A definição aplicada nas situações que se seguem fica gravada na memória da câmara, mesmo depois de a câmara ser desligada.
  - Quando se utilizar o modo de disparo P, S, A ou M
  - Quando (automático com redução do efeito de olhos vermelhos) for selecionado no modo
     (automático)

# Redução do efeito de olhos vermelhos

Se a câmara detetar olhos vermelhos ao guardar a fotografia, a zona afetada é processada para reduzir o efeito de olhos vermelhos antes de guardar a imagem.

Tenha em atenção os aspetos seguintes ao fotografar:

- É necessário mais tempo do que o habitual para gravar imagens.
- Em algumas situações, a redução do efeito de olhos vermelhos poderá não produzir os resultados pretendidos.
- Nalguns casos, a redução do efeito de olhos vermelhos pode ser aplicada a áreas de uma imagem desnecessariamente. Nestes casos, selecione outro modo de flash e tire novamente a fotografia.

### Unidade de flash externa

Quando estiver ligado uma Speedlight opcional ou um controlador de Speedlight sem fios à sapata de acessórios (Д1), o flash incorporado é colocado em desligado. Quando o ícone (indicador da Speedlight) estiver iluminado no ecrá de disparo, o modo de flash da Speedlight é apresentado no monitor.

Consulte "Speedlights (unidade de flash externa)" (��108) para mais informações.

## **Utilizar o auto-temporizador**

A câmara está equipada com um auto-temporizador que dispara o obturador cerca de 10 segundos, 2 segundos ou 1 segundo depois de premir o botão de disparo do obturador. Defina **Redução da vibração** como **Desligado** no menu de configuração (\$\square\$) quando utilizar um tripé para estabilizar a câmara durante o disparo.

**1** Prima o multisseletor **◄** (**७**).



®10 € ৩10s

Œ

Auto-temporizador

# 2 Selecione **§ 10s** (ou **§ 2s**, **§ 1s**), e prima o botão **®**.

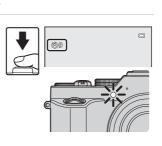
- • 10s (10 segundos): utilizar em ocasiões importantes, como casamentos.
- 🔌 2s (2segundos), 🔌 1s (1 segundo): utilizar para evitar o estremecimento da câmara.
- Se não for aplicada uma definição premindo o botão ® no espaço de alguns segundos, a seleção será cancelada.

# 3 Enquadre a fotografia e prima ligeiramente o botão de disparo do obturador.

• A focagem e a exposição são definidas.

# 4 Prima completamente o botão de disparo do obturador.

- A contagem decrescente inicia. A luz do auto-temporizador pisca e depois fixa cerca de um segundo antes de disparar o obturador (exceto quando a definição for 51s).
- Quando o obturador disparar, o auto-temporizador é definido como OFF.
- Para interromper a contagem decrescente, prima novamente o botão de disparo do obturador.



# Fotografar automaticamente rostos sorridentes (detecção de sorriso)

Quando a câmara detetar um rosto sorridente, pode tirar uma fotografia automaticamente sem premir o botão de disparo do obturador.

# 1 Prima o multisseletor ◀ (🍪).

 Altere quaisquer definições do menu de flash, exposição ou disparo antes de premir ◀.



# 2 Selecione (Detecção de sorriso) e prima o botão ௵.



# 3 Enquadre a imagem e aguarde que o motivo sorria sem premir o botão de disparo do obturador.

- Direcione a câmara ao rosto humano.
- Se a câmara detetar que o rosto enquadrado pela margem dupla está a sorrir, o obturador dispara automaticamente.
- Sempre que a câmara detetar um rosto a sorrir, dispara automaticamente o obturador.



# 4 Termine o disparo automático.

 Para terminar o disparo automático com deteção de sorriso, volte ao passo 1 e selecione OFF.

### Notas sobre a deteção de sorriso

Nalgumas condições fotográficas, a câmara pode não conseguir detetar rostos ou sorrisos (\$\sum\_{\text{83}}\$). O botão de disparo do obturador também pode ser utilizado para fotografar.

# Quando a luz do auto-temporizador piscar

Quando utilizar a deteção de sorriso, a luz do auto-temporizador pisca quando a câmara detetar um risco e pisca rapidamente imediatamente depois de disparar o obturador.

# Utilizar o modo de focagem

Defina o modo de focagem de acordo com a distância até ao motivo.

1 Prima o multisseletor ▼ (♣).



- **2** Selecione o modo de focagem desejado e prima o botão **®**.
  - Se não for aplicada uma definição premindo o botão ® no espaço de alguns segundos, a seleção será cancelada.



#### Modos de focagem disponíveis

#### AF Focagem automática

A câmara ajusta automaticamente a focagem, de acordo com a distância até ao motivo. Utilize quando a distância do motivo à objetiva for igual ou superior a 50 cm ou igual ou superior a 80 cm na posição de zoom de teleobjetiva máxima.

 O ícone do modo de focagem no ecrá de disparo é apresentado apenas imediatamente depois de efetuar a definição.

#### Apenas curta distância/ Macro close-up

Selecione para tirar fotografias em primeiro plano.

Quando a razão de zoom estiver definida para uma posição em que 🚨 🤡 e o indicador de zoom brilham a verde, a câmara consegue focar motivos a uma distância de apenas 10 cm da objetiva. Quando o zoom estiver numa posição em que 🛆 é apresentado, a câmara consegue focar motivos a apenas cerca de 2 cm da objetiva.

- Ao utilizar o zoom na posição de teleobjetiva máxima, a câmara consegue focar motivos a uma distância de apenas cerca de 45 cm da objetiva.
- Ao utilizar (apenas curta distância), a câmara foca motivos a curta distância.
   A câmara poderá não conseguir focar motivos a longas distâncias.

#### ▲ Infinito

Utilize sempre que fotografar cenas distantes através de janelas de vidro ou sempre que fotografar paisagens.

A câmara ajusta automaticamente a focagem próximo do infinito.

- A câmara poderá não conseguir focar motivos muito próximos.
- O modo de flash será definido como (3) (desligado).

#### MF Focagem manual

A focagem pode ser ajustada a qualquer motivo à distância de cerca de 2 cm até ao infinito da objetiva (1266). A distância mais curta à qual a câmara consegue focar varia de acordo com a posição do zoom.

# Notas sobre fotografar com flash

O flash pode não conseguir iluminar o motivo completo a distâncias inferiores a 50 cm.

# Configuração do modo de focagem

- Esta definição pode não estar disponível nalguns modos de disparo.
- Nos modos de disparo P, S, A e M, a definição é guardada na memória da câmara, mesmo depois de a câmara ser desligada.

# Tirar fotografias com focagem manual

Disponível quando o modo de disparo for P, S, A, M, U1, U2, U3, modo de efeitos especiais, modo de cena **Desporto**, modo de filme ou modo definição filme personal.

1 Prima o multisseletor

▼ (❤), selecione MF

(focagem manual) e, de
seguida, prima o botão ๋ ๋





 É apresentada uma imagem ampliada da área central do enquadramento.

## Utilize o multisseletor para ajustar a focagem enquanto verifica a imagem ampliada.

- Prima ▲ para afastar a focagem e ▼ para a aproximar.
- A focagem pode ser ajustada com um nível mais elevado de detalhe rodando e multisseletor e premindo ▲ ▼.



M

- Quando ▶ for premido, a câmara foca primeiro utilizando a focagem automática, permitindo depois utilizar a focagem manual. Quando for apresentada a mensagem de confirmação, selecione Sim e prima o botão ® de modo a que a câmara foque o motivo no centro do enquadramento utilizando a focagem automática.
- Prima ligeiramente o botão de disparo do obturador para verificar o enquadramento.
   Prima completamente o botão de disparo do obturador para tirar a fotografia.

# **3** Prima o botão **®**.

- A focagem definida é bloqueada.
- Prima completamente o botão de disparo do obturador para tirar a fotografia.
- Para voltar a ajustar a focagem, prima o botão 
   para apresentar o ecrã no passo 2.



# MF (Focagem manual)

- Os números apresentados no indicador do lado direito do monitor, no passo 2, servem de orientação da distância até ao motivo que está na focagem quando o indicador indica o centro. Para alterar a unidade deste indicador, utilize **Unidades de distância MF** no menu de configuração (2099).
- O alcance real em que o motivo pode ser focado varia de acordo com o valor de abertura e a posição do zoom. Para ver se o motivo está na focagem, verifique a imagem depois de fotografar.

# Predefinições

As predefinições de cada modo de disparo são descritas abaixo.

	Modo flash	Auto-	Modo de	Modo de
Modo de disparo	(QQ59)	temporizador (QQ 62)	focagem (QQ64)	área AF (◯◯◯73)
(automático)	<b>\$</b> AUTO	OFF <sup>1</sup>	<b>AF</b> <sup>2</sup>	-
<b>EFFECTS</b> (efeitos especiais)	<b>③</b> <sup>3</sup>	OFF	AF	<b>(■)</b> <sup>4</sup>
P, S, A, M	<b>\$</b> AUTO	OFF <sup>1</sup>	AF	[•]
U1, U2, U3 (User settings (definições do utilizador))	<b>\$</b> AUTO	OFF <sup>1</sup>	AF	[•]
「filme」 「CSM (definição filme personaliz.)	<b>③</b> <sup>5</sup>	OFF	AF	-
Cena				
(seletor de cenas automático)	<b>\$</b> AUTO <sup>6</sup>	OFF	AF <sup>5</sup>	-
<b>₫</b> (vertical)	<b>‡⊚</b>	OFF <sup>1</sup>	AF <sup>5</sup>	-
(horizontal)	<b>③</b> <sup>5</sup>	OFF	<b>▲</b> <sup>5</sup>	-
❖ (desporto)	<b>③</b> <sup>5</sup>	OFF	<b>AF</b> <sup>7</sup>	-
(retrato noturno)	<b>\$⊚</b> 8	OFF <sup>1</sup>	AF <sup>5</sup>	-
(festa/interior)	<b>‡⊚</b> 9	OFF	<b>AF</b> <sup>5</sup>	-
(praia)	<b>\$</b> AUTO	OFF	<b>AF</b> <sup>10</sup>	-
(neve)	<b>\$</b> AUTO	OFF	<b>AF</b> <sup>10</sup>	-
👛 (pôr-do-sol)	<b>③</b> <sup>5</sup>	OFF	<b>▲</b> <sup>5</sup>	-
	<b>③</b> <sup>5</sup>	OFF	<b>▲</b> <sup>5</sup>	-
≝ (paisagem noturna)	<b>③</b> <sup>5</sup>	OFF	<b>▲</b> <sup>5</sup>	-
(primeiro plano)	<b>③</b>	OFF	<b>௲</b> 5	-
¶ (alimentos)	<b>③</b> <sup>5</sup>	OFF	₩5	-
<u></u> (museu)	<b>③</b> ⁵	OFF	<b>AF</b> <sup>10</sup>	-
(exib. fogo-de-artifício)	<b>③</b> ⁵	OFF	<b>▲</b> <sup>5</sup>	-
(cópia preto e branco)	<b>③</b>	OFF	<b>AF</b> <sup>10</sup>	-
(luz de fundo)	<b>\$/3</b> <sup>11</sup>	OFF	AF <sup>5</sup>	-
(panorâmica)	<b>③</b> <sup>12</sup>	OFF	<b>AF</b> <sup>10</sup>	-
🙀 (retrato animal estim.)	<b>③</b> <sup>5</sup>	<b>ਛ</b> ੱ <sup>13</sup>	<b>AF</b> <sup>10</sup>	-

- A deteção de sorriso também pode ser selecionada.
- <sup>2</sup> Não é possível selecionar **MF** (focagem manual).
- 3 A predefinição é \$400 (automático) quando Monocromático criativo ou Processo cruzado estiverem selecionados.
  - O flash é fixado em ③ (desligado) quando a **Exposição do zoom** ou **Desfocar durante expos.** estiverem selecionados.
- ♣ (seguimento do motivo) e ♣ (AF deteção de motivo) não se encontram disponíveis. O modo de área AF é fixado em Centrado (normal) quando Exposição do zoom estiver selecionado.
- A definição não pode ser alterada.
- 6 A câmara seleciona automaticamente o modo de flash adequado à cena selecionada. A definição não pode ser alterada ao utilizar o flash incorporado.
- <sup>7</sup> É possível selecionar **AF** (focagem automática) ou **MF** (focagem manual).
- 8 A definição não pode ser alterada. A definição do modo de flash é fixada em flash de enchimento com sincronização lenta e redução do efeito de olhos vermelhos.
- 9 Pode passar para o modo de sincronização lenta com redução do efeito de olhos vermelhos.
- 10 É possível selecionar 🗚 (focagem automática) ou 🕷 (macro close-up).
- 11 Quando HDR estiver definido como Desligado, o modo de flash é fixado em \$ (flash de enchimento). Quando HDR estiver definido numa opção diferente de Desligado, o modo flash é fixado em \$ (desligado).
- <sup>12</sup> A definição não pode ser alterada quando utilizar **Panorâmica simples**.
- 13 O Disparo automático (QQ45) pode ser ligado ou desligado. O auto-temporizador e o controlo remoto não podem ser utilizados.

# Funções que podem ser definidas utilizando o disco de compensação de exposição

### Ajustar a luminosidade (Compensação de exposição)

Pode ajustar a luminosidade da imagem em geral.

# Selecione o valor de compensação rodando o disco de compensação de exposição.

- Para tornar a imagem mais clara, defina um valor positivo (+).
- Para tornar a imagem mais escura, defina um valor negativo (–).
- Quando definida num valor diferente de "0", a marca do disco de compensação de exposição liga quando fotografar.



Indicador do disco de compensação de exposição

### Valor de compensação de exposição

- Se o valor de compensação de exposição tiver definido um valor diferente de 0.0 quando o modo de disparo for o modo M (manual), a exposição não é compensada e o valor standard do indicador de exposição irá mudar.
- Quando o modo de disparo for o modo de cena Exib. fogo-de-artifício (□42), não é possível utilizar a compensação de exposição.



Valor de compensação de exposição

 Quando a compensação de exposição for definida utilizando o flash, a compensação é aplicada à exposição de fundo e ao clarão do flash.

#### Compensação de exposição durante a gravação de filmes

- O intervalo de valores de compensação de exposição que pode ser definido encontra-se entre –2 e +2.
- O valor de compensação não pode ser alterado depois de iniciar a gravação.

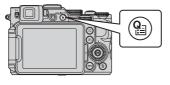
# Funções que podem ser definidas utilizando o botão 🍳 (Menu rápido: Ao tirar fotografias)

As funções que podem ser definidas variam de acordo com o modo de disparo, conforme ilustrado abaixo.

	Função	۵	P, S, A, M, U1, U2, U3	SCENE	EFFECTS
QUAL	Qualidade imagem/Tamanho imagem	~	~	~	~
ISO	Sensibilidade ISO	-	~	-	-
WB	Equilíbrio de brancos	-	~	-	-
BKT	Auto bracketing	-	~	-	-
My	O meu menu	-	~	-	-
<b>(3</b> )	Picture Control	-	~	_	_

### Operações básicas do menu rápido

**1** Prima o botão **Q**<sub>∃</sub>.





- 2 Utilize o multisseletor ▲▼ para se deslocar para os separadores na parte superior do ecrã.
  - Também pode deslocar-se para os separadores rodando o disco de controlo secundário.

#### Separadores



# 3 Utilize ◀► para selecionar o separador da função a definir.

- Também pode selecionar um separador rodando o disco de controlo principal.
  - 1 QUAL Qualidade imagem/Tamanho imagem
    - \* Opções de filme será apresentado sempre que rodar o disco de modos para \* Tou \* CSM.
  - 2 ISO Sensibilidade ISO
  - 3 WB Equilíbrio de brancos
  - 4 BKT Auto bracketing
  - 5 My O meu menu
  - 6 R Picture Control



# **4** Utilize **▲▼** para selecionar um item e alterar a definição utilizando **◀►**.

 Também pode alterar a definição rodando o disco de controlo principal.



# **5** Prima o botão **®** ou o botão **9** quando terminar a configuração.

• Também pode premir o botão de disparo do obturador para terminar a configuração.

# Menu rápido disponível

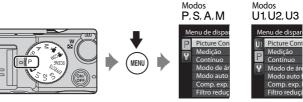
Opção	Descrição	Ш
QUAL Qualidade imagem/ Tamanho imagem	Permite-lhe definir a qualidade de imagem (razão de compressão) e o tamanho de imagem utilizados ao gravar imagens.  • Predefinição: Normal (qualidade de imagem),  124 4000×3000 (tamanho de imagem)	<b>6-6</b> 27
Permite-lhe controlar a sensibilidade da câmara à luz.  • Predefinição: Automático Quando Automático estiver selecionado, [S0] é apresentado no monitor durante o disparo se a sensibilidade ISO aumentar.  • No modo M (manual), na definição de Automático, ISO 80-200, ISO 80-400 ou ISO 80-800, a sensibilidade ISO é fixada em 80 ISO.		<b>6→</b> 333
WB  Equilíbrio de brancos  Permite-lhe ajustar o equilíbrio de brancos de acordo com as condições meteorológicas ou com a fonte de iluminação, de modo a tornar as cores das fotografias mais próximas daqueles que os seus olhos veem.  • Predefinição: Automático (normal)		<b>6−0</b> 35
BKT Auto bracketing	O disparo contínuo pode ser executado alterando a exposição (luminosidade) automaticamente através da velocidade do obturador (TV), do valor de abertura (AV) ou da sensibilidade ISO (SV); também podem ser gravadas diversas imagens variando o equilibrio de brancos (WB).  Predefinição: <b>OFF</b>	<b>&gt;</b> →38
Só é possível apresentar os itens do menu utilizados frequentemente para fotografar.  • É possível alterar as opções apresentadas em O meu menu a partir de <b>Person. O meu menu</b> no menu de configuração (1999).		<b>6−6</b> 93
Permite-lhe alterar as definições para gravar imagens de acordo com a cena de disparo definida nas suas preferências.  Predefinição: <b>Standard</b>		<b>≈</b> 40

# Funções que podem ser definidas utilizando o botão MENU (Menu de disparo, menu especial de U1, U2 ou U3)

### Menu de disparo

Nos modos de disparo seguintes, as funções do menu de disparo podem ser alteradas premindo o botão **MENU** (12).

- Modos P, S, A e M
- Modo de efeitos especiais (só é possível definir Modo de área AF.)
- Modos **U1**, **U2** e **Ú3** (as definições podem ser alteradas no segundo separador.)



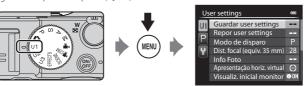
Opção	Descrição	Ш
Picture Control perso. (COOLPIX Picture Control perso.)	Permite-lhe personalizar as definições do COOLPIX Picture Control (\$\sum 72\$) e registá-las em <b>Personalizado 1</b> ou <b>Personalizado 2</b> do <b>Picture</b> <b>Control</b> no menu rápido.	<b>6-6</b> 44
Medição	Permite-lhe selecionar o método que a câmara utiliza para medir a luminosidade do motivo. • Predefinição: <b>Matriz</b>	<b>∂−0</b> 45
Contínuo	Permite-lhe selecionar disparo simples ou contínuo.  • Predefinição: <b>Simples</b>	<b>∂=</b> 046
Modo de área AF	Permite-lhe definir o método como a câmara seleciona a área de focagem em focagem automática. • Predefinição: - Modo P, S, A ou M: Centrado (normal) - Modo EFFECTS: Auto	<b>6−6</b> 49

Opção	Descrição	ш
Modo auto focagem	Permite-lhe selecionar <b>AF simples</b> , que foca apenas quando o botão de disparo do obturador for ligeiramente premido, ou <b>AF permanente</b> , que continua a focar mesmo quando o botão de disparo do obturador não for ligeiramente premido.  • Predefinição: <b>AF simples</b>	<b>6−</b> 053
Comp. exp. Flash	Permite-lhe ajustar o clarão do flash. • Predefinição: <b>0.0</b>	<b>∂=6</b> 54
Filtro redução de ruído	Permite-lhe definir a intensidade da função de redução de ruído executada normalmente ao gravar imagens.  • Predefinição: <b>Normal</b>	<b>6−6</b> 54
Filtro ND integrado	Permite-lhe selecionar <b>Ligado</b> ou <b>Desligado</b> no filtro ND integrado.  • Predefinição: <b>Desligado</b>	<b>6−6</b> 55
Controlo de distorção	Permite-lhe selecionar a opção de corrigir a distorção periférica decorrente das características intrínsecas das objetivas. A ativação do controlo de distorção reduz as dimensões do enquadramento, comparativamente a situações em que o controlo de distorção não seja ativado.  • Predefinição: <b>Desligado</b>	<b>6−0</b> 55
D-Lighting activo	Permite-lhe evitar perder detalhes do contraste em realces e sombras ao tirar fotografias.  • Predefinição: <b>Desligado</b>	<b>≈</b> 56
Memória zoom	Quando o controlo de zoom for deslocado ao premir o botão <b>Fn1</b> , a posição de zoom (equivalente à distância focal/ângulo de visão no formato de 35 mm [135]) passa para as posições selecionadas ao definir a caixa de verificação como ativada nesta opção do menu. • Predefinição: ativado <b>✔</b> para todas as caixas de verificação	<b>6~</b> 057
Posição inicial do zoom	Permite-lhe definir a posição de zoom (equivalente à	
Pré-visualiz. expos. M	Quando <b>Ligada</b> for selecionado, a definição de exposição resultante da velocidade do obturador e do	

Opção	Descrição	Ш
Med. acopl. à focagem	Se Medição (\$\square\$73\) estiver definido como Matriz ou Spot e Modo de área AF (\$\square\$73\) estiver definido como Manual, a luminosidade do motivo é medida dando a prioridade mais elevada à área de focagem.  • Predefinição: Ligado	<b>6</b> →58
Modo de controlador	Permite-lhe selecionar o modo de disparo da unidade de flash opcional controlada sem fios quando o modo de flash (☐59) estiver definido como \$CMD (modo de controlador).  • Predefinição:  - Modo flash: Flash standard  - Modo de controlo flash: TTL	<b>6</b> ∼59

# Menu especial de U1, U2 ou U3

Nos modos de disparo U1,U2 e U3, é possível alterar as opções do menu que se sequem no separador superior ( $\square$ 12).



Opção	Descrição	
Guardar user settings	Permite-lhe gravar as definições atuais.	
Repor user settings Permite-lhe repor as definições gravadas em U1, U2 ou U3		57
Modo de disparo  Permite-lhe selecionar o modo de disparo standard.  • Predefinição: P Programação automática  As definições de programa flexivel atual (quando definido como P), da velocidade do obturador (quando definida com S ou M) ou do valor de abertura (quando definido como A ou M) também são gravadas.		49
Dist. focal (equiv. 35 mm)	Permite-lhe configurar a posição de zoom para quando o disco de modos é definido. • Predefinição: <b>28 mm</b>	-
Info Foto	Permite-lhe definir se o horizonte virtual, o histograma e a grelha de enquadramento são apresentados no monitor. Esta definição não se aplica às definições do menu de configuração. • Predefinição: Sem marcas de verificação	99

Opção	Opção Descrição	
Apresentação horiz. virtual	Permite-lhe configurar a apresentação do horizonte virtual. Esta definição não se aplica às definições do menu de configuração.  • Predefinição: <b>Círculo</b>	99
Visualiz. inicial monitor	Permite-lhe configurar as informações apresentadas no monitor. • Predefinição: <b>Mostrar info</b>	11
Modo flash	Permite-lhe configurar o modo de flash. • Predefinição: <b>Automático</b>	59
Focagem	Permite-lhe configurar o modo de focagem.  • Predefinição: Focagem automática	64
Auto- temporizador	Permite-lhe configurar o auto-temporizador. Predefinição: <b>Desligado</b>	62
Auxiliar de AF	Permite-lhe ativar ou desativar o iluminador auxiliar de AF. Esta definição não se aplica às definições do menu de configuração. Predefinição: <b>Automático</b>	99

# Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo

Algumas funções não podem ser utilizadas com outras definições do menu.

Função restringida	Definição	Descrição
	Modo de focagem (∭64)	Quando 🛦 (infinito) estiver selecionado, o flash não se encontra disponível.
Modo flash	Qualidade imagem (◯◯ 72)	Quando forem gravadas imagens RAW (NRW), o processamento da redução do efeito de olhos vermelhos não é executado, mesmo que ★ (automático com redução do efeito de olhos vermelhos) esteja definida (incluindo imagens JPEG quando as imagens RAW (NRW) e as imagens JPEG tiverem sido gravadas em simultâneo).
	Contínuo (CC 73)	O flash não se encontra disponível.
	Auto bracketing (\$\square\$72\$)	O flash não se encontra disponível.
Auto- temporizador/ Detecção de sorriso/Controlo remoto	Modo de área AF (□173)	Quando <b>Seguimento do motivo</b> estiver selecionado, auto-temporizador/deteção de sorriso/controlo remoto não se encontram disponíveis.
Modo de focagem	Modo de área AF (\$\sum 73\$)	Quando <b>Seguimento do motivo</b> estiver selecionado, <b>MF</b> (focagem manual) não se encontra disponível.
Qualidade	Contínuo (🎞 73)	Quando BSS, Multidisparo 16, Contínuo R: 120 fps ou Contínuo R: 60 fps estiverem selecionados, RAW (NRW), RAW (NRW) + Fine e RAW (NRW) + Normal não estão disponíveis.
imagem	Auto bracketing (QQ72)	Quando bracketing de equilíbrio de brancos estiver selecionado, RAW (NRW), RAW (NRW) + Fine e RAW (NRW) + Normal não estão disponíveis.

Função restringida	Definição	Descrição
Tamanho imagem	Qualidade imagem (CC)72)	Quando a Qualidade imagem estiver definida como RAW (NRW), o Tamanho imagem é fixado em ™ 4000×3000.     Quando RAW (NRW) + Fine ou RAW (NRW) + Normal estiverem selecionados, é possível definir Tamanho imagem da imagem JPEG. No entanto, tenha em atenção que não é possível selecionar №3 3984×2656, % 3968×2232 e № 3000×3000.
	Contínuo (CC 73)	Quando Contínuo R: 120 fps ou Contínuo R: 60 fps estiverem selecionados, o Tamanho imagem é fixado em [년] (1280 × 960 pixels). Quando Multidisparo 16 estiver selecionado, o Tamanho imagem é fixado em [년] (2560 × 1920 pixels).
	Contínuo (CC 73)	Quando <b>Multidisparo 16, Contínuo R: 120 fps</b> ou <b>Contínuo R: 60 fps</b> estiverem selecionados, a <b>Sensibilidade ISO</b> é fixada em <b>Automático</b> .
Sensibilidade ISO	D-Lighting activo (\$\square\$74\$)	Quando a Sensibilidade ISO estiver definida como Automático e o D-Lighting activo estiver definido num modo diferente de Desligado, o valor máximo de sensibilidade ISO é definido como 800 ISO.     Quando a D-Lighting activo estiver definida em modos diferentes de Desligado, 1600, 2000, 2500, 3200 e Hi 1 em Sensibilidade ISO não estão disponíveis.
	Modo de disparo em Definição filme personal. (□196)	Se a Sensibilidade ISO estiver definida como Automático quando o Modo de disparo for Manual, a sensibilidade ISO é fixada em 80 ISO.     Quando Modo de disparo for Efeitos especiais, Sensibilidade ISO passa para Automático.
Equilíbrio de brancos	Picture Control (\$\square\$72\$)	Quando Monocromático estiver selecionado, a Equilíbrio de brancos é fixada em Automático (normal).
	D-Lighting activo (\$\sum_74\$)	Quando utilizar <b>D-Lighting activo</b> , o <b>Contraste</b> não pode ser alterado em ajuste manual.
Picture Control	Modo de disparo em Definição filme personal. (◯☐96)	Quando o <b>Modo de disparo</b> for <b>Efeitos especiais</b> , o <b>Picture Control</b> não se encontra disponível.
Medição	D-Lighting activo (\$\sum_74\$)	Quando o <b>D-Lighting activo</b> estiver definido num modo diferente de <b>Desligado</b> , a <b>Medição</b> é reposta em <b>Matriz</b> .

Função restringida	Definição	Descrição
	Contínuo (\$\sum_73\)/Auto bracketing (\$\sum_72\)	Contínuo e Auto bracketing não se encontram disponíveis em simultâneo.
	Auto- temporizador (\(\subseteq 62\)/Controlo remoto (\(\subseteq 58\))	Quando o auto-temporizador ou o controlo remoto ML-L3 forem utilizados, é tirada uma única fotografia, mesmo que tenham sido definidos Contínuo R, Contínuo M, Contínuo L ou BSS.
Contínuo/ Auto bracketing	Detecção de sorriso (□163)	Quando a câmara detetar rostos sorridentes e o obturador for disparado, só é tirada uma fotografia. Se o <b>Intervalo</b> s d <b>e disparo</b> estiver definido, o disparo termina automaticamente depois de tirar uma fotografia.
	Qualidade imagem (\$\sum_72\$)	Quando Qualidade imagem estiver na definição de RAW (NRW), RAW (NRW) + Fine ou RAW (NRW) + Normal, BSS, Multidisparo 16, Contínuo R: 120 fps, Contínuo R: 60 fps e bracketing de equilibrios de brancos não estão disponíveis.
	Picture Control (\$\sum 72\$)	Quando <b>Monocromático</b> estiver selecionado, o <b>bracketing de equilíbrio de brancos</b> não se encontra disponível.
	Detecção de sorriso (QQ63)	A câmara tira fotografias utilizando a deteção de rostos, independentemente da opção <b>Modo de área AF</b> aplicada.
	Modo de focagem (CC)64)	Quando definido como <b>MF</b> (focagem manual), o modo de área AF não pode ser definido.
Modo de área AF	Picture Control (\$\square\$72\$)	Quando o AF detecção de motivo estiver selecionado e o Picture Control estiver definido como Monocromático, o Modo de área AF funciona utilizando a definição Auto.
	Equilíbrio de brancos (CD72)	Quando o AF detecção de motivo estiver selecionado, e se o equilíbrio de brancos estiver definido como Predefinição manual, Incandescente, Fluorescente FL3 ou Escolher temp. da cor, ou se for executado o ajuste avançado do equilíbrio de brancos, a câmara foca um rosto ou selecionado uma ou mais das 9 áreas de focagem com o motivo mais próximo da câmara.

Função restringida	Definição	Descrição
Modo auto focagem	Detecção de sorriso (□163)	A opção do modo de focagem automática não pode ser alterada quando a deteção de sorriso estiver selecionada.
	Modo de focagem (∭64)	Quando o modo de focagem estiver definido como (infinito), o modo de focagem automática funciona utilizando a definição <b>AF simples</b> .
	Modo de área AF (◯◯ 73)	Quando a <b>Modo de área AF</b> estiver definida como <b>Prioridade ao rosto, Seguimento do motivo</b> ou <b>AF detecção de motivo</b> , o <b>AF simples</b> é selecionado automaticamente.
Filtro ND integrado	Modo de disparo em Definição filme personal. (◯◯ 96)	Quando o <b>Modo de disparo</b> estiver definido como <b>Efeitos especiais</b> , o filtro ND integrado é controlado automaticamente.
D-Lighting activo	Sensibilidade ISO (\$\square\$72\$)	Quando <b>Sensibilidade ISO</b> estiver definida como <b>1600, 2000, 2500, 3200</b> ou <b>Hi 1, D-Lighting</b> <b>activo</b> não está disponível.
Info Foto	Detecção de sorriso (QQ 63)	O horizonte virtual não é apresentado quando a deteção de sorriso estiver selecionada.
	Modo de área AF (□173)	O horizonte virtual não é apresentado quando a Prioridade ao rosto estiver selecionada. O horizonte virtual não é apresentado quando a Seguimento do motivo estiver selecionada. Depois de o motivo ser registado (durante o seguimento do motivo), o histograma não é apresentado. O horizonte virtual e o histograma não são apresentados quando a AF detecção de motivo estiver selecionada.
Impressão da data	Qualidade imagem (\$\sum_72\$)	Quando a <b>Qualidade imagem</b> estiver definida como <b>RAW (NRW), RAW (NRW) + Fine</b> ou <b>RAW (NRW) + Normal</b> , não é possível imprimir a data nas imagens.
	Contínuo (CC 73)	Quando <b>Contínuo R: 120 fps</b> ou <b>Contínuo R:</b> <b>60 fps</b> estiverem selecionados, não é possível imprimir a data nas imagens.
Definições do som	Contínuo (🎞 73)	Quando Contínuo R, Contínuo M, Contínuo L, Contínuo R: 120 fps, Contínuo R: 60 fps, BSS ou Multidisparo 16 estiverem selecionados, o som do obturador encontra-se desativado.
	Auto bracketing (\$\square\$72)	Quando o Bracketing AE (Tv), Bracketing AE (Av) ou Bracketing AE (Sv) estiverem selecionados, o som do obturador é desativado.

Função restringida	Definição	Descrição
Zoom digital	Detecção de sorriso (◯◯ 63)	Quando a deteção de sorriso estiver selecionada, o zoom digital não se encontra disponível.
	Modo de focagem (◯◯ 64)	Quando <b>MF</b> (focagem manual) estiver selecionada, o zoom digital não se encontra disponível.
	Qualidade imagem (ДД72)	Quando a <b>Qualidade imagem</b> estiver definida como <b>RAW (NRW), RAW (NRW) + Fine</b> ou <b>RAW (NRW) + Normal</b> , o zoom digital não está disponível.
	Contínuo (QQ 73)	Quando <b>Multidisparo 16</b> estiver selecionado, o zoom digital não se encontra disponível.
	Modo de área AF (◯◯73)	Quando <b>Seguimento do motivo</b> estiver selecionado, o zoom digital não se encontra disponível.
	Memória zoom (◯◯ 4, 74)	Quando o botão <b>Fn1</b> estiver premido, o zoom digital não se encontra disponível.

# Notas sobre o zoom digital

- Dependendo do modo de disparo ou das definições atuais, o zoom digital pode não estar disponível ( ♠81).
- Quando o zoom digital estiver aplicado, as opções selecionáveis no modo de área de AF ou no modo de medição são restringidas.

#### **Focar**

A área de focagem varia de acordo com o modo de disparo.

### Focar no modo 🗖 (automático) ou no modo EFFECTS

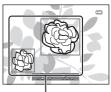
- A câmara seleciona automaticamente uma ou várias das 9 áreas de focagem com o motivo mais próximo da câmara ao premir ligeiramente o botão de disparo do obturador. Quando o motivo estiver focado, as áreas de focagem focadas brilham a verde
- No modo de efeitos especiais, o método como a câmara seleciona a área de focagem na focagem automática pode ser alterado selecionando modo de área AF ( 73) no menu de disparo.



### Utilizar o AF detecção de motivo

Quando o Modo de área AF (predefinição: Centrado (normal)) no modo P. S. A. M. U1. U2 ou U3 estiver definido como AF detecção de motivo, a câmara funciona do modo descrito abaixo guando premir ligeiramente o botão de disparo do obturador.

- A câmara deteta o motivo principal e foca-o. Quando o motivo estiver focado, a área de focagem brilha a verde.
  - Se for detetado um rosto humano, a câmara aplica automaticamente a prioridade de focagem ao mesmo.
- Se não for detetado nenhum motivo principal, a câmara funciona do mesmo modo que no modo (automático).



Áreas de focagem

### Notas sobre o AF detecção de motivo

- Dependendo das condições fotográficas, o motivo escolhido pela câmara como motivo principal pode variar.
- O motivo principal pode não ser detetado quando utilizar determinadas definições de Equilíbrio de brancos ou Picture Control.
- A câmara pode não conseguir detetar o motivo principal adequadamente nas seguintes situações:
  - quando o motivo principal estiver muito claro ou muito escuro
  - quando o motivo principal não apresentar cores claramente definidas
  - quando a imagem está enquadrada de uma forma que o motivo principal se encontra na margem do monitor
  - quando o motivo principal for composto por um padrão repetitivo

### Utilizar a deteção de rostos

Nas definições seguintes, a câmara utiliza a deteção de rostos para focar automaticamente rostos humanos.

- Modo de cena Selector cenas auto., Retrato ou Retrato nocturno (□39)
- • ☐ (Detecção de sorriso) (☐ 63)
- Quando o Modo de área AF (\(\sum\_73\)) estiver definido como Prioridade ao rosto



Se a câmara detetar mais de um rosto, é apresentada uma margem dupla em torno do rosto no qual a câmara foca e margens simples em torno dos outros rostos.

Se o botão de disparo do obturador for ligeiramente premido quando não forem detetados rostos:

- Quando Selector cenas auto. estiver selecionado, a área de focagem muda de acordo com a cena.
- Nos modos de cena Retrato e Retrato nocturno, a câmara foca a área no centro do enquadramento.
- Quando ➡ (deteção de sorriso) estiver selecionada, a câmara foca o motivo no centro do enquadramento.
- Quando o Modo de área AF estiver definido como Prioridade ao rosto, a câmara seleciona a área de focagem com o motivo mais próximo da câmara.

#### Notas sobre a deteção de rostos

- A capacidade da câmara para detetar rostos depende de uma série de fatores, incluindo a direção do olhar dos rostos.
- A câmara poderá não conseguir detetar rostos nas seguintes situações:
  - quando os rostos se encontram parcialmente cobertos por óculos de sol ou obstruídos de alguma forma
  - quando os rostos ocupam um espaço demasiado grande ou demasiado pequeno no enquadramento

### Utilizar a suavização da pele

Quando o botão de disparo do obturador for disparado utilizando um dos modos de disparo descritos abaixo, a câmara deteta rostos humanos e processa a imagem para suavizar os tons de pele (até 3 rostos).

• Selector cenas auto., Retrato ou Retrato nocturno no modo de cena (239) A suavização da pele também pode ser aplicada a imagens quardadas (288).

# Notas sobre a suavização da pele

- Gravar imagens após o disparo poderá levar mais tempo do que o habitual.
- Em determinadas condições fotográficas, podem não ser alcançados os resultados de suavização da pele desejados, e a suavização da pele pode ser aplicada a áreas da imagem onde não existem rostos

# Motivos não adequados a focagem automática

A câmara pode não focar conforme esperado nas seguintes situações. Em alguns casos, o motivo poderá não estar focado, embora a área de focagem ou o indicador de focagem brilhem a verde:

- · o motivo está muito escuro
- existem objetos com diferenças de luminosidade acentuadas na cena (por exemplo, o sol por detrás do motivo faz com que este fique muito escuro)
- não existe contraste entre o motivo e o ambiente em redor (por exemplo, o motivo de um retrato, de camisa branca, encontra-se à frente de um muro branco)
- existem vários objetos a distâncias diferentes da câmara (por exemplo, o motivo encontra-se dentro de uma jaula)
- motivos com padrões repetidos (persianas de janelas, edifícios com várias filas de janelas com formato idêntico, etc.)
- o motivo está a mover-se rapidamente

Nas situações descritas acima, tente premir ligeiramente o botão de disparo do obturador para voltar a focar várias vezes, ou foque outro motivo posicionado à mesma distância da câmara que o motivo que pretende realmente, e utilize o bloqueio de focagem (□35).

A câmara também pode focar utilizando a focagem manual (\$\sum 64,66\$).

# Bloqueio de focagem

O disparo com bloqueio de focagem é recomendado quando a câmara não ativar a área de focagem que contém o motivo desejado.

- 1 Coloque o Modo de área AF em Centrado (normal) ( 73).
  - O Modo de área AF pode ser definido quando o modo de disparo for P, S, A, M, U1, U2, U3 ou efeitos especiais.
- Posicione o motivo no centro do enquadramento e prima ligeiramente o botão de disparo do obturador.





- Certifique-se de que a área de focagem brilha a verde.
- A focagem e a exposição estão bloqueadas.
- **3** Sem retirar o dedo, volte a enquadrar a fotografia.
  - Certifique-se de que mantém a mesma distância entre a câmara e o motivo.



4 Prima completamente o botão de disparo do obturador para tirar a fotografia.



Utilizar o botão AE-L/AF-L para bloquear a focagem

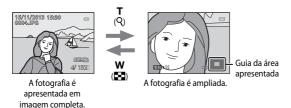
Pode bloquear a exposição e a focagem mantendo premido o botão AE-L/AF-L (100), em vez de premir ligeiramente o botão de disparo do obturador.

# Funções de reprodução

# Zoom de reprodução

Rodar o controlo de zoom para  $\mathbf{T}$  ( $\mathbf{Q}$ ) em modo de reprodução de imagem completa ( $\mathbf{\square}$ 36) aplica o zoom de aproximação à imagem.





- Pode alterar a razão de zoom deslocando o controlo de zoom para W ( ) ou T ( ).
   O zoom também pode ser ajustado rodando o disco de controlo.
- Para visualizar uma área da imagem diferente, prima o multisseletor  $\blacktriangle \nabla \blacktriangleleft \blacktriangleright$ .
- Se visualizar uma fotografia tirada utilizando a deteção de rostos ou a deteção de animais de
  estimação, a câmara aplica o zoom de aproximação ao rosto detetado no momento do
  disparo (exceto fotografias tiradas utilizando Contínuo, Bracketing AE (Tv), Bracketing
  AE (Av) ou Bracketing AE (Sv)). Para aplicar o zoom de aproximação a uma imagem onde
  não existem rostos, ajuste a razão de zoom e prima AV

# Recortar imagens

Quando for apresentada uma imagem com zoom, pode premir o botão **MENU** para recortar a imagem e incluir apenas a parte visível e gravá-la como um ficheiro separado (��17).

# Apresentação de miniaturas, visualização de calendário

Rodar o controlo de zoom para **W** (♠) em modo de reprodução de imagem completa (♠36) apresenta as imagens como miniaturas.





- Poderá alterar o número de miniaturas apresentadas deslocando o controlo de zoom para W (♠) ou T (Q).
- Ao utilizar o modo de reprodução de miniaturas, utilize o multisseletor ▲ ▼ ◆ ou
  rode-o para selecionar uma imagem e, de seguida, prima o botão ® para apresentar
  essa fotografia em imagem completa.
- Ao utilizar o modo de visualização de calendário, utilize o multisseletor ▲ ▼ ◆ ou
  rode-o para selecionar uma data e, de seguida, prima o botão para apresentar as
  fotografias tiradas nesse dia.
- Também pode selecionar uma imagem ou uma data rodando o disco de controlo.

# Visualização de calendário

As fotografias tiradas quando a data da câmara não estiver definida são tratadas como fotografias tiradas em 01.01.13.

# Funções que podem ser definidas utilizando o botão MENU (Menu de reprodução)

Quando visualizar fotografias em modo de reprodução de imagem completa ou em modo de reprodução de miniaturas, pode configurar as definições do menu de reprodução apresentadas abaixo premindo o botão **MENU** (CLL 12).



Opção	Descrição	
<b>Ľ</b> * Retoque rápido¹	Permite-lhe criar imagens retocadas cujo contraste e saturação foram melhorados.	<b>≈</b> 10
<b>₽</b> D-Lighting <sup>1</sup>	Permite-lhe criar cópias com melhor luminosidade e contraste, iluminando as secções escuras de uma fotografia.	<b>⇔</b> 10
ফ্ৰা Suavização da pele <sup>1</sup>	Deteta rostos em fotografias e cria uma cópia tons de pele facial mais suaves.	<b>≈</b> 11
	Permite-lhe aplicar uma série de efeitos utilizando o filtro digital. Os efeitos disponíveis são <b>Suavização</b> , <b>Cor selectiva</b> , <b>Ecră cruzado</b> , <b>Olho de peixe</b> , <b>Efeito de miniatura</b> , <b>Pintura</b> e <b>Vinheta</b> .	<b>6−6</b> 12
<b>≜</b> Encomenda impressão <sup>2</sup>	Permite-lhe selecionar as imagens que serão impressas, bem como o número de cópias de cada uma, antes de imprimir.	<b>6</b> 2
Apres. diapositivos	Permite-lhe visualizar fotografias numa apresentação de diapositivos automática.	<b>6–6</b> 64
<b>™</b> Apagar <sup>2</sup>	Apaga uma fotografia. É possível eliminar várias fotografias.	<b>6−6</b> 65
<b>○</b> Proteger <sup>2</sup>	Protege as fotografias e os filmes selecionados contra a eliminação acidental.	<b>66</b> 66
♠ Rodar imagem <sup>2</sup>	Permite-lhe rodar a fotografia apresentada para orientação vertical ou horizontal.	<b>66</b> 66
Imagem pequena <sup>1</sup>	Cria uma imagem pequena das fotografias.	<b>∂=</b> 013
	Permite-lhe utilizar o microfone da câmara para gravar memórias de voz e anexá-las às fotografias.	<b>6</b> €67

Opção	Descrição	Щ
<b>⊞</b> Copiar <sup>2</sup>	Permite-lhe copiar fotografias entre a memória interna e o cartão de memória. Esta função também pode ser utilizada para copiar filmes.	<b>6</b> 68
■ Moldura preta <sup>1</sup>	Cria uma nova fotografia com uma moldura preta.	<b>∂=0</b> 14
<b>/</b> ■ Endireitar <sup>1</sup>	Compensa a obliquidade das fotografias tiradas.	<b>∂=</b> 015
NRW Proces. RAW (NRW) <sup>1, 2</sup>	Cria cópias em formato JPEG executando o processamento RAW na câmara de imagens RAW (NRW) sem ter que utilizar um computador.	<b>∂−</b> 015
■ Opções de visual. sequência	Permite-lhe selecionar se pretende apresentar apenas a fotografia principal de uma sequência de fotografias tiradas continuamente ou apresentar a sequência como fotografias individuais.  • Apenas quando for apresentada a fotografia principal de uma sequência, prima o botão ❷ para apresentar cada uma das fotografias da sequência. Prima o multisseletor ▲ para voltar ao ecrā da fotografia principal.	<b>6</b> €69
☐ Escolha a imagem principal <sup>2</sup>	Permite-lhe alterar a fotografia principal das fotografias tiradas numa sequência.	<b>6</b> 69

As fotografias editadas são guardadas como ficheiros separados. Algumas fotografias não podem ser editadas.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Selecione uma imagem no ecrá de seleção de imagens. Consulte "Utilizar o ecrá para selecionar imagens" (190) para mais informações.

# Utilizar o ecrã para selecionar imagens

Quando for apresentado um ecrã de seleção de imagens como o apresentado do lado direito durante a utilização da câmara, siga os procedimentos descritos abaixo para selecionar as imagens.



- Utilize o multisseletor ◀▶ ou rode-o para selecionar a imagem que pretende.



- Só é possível selecionar uma fotografia em Rodar imagem, Escolha a imagem principal e Ecrá de boas-vindas. Avance para o passo 3.
- 2 Utilize ▲▼ para selecionar ON ou OFF (ou o número de cópias).
  - Quando **ON** for selecionado, é apresentada uma marca de verificação (<del>O</del>) junto à imagem. Repita os passos 1 e 2 para selecionar imagens adicionais



- **3** Prima o botão **(N)** para aplicar a seleção de imagens.
  - Com seleções como **Imagens selecionadas**, é apresentada uma caixa de diálogo de confirmação. Siga as instruções apresentadas no monitor.

### Gravar e reproduzir filmes

#### **Gravar filmes**

É possível gravar filmes através dos dois modos que se seguem.

Modo ► (filmagem)

Poderá efetuar a gravação de filmes básicos. Quando **Opções de filme** estiver definido como filmes HS, pode gravar filmes em câmara lenta e filmes em câmara rápida (🍑 31).

Modo ★CSM (definição filme personaliz.)

Pode definir **Modo de disparo** e **Sensibilidade ISO** e desfrutar da gravação de filmes mais autênticos.

- 1 Rode o disco de modos para ► (ou ► CSM).
  - Verifique o tempo de gravação de filmes restante.
  - Quando Modo de disparo (☐96) no modo de definição de filme personalizado estiver na definição Prioridade à abertura ou Manual, especifique o valor de abertura

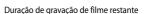
ou a velocidade do obturador antes de gravar o filme (1249). O valor de abertura e a velocidade do obturador não podem ser definidos durante a gravação de filmes.

- Prima completamente o botão de disparo do obturador para iniciar a gravação.
  - A câmara foca a área no centro do enguadramento.
  - Consulte "Focar durante a gravação de filmes" (QQ93) para mais informações.

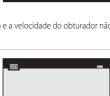


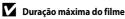


**3** Prima completamente o botão de disparo do obturador para terminar a gravação.









Os ficheiros de filmes individuais não podem exceder os 4 GB de tamanho ou os 29 minutos de duração, mesmo que o cartão de memória disponha de espaço livre para gravar filmes mais longos.

- A duração máxima de um filme no caso de um único filme é apresentada no ecrá de disparo.
- A gravação pode terminar antes de estes limites serem atingidos se a temperatura da câmara for elevada.
- A duração real do filme pode variar de acordo com o conteúdo do filme, com o movimento do motivo e com o tipo de cartão de memória.

#### Notas sobre guardar fotografias e gravar filmes

O indicador que mostra o número de exposições restantes ou o indicador que mostra a duração máxima do filme pisca quando estiver a guardar as imagens ou a gravar um filme. **Não abra a tampa do compartimento do bateria/ranhura do cartão de memória nem retire a bateria nem o cartão de memória** quando o indicador estiver a piscar. Caso contrário, poderá provocar a perda de dados ou danos na câmara ou no cartão de memória.

#### Notas a acerca da gravação de filmes

- É recomendável utilizar cartões de memória com velocidade SD de classe 6 ou superior para gravar filmes (\(\sum25\)). A gravação de filmes pode parar inesperadamente se utilizar cartões de memória com uma velocidade inferior.
- Os sons de funcionamento do controlo de zoom, do zoom, do movimento da objetiva da focagem automática, da redução da vibração ou da utilização da abertura quando a luminosidade é alterada podem ficar gravados.
- Os fenómenos seguintes podem ser visíveis no monitor ao gravar filmes. Estes fenómenos são quardados nos filmes gravados.
  - Podem ser visíveis faixas em fotografias tiradas sob luz fluorescente, vapor de mercúrio ou vapor de sódio.
  - Os motivos em rápido movimento de um lado do enquadramento para o outro, como um comboio ou um automóvel em movimento, podem ficar distorcidos.
  - Todo o fotograma pode ficar distorcido se a câmara for movimentada.
  - A iluminação ou outras áreas luminosas podem deixar imagens residuais quando a câmara for deslocada.
- Dependendo da distância até ao motivo ou do volume de zoom aplicado, os motivos com padrões repetidos (tecidos, persianas, etc.) podem apresentar riscos coloridos (padrões de interferência, efeito moiré, etc.) durante a gravação e reprodução de filmes.
   Este fenómeno acontece quando o padrão do motivo e a disposição do sensor de imagem interferem um com o outro. não se tratando de uma avaria.

#### Notas sobre utilizar o zoom durante a gravação de filmes

- O indicador de zoom não é apresentado durante a gravação de filmes.
- Poderá ocorrer uma degradação da qualidade de imagem quando o zoom digital for utilizado. Durante a gravação de filmes, o zoom digital funciona a aproximadamente 2x a razão máxima do zoom ótico. Se aplicar o zoom de aproximação ao motivo durante a gravação de um filme, o movimento do zoom para temporariamente na posição na qual o zoom ótico é alterado para zoom digital.
- Quando Modo de disparo (\(\superscript{\supe

#### Temperatura da câmara

- A câmara pode aquecer ao gravar filmes por um período de tempo prolongado ou quando a câmara for utilizada num local guente.
- Se o interior da câmara ficar extremamente quente durante a gravação de filmes, a câmara interrompe imediatamente a gravação. O volume de tempo restante até á câmara parar de gravar ( 1 10s) é apresentado. Quando a câmara parar de gravar, desliga.
   Deixe a câmara desligada até que o interior da câmara arrefeca.

#### Focar durante a gravação de filmes

- A focagem pode ser ajustada durante a gravação de filmes do modo seguinte, de acordo com a definicão de **Modo auto focagem** (□□96) do menu filme.
  - AF-S AF simples (predefinição): a focagem é bloqueada ao iniciar a gravação de filmes. Para aplicar a função de focagem automática durante a gravação de filmes, prima o botão AE-L/AF-L (202).
  - AF-F AF permanente: a focagem é ajustada repetidamente, mesmo durante a gravação de filmes. Para bloquear a exposição ou a focagem durante a gravação de filmes, prima o botão AE-L/AF-L. Para cancelar o bloqueio, prima novamente o botão AE-L/AF-L.

### Funções disponíveis no modo de filme e no modo de definições de filme personalizado

- Auto-temporizador (QQ62)
- Modo de focagem (□64)
- Compensação de exposição (\$\square\$69)
- Menu rápido (◯☐70)
- Menu filme ( 96)
- Menu de configuração (◯◯99)

#### Funções que podem ser definidas utilizando o botão 🏻 (Menu rápido: durante a gravação de filmes)

As funções disponíveis variam de acordo com o modo de filme.

• Consulte "Operações básicas do menu rápido" (\$\square\$170) para ver como configurar as opções do menu rápido.

	Função	<b>▶</b> ₩	<b>&gt;</b> ₩CSM
QUAL	Opções de filme	~	~
ISO	Sensibilidade ISO	-	~
WB	Equilíbrio de brancos	~	~
BKT	Auto bracketing	-	-
Му	O meu menu	-	-
<b>(3</b>	Picture Control	-	~

Opção	Descrição	
QUAL Opções de filme	Permite-lhe selecionar o tipo de filme. Selecione a velocidade normal para gravar filmes à velocidade normal, ou HS (alta velocidade) para gravar filmes que podem ser reproduzidos em câmara rápida ou em câmara lenta. Só é possível selecionar filmes à velocidade normal no modo  ***CSM** (definição de filme personalizado).  • Predefinição:   回答	<b>6</b> →30
ISO Sensibilidade ISO	Permite-lhe controlar a sensibilidade da câmara à luz.  • Predefinição: Automático  • Se a sensibilidade ISO estiver definida como Automático quando o Modo de disparo no menu da definição de filme personalizado (\$\square\$	<b>6~0</b> 33
WB Equilíbrio de brancos	Permite-lhe ajustar o equilíbrio de brancos de acordo com as condições meteorológicas ou com a fonte de iluminação, de modo a tornar as cores das fotografias mais próximas daqueles que os seus olhos veem.  • Predefinição: Automático (normal)	<b>6−6</b> 35
Picture Control (COOLPIX Picture Control)	Permite-lhe alterar as definições para gravar imagens de acordo com a cena de disparo definida nas suas preferências.  • Pode ser definido quando <b>Modo de disparo</b> (□□96) no menu de definição de filme personalizado estiver definido como <b>Prioridade à abertura</b> ou <b>Manual</b> .  • Predefinição: <b>Standard</b>	<b>5→</b> 040

# Funções que podem ser definidas utilizando o botão MENU (Menus de filme e de definição de filme personalizado)

No modo de filme ou no modo definição de filme personalizado, prima o botão **MENU** para definir as opções do menu sequintes (212).

Menu filme

Filme

Medução do r

Menu

Men

Menu de definição de filme personalizado



As funções disponíveis variam de acordo com o modo de filme.

Função	► <b>▼</b> (filme)	に (definição filme personaliz.)
Modo de disparo	-	~
Picture Control perso.	-	~
Modo auto focagem	~	~
Filtro ND integrado	-	~
Redução do ruído do vento	~	~

Opção	Descrição	ш
Modo de disparo	Permite-lhe definir o modo de disparo standard.  • Predefinição: <b>Prioridade à abertura</b> • Quando <b>Efeitos especiais</b> estiver selecionado, também lhe permite selecionar um efeito de disparo (□46) (predefinição: <b>Pintura</b> ).	<b>≈</b> 70
Picture Control perso. (COOLPIX Picture Control perso.)	Permite-lhe personalizar as definições do COOLPIX Picture Control (195) e registá-las em <b>Personalizado 1</b> ou <b>Personalizado 2</b> do <b>Picture Control</b> no menu rápido.	<b>6</b> 44
Modo auto focagem	Permite-lhe selecionar <b>AF simples</b> , que bloqueia a focagem quando a gravação do filme é iniciada, ou <b>AF permanente</b> , que continua a focar durante a gravação de filmes.  • Predefinição: <b>AF simples</b>	<b>∂−0</b> 71

Opção	Descrição	Ф
Filtro ND integrado	Permite-lhe selecionar <b>Ligado</b> ou <b>Desligado</b> no filtro ND integrado.  • Predefinição: <b>Desligado</b> • Quando o <b>Modo de disparo</b> no menu de definição de filme personalizado estiver definido como <b>Efeitos</b> • <b>especiais</b> , o filtro ND integrado é controlado automaticamente.	<b>∂-0</b> 55
Redução do ruído do vento	Permite-lhe definir se pretende reduzir o ruído do vento durante a gravação de filmes. • Predefinição: <b>Desligado</b>	<b>6−6</b> 72

#### **Reproduzir filmes**

Prima o botão 🕨 para aceder ao modo de reprodução.

Os filmes são indicados pelo ícone de opções de filme (\$\sum\_95\$, \$\left\circ\$30).

Prima o botão (R) para reproduzir filmes.

 Para ajustar o volume, desloque o controlo de zoom (\(\sum 1\)).





Indicador de volume

### Funções disponíveis durante a reprodução

Rode o multisseletor ou o disco de comando principal para avançar ou rebobinar a alta velocidade.

Os controlos de reprodução são apresentados na parte superior do monitor.

As operações apresentadas abaixo podem ser executadas utilizando o multisseletor ◀▶ ou o disco de controlo secundário para selecionar um controlo e premindo de seguida o botão ๋.



Função	Ícone	Descrição
Rebobinar	*	Mantenha o botão 🚱 premido para rebobinar o filme.
Avançar	<b>*</b>	Mantenha o botão 🚱 premido para avançar o filme.
		Colocar a reprodução em pausa. As operações indicadas abaixo podem ser executadas durante a pausa.
	•	Rebobinar o filme uma imagem. Mantenha o botão 🕦 premido para rebobinar continuamente.*
Pausa		Avançar o filme uma imagem.  Mantenha o botão ® premido para avançar continuamente.*
Tuusu		Retomar a reprodução.
		Extraia a parte de um filme que pretende e grave-a como um ficheiro separado.
		Extraia uma única imagem de um filme e grave-a como imagem fixa.
Fim		Volte à reprodução de imagem completa.

Também é possível avançar ou rebobinar o filme uma imagem rodando o multisseletor ou o disco de controlo principal.

#### **Apagar filmes**

Para apagar um filme, selecione o filme que pretende no modo de reprodução de imagem completa (□36) ou no modo de reprodução de miniaturas (□87) e prima o botão 🗰 (□37).

### Configuração geral da câmara

### Funções que podem ser definidas utilizando o botão MENU (Menu de configuração)

Prima o botão MENU → separador 🕈 (configuração) (□13)

Pode configurar as definições das opções do menu apresentadas abaixo.



Opção	Descrição	$\Box$
Ecră de boas-vindas	Permite-lhe selecionar se pretende que o ecrá de boas- vindas seja apresentado ao ligar a câmara.	<b>6−6</b> 72
Hora local e data	Permite-lhe acertar o relógio da câmara.	<b>∂−6</b> 73
Definições do monitor	Permite-lhe ajustar a revisão de imagens pós-disparo, o brilho do monitor e as definições de apresentação das informações da fotografia.	<b>6−6</b> 75
Impressão da data	Permite-lhe registar a data e hora de disparo nas fotografias.	<b>6−6</b> 77
Auto-temp.: após disparo	Permite-lhe especificar se pretende cancelar a definição depois de tirar fotografias com o auto-temporizador.	<b>∂=</b> 078
Redução da vibração	Permite-lhe selecionar a definição de redução da vibração utilizada ao fotografar.	<b>∂=</b> 079
Auxiliar de AF	Permite-lhe ativar ou desativar o iluminador auxiliar de AF.	<b>∂</b> ◆80
Valor de passo sensib. ISO	Permite-lhe alterar o valor de passo da sensibilidade a definir em <b>Sensibilidade ISO</b> do menu rápido.	<b>6−6</b> 80
Zoom digital	Permite-lhe configurar o funcionamento do zoom digital.	<b>∂=</b> 081
Velocidade do zoom	Permite-lhe definir a velocidade de funcionamento do zoom.	<b>∂−0</b> 82
Abertura fixa	Quando configurada como <b>Ligado</b> , o zoom funciona mantendo no mínimo as alterações do valor de abertura nos modos de disparo <b>A</b> ou <b>M</b> .	<b>6−6</b> 82

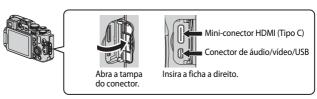
Opção	Descrição	Ф
Definições do som	Permite-lhe ajustar as definições do som.	<b>6−6</b> 83
Orientação gravação	Permite-lhe especificar se pretende gravar os dados de orientação "vertical" nas fotografias tiradas na orientação "vertical".	<b>6</b> €83
Rodar ao alto	Permite-lhe especificar se pretende rodar as imagens de acordo com a orientação "vertical" ou de paisagem da câmara durante a reprodução.	<b>6–6</b> 84
Auto-desligado	Permite-lhe especificar o período de tempo a passar até que o monitor desligue para economizar energia.	<b>∂=0</b> 84
Formatar memória/ Formatar cartão	Permite-lhe formatar a memória interna ou o cartão de memória.	<b>6−0</b> 85
Idioma/Language	Permite-lhe alterar o idioma de apresentação da câmara.	<b>∂=</b> 085
Definições de TV	Permite-lhe ajustar as definições de ligação à TV.	<b>∂=</b> 086
Sensibilid. microfone ext.	Permite-lhe definir a sensibilidade do microfone externo.	<b>6−6</b> 86
Personal. discos de controlo	Permite-lhe trocar a função do disco de controlo principal pela do disco de controlo secundário ao definir a exposição (1249).	<b>∂−0</b> 87
Rotação disco controlo	Permite-lhe alterar a orientação do funcionamento quando o disco de controlo for rodado durante o disparo.	<b>∂=0</b> 87
Pressão direita do multissel.	Se estiver definida como <b>Modo de área AF</b> , a definição do modo de área AF é apresentada se o multisseletor  (I+1) for premido durante o disparo.	<b>≈</b> 88
Opções botão apagar	Quando configurado como <b>Premir duas vezes p/ apagar</b> , a fotografia pode ser apagada premindo novamente o botão <b>m</b> enquanto a mensagem de confirmação da eliminação é apresentada.	<b>≈</b> 88
Botão bloqueio AE/AF	Permite-lhe selecionar a função a executar quando o botão AE-L/AF-L é premido durante o disparo.	<b>∂−</b> 089
Fn1 + botão do obturador	Permite-lhe configurar a função a executar ao premir o botão de disparo do obturador ao mesmo tempo que prime o botão <b>Fn1</b> (função 1) durante o disparo.	<b>6-6</b> 90
Fn1 + disco de controlo	Permite-lhe configurar a função a executar quando rodar o disco de controlo ao premir o botão <b>Fn1</b> (função 1) durante o disparo.	<b>∂−0</b> 91

Opção	Descrição	Ш
Fn1 + disco selector	Permite-lhe configurar a função a executar quando rodar o o multisseletor ao premir o botão <b>Fn1</b> (função 1) durante o disparo.	<b>6–6</b> 91
Apresentar guia Fn1	Permite-lhe especificar se pretende apresentar as guias das funções atribuídas a Fn1 + botão do obturador, Fn1 + disco de controlo e Fn1 + disco selector no monitor, quando o botão Fn1 (função 1) for premido durante o disparo.	
Botão Fn2	Permite-lhe especificar a operação a ser executada quando o botão <b>Fn2</b> (função 2) for premido.	<b>∂=</b> 692
Person. O meu menu	Permite-lhe registar itens do menu utilizados com frequência O meu menu (\$\square 72\) (até 5 itens).	<b>6−6</b> 93
Reinic. num. ficheiros	Permite-lhe reiniciar a numeração sequencial dos números de ficheiro ao selecionar <b>Sim</b> .	<b>6-6</b> 94
Terminal para acessórios	Permite-lhe configurar as definições do controlador remoto sem fios opcional WR-R10 ou da unidade de GPS quando um destes acessórios for ligado ao terminal para acessórios.	<b>6</b> 95
Envio Eye-Fi	Permite-lhe especificar se pretende ativar a função para enviar imagens para um computador utilizando um cartão Eye-Fi disponível no mercado.	<b>6~</b> 96
Unidades de distância MF	Permite-lhe configurar a unidade de distância para apresentar nos indicadores do ecrã, em m (metros) ou ft (pés), ao utilizar a focagem manual.	<b>6−6</b> 97
Inverter indicadores	Permite-lhe configurar a direção de apresentação dos indicadores +/-, apresentados para definir a exposição e o bracketing no modo de disparo <b>M</b> .	<b>6−6</b> 97
Controlo de flash	Na definição de <b>Auto</b> , a unidade de flash externa (opcional) dispara quando estiver ligada à câmara.	<b>∂=0</b> 97
Repor tudo	Permite-lhe repor as definições da câmara de acordo com os seus valores predefinidos.	<b>∂−</b> 098
Versão de firmware	Visualize a versão de firmware atual da câmara.	<b>∂−6</b> 98

# Ligar a câmara a uma TV, a um computador ou a uma impressora

#### Métodos de ligação

Pode melhorar a sua experiência com fotografias e filmes ligando a câmara a uma TV, a um computador ou a uma impressora.



- Antes de ligar a câmara a um dispositivo externo, certifique-se de que a carga da bateria restante é suficiente e desligue a câmara. Antes de desligar, certifique-se de que desliga a câmara.
- Se utilizar o adaptador CA EH-5b e o Conector de Alimentação EP-5A (disponíveis em separado) ( 104), esta câmara pode ser alimentada a partir de uma tomada elétrica. Não utilize adaptadores CA ou conectores de alimentação de outras marcas ou modelos, pois pode provocar o aquecimento ou avaria da câmara.
- Para mais informações sobre os métodos de ligação e as operações subsequentes, consulte a documentação fornecida com o equipamento, além deste documento.

#### Ver fotografias numa TV





As fotografias e os filmes captados com a câmara podem ser visualizados numa TV.

Método de ligação: Ligue os conectores de áudio e vídeo do cabo de áudio e vídeo EG-CP16 (>>> 104) fornecido às entradas da TV. Em alternativa, ligue um cabo HDMI à venda no mercado à entrada HDMI da TV.

#### Ver e organizar fotografias num computador





Pode transferir fotografias para um computador para executar operações de retoque simples e gerir dados de imagem. Método de ligação: Ligue a câmara à porta USB do computador utilizando o cabo USB fornecido.

 Antes de fazer a ligação a um computador, instale o ViewNX 2 no computador (\(\sum\_{104}\)).

#### Imprimir fotografias sem utilizar um computador





Se ligar a câmara a uma impressora compatível com PictBridge, pode imprimir fotografias sem utilizar um computador. Método de ligação: Ligue a câmara diretamente à porta USB da impressora utilizando o cabo USB fornecido.

#### **Utilizar o ViewNX 2**

O ViewNX 2 é um pacote de software completo que lhe permite transferir, visualizar, editar e partilhar imagens. Instale o ViewNX 2 utilizando o CD-ROM do ViewNX 2.



#### Instalar o ViewNX 2

#### Sistemas operativos compatíveis

#### Windows

Windows 8, Windows 7, Windows Vista, Windows XP

#### Macintosh

Mac OS X 10.6, 10.7, 10.8

Consulte o website da Nikon para mais informações sobre requisitos do sistema, incluindo as informações mais recentes sobre a compatibilidade com sistemas operativos.

#### Inicie o computador e insira o CD-ROM do ViewNX 2 na unidade de CD-ROM.

- Windows: se forem apresentadas na janela instruções de utilização do CD-ROM, siga as instruções para prosseguir para a janela de instalação.
- Mac OS: quando a janela ViewNX 2 for apresentada, clique duas vezes no ícone Welcome (Boas-vindas).

### **2** Selecione um idioma na caixa de diálogo de seleção do idioma para abrir a janela de instalação.

- Se o idioma desejado não estiver disponível, clique em Region Selection (Selecção de região) para escolher uma região diferente e escolha então o idioma desejado (o botão Region Selection (Selecção de região) não está disponível na versão europeia).
- Clique em Next (Seguinte) para mostrar a janela de instalação.



#### **3** Inicie o instalador.

- Recomendamos que clique no Installation Guide (Guia de instalação), na janela de instalação, para consultar as informações de ajuda de instalação e os requisitos do sistema antes de instalar o ViewNX 2.
- Clique em Typical Installation (Recommended) (Instalação típica recomendada) na janela de instalação.
- Siga as instruções apresentadas no ecrá para instalar o software.

### **4** Saia do instalador quando o ecrá de conclusão da instalação for apresentado.

- Windows: Clique em Yes (Sim).
- Mac OS: Clique em OK.

O software sequinte é instalado:

- ViewNX 2 (que consiste nos três módulos abaixo)
  - Nikon Transfer 2: Para transferir imagens para o computador
  - ViewNX 2: Para visualizar, editar e imprimir as imagens transferidas
  - Nikon Movie Editor: Para edição básica dos filmes transferidos
- Panorama Maker (para criar uma única fotografia panorâmica utilizando uma série de fotografias tiradas no modo de cena de assist. de panorâmicas)

#### 5 Retire o CD-ROM do ViewNX 2 da unidade de CD-ROM.

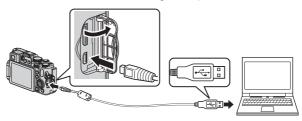
#### Transferir imagens para o computador

#### Escolha como as imagens serão copiadas para o computador.

Escolha um dos seguintes métodos:

• Ligação direta por USB: desligue a câmara e certifique-se de que o cartão de memória está inserido na câmara. Lique a câmara ao computador utilizando o cabo USB fornecido. A câmara liga automaticamente.

Para transferir imagens que estão guardadas na memória interna da câmara, retire o cartão de memória da câmara antes de o ligar ao computador.



- Ranhura de cartão SD: se o seu computador tiver uma ranhura para cartões SD, o cartão pode ser inserido diretamente na ranhura.
- Leitor de cartões SD: lique um leitor de cartões (disponível em separado a partir de outros fornecedores) ao computador e insira o cartão de memória.

Se for apresentada uma mensagem a pedir-lhe para escolher um programa, selecione o Nikon Transfer 2.

 Se utilizar o Windows 7 Se for apresentado o diálogo à direita, siga os passos abaixo para selecionar o Nikon Transfer 2

1 Em Import pictures and videos (Importar imagens e vídeos), clique em Change program (Alterar programa). Será apresentada



uma caixa de diálogo de seleção do programa; selecione Import File using Nikon Transfer 2 (Importar Ficheiro usando o Nikon Transfer 2) e clique em OK.

2 Clique duas vezes em Import File (Importar Ficheiro).

Se o cartão de memória tiver um elevado número de imagens, o Nikon Transfer 2 poderá levar algum tempo a iniciar. Aguarde que o Nikon Transfer 2 inicie.

#### Ligar o cabo USB

A ligação poderá não ser reconhecida ao ligar a câmara ao computador através de um concentrador USB.

#### **2** Transfira imagens para o computador.

- Verifique se o nome da câmara ou do disco amovível ligado é apresentado como "Source" (Fonte) na barra de "Options" (Opções) do Nikon Transfer 2 (①).
- Clique em Start Transfer (Iniciar transferência) (2).



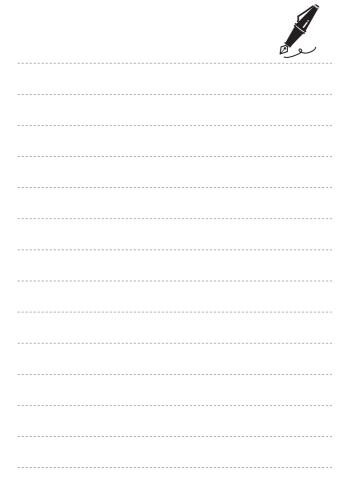
- No modo predefinido, todas as imagens no cartão de memória serão copiadas para o computador.
- As imagens são apresentadas no ViewNX 2 quando a transferência estiver concluída.

#### **3** Termine a ligação.

- Se a câmara estiver ligada ao computador, desligue-a e retire o cabo USB.
- Se estiver a usar um leitor de cartões ou ranhura de cartões, escolha a opção apropriada no sistema operativo do computador para ejetar o disco removível correspondente ao cartão de memória e depois remova-o do respetivo leitor ou ranhura.

#### Iniciar manualmente o ViewNX 2

- Windows: Clique duas vezes no atalho do ViewNX 2 no ambiente de trabalho.
- Mac OS: Clique no ícone do ViewNX 2 na Dock.
- Consulte a ajuda online para mais informações sobre a utilização do ViewNX 2.





### Secção de consulta

A secção de consulta proporciona informações detalhadas e sugestões sobre a utilização da câmara.

Dis	na	r٥
כוע	μa	ıv

<b>6-0</b> 5
<b>∂−</b> 02

Visualizar e eliminar fotografias tiradas continuamente	
(sequência)	<b>~</b> 7
Editar imagens fixas	
Ligar a câmara a um televisor (visualizar imagens num	
televisor)	
Ligar a câmara a uma impressora (impressão direta)	<i>5</i> -620
Editar filmes	<b>~</b> 25

#### Menu

Menu rápido	.6-627
Menu de disparo (Modo P, S, A ou M)	
Menu de reprodução	
Menus de filme e de definição de filme personalizado	.6
Menu de configuração	.6-672

#### Informações adicionais

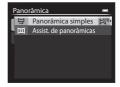
Mensagens de erro	<del>6-0</del> 99
Nome dos ficheiros	
Acessórios opcionais	6 104
Fotografar com controlo remoto ML-L3	6—6106
Speedlights (unidade de flash externa)	6—108
Utilizar a unidade GPS	🏍 113

### Utilizar a panorâmica simples (disparo e reprodução)

#### Fotografar em panorâmica simples

Rode o disco de modos para SCENE → botão MENU → ☐ Panorâmica

Utilize o multisseletor ▲ ▼ para selecionar 목 Panorâmica simples e prima o botão ⑩.



Panorâmica simples

Normal (180°)

Panorâmico (360°)

- 2 Selecione ☼™ Normal (180°) ou ☐ Panorâmico (360°) como intervalo de disparo e prima o botão ๋๋ ®.
  - Quando a câmara estiver pronta na posição horizontal, o tamanho de imagem (largura x altura) é o sequinte.
    - Si<sup>To</sup> Normal (180°): 3200 × 560 quando deslocada horizontalmente, 1024 × 3200 quando deslocada verticalmente
    - CHUE Panorâmico (360°): 6400 × 560 quando deslocada horizontalmente, 1024 × 6400 quando deslocada verticalmente
- 3 Enquadre a primeira parte da cena panorâmica e prima ligeiramente o botão de disparo do obturador para focar.
  - A posição de zoom é fixada em grande angular.
  - A câmara foca a área no centro do enquadramento.





- Prima completamente o botão de disparo do obturador e, de seguida, retire o dedo.
  - É apresentado \( \sigma \sqrt{\left( \right)} \), indicando a direção de deslocação da câmara.



- Desloque a câmara numa das quatro direções até que o indicador da guia chegue ao final.
  - Quando a câmara detetar a direção na qual se está a deslocar, o disparo inicia.



#### Exemplo da deslocação da câmara

- A fotografia para se a guia não alcançar a margem no intervalo de cerca de
   15 segundos (guando a seleção for STO Normal (180°)) ou num intervalo de cerca de 30 segundos (quando a seleção for HDE Panorâmico (360°)) depois de iniciar o disparo.



#### Notas sobre fotografar em panorâmica simples

- O alcance da imagem visto na imagem guardada é mais estreito do que o apresentado no monitor no momento do disparo.
- Se a câmara for deslocada demasiado rápido ou demasiado estremecida, ou se o motivo for demasiado uniforme (por exemplo, paredes ou escuridão), poderá ocorrer um erro.
- Se a fotografia for interrompida antes de a câmara alcançar o ponto intermédio do alcance da panorâmica, não é gravada uma imagem panorâmica.
- Se for captado mais de metade do intervalo da panorâmica, mas o disparo terminar antes de alcançar a margem do alcance, o alcance não captado é gravado e apresentado a cinzento.

Passe para modo de reprodução (\$\sum\_36\$), apresente uma fotografia tirada utilizando o modo de panorâmica simples em modo de reprodução de imagem completa e, de seguida, prima o botão \$\mathbb{\text{8}}\$ para deslocar a imagem na direção utilizada ao fotografar.

 Rode o multisseletor para se deslocar rapidamente para trás ou para a frente.

Os controlos da reprodução são apresentados no topo do monitor durante a reprodução.

Utilize o multisseletor 

para selecionar um controlo e, de seguida, prima o botão 

para executar as operações seguintes.





Função	Ícone	Descrição	
Rebobinar	*	Mantenha o botão 🚯 premido para percorrer as fotografias para trás rapidamente.*	
Avançar	<b>&gt;</b>	Mantenha o botão 🕦 premido para percorrer as fotografias para a frente rapidamente.*	
Pausa			ue a reprodução em pausa. As operações indicadas abaixo n ser executadas durante a pausa.
		41	Mantenha premido o botão 🕲 para rebobinar.*
		<b>I</b>	Mantenha o botão 🚱 premido para percorrer as fotografias.*
			Retome a passagem automática das fotografias.
Fim		Passe para reprodução de imagem completa.	

<sup>\*</sup> Estas operações também podem ser executadas rodando o multisseletor.

#### Notas sobre a reprodução a percorrer

Esta câmara pode não ser capaz de percorrer a reprodução, ou de aplicar o zoom de aproximação, a fotografias panorâmicas simples tiradas com câmaras digitais de outras marcas ou modelos.



#### Utilizar o assistente de panorâmicas

A utilização de um tripé torna o enquadramento mais fácil. Quando utilizar um tripé para estabilizar a câmara, coloque **Redução da vibração** (��79) em **Desligado** no menu de configuração.

Rode o disco de modos para SCENE → botão MENU → ☐ Panorâmica

1 Utilize o multisseletor ▲▼ para selecionar Ⅲ Assist. de panorâmicas e prima o botão ๋.



- 2 Utilize ▲▼◀▶ para selecionar a direção de junção das fotografias e prima o botão ⑩.
  - Aplique as definições de modo de flash (□59), auto-temporizador (□62)/controlo remoto (∞106), modo de focagem (□64) e compensação de exposição (□69) neste passo, se necessário.
  - Prima o botão 🕟 para voltar a selecionar o sentido.
- 3 Enquadre a primeira margem da cena panorâmica e tire a primeira fotografia.
  - A câmara foca a área no centro do enquadramento.
  - Cerca de 1/3 da imagem será apresentada como translúcida.







#### **4** Tire a fotografia seguinte.

 Ajuste ao esquema da fotografia seguinte, de modo a que 1/3 da sua moldura se sobreponha à fotografia anterior, e prima o botão de disparo do obturador.





#### **5** Prima o botão **®** quando acabar de tirar as fotografias.

• A câmara volta ao passo 2.

#### Notas sobre o assistente de panorâmicas

- A série panorâmica é encerrada se a função de automático desligado (ô-684) ativar o modo de espera durante o disparo. Para evitar esta situação, recomendamos que defina um período de automático desligado mais longo.
- Não é possível eliminar fotografias durante o disparo em modo de assistente de panorâmicas. Ao tirar uma nova fotografia, volte ao passo 2 e comece de novo.

#### ✓ Indicador △E/△F─L (bloqueio da exposição)

Quando utilizar o modo de assistente de panorâmicas, todas as fotografias da panorâmica têm os mesmos valores de exposição, equilíbrio de brancos e focagem que a primeira fotografia da panorâmica.

Quando tirar a primeira fotografia, AE/AF-L é apresentado no monitor, indicando que a exposição, o equilíbrio de brancos e a focagem se encontram bloqueados.



#### Criação de panorâmicas com o Panorama Maker

Transfira as fotografias para um computador (CL106) e utilize o Panorama Maker para as unir numa única panorâmica.

- O Panorama Maker pode ser instalado num computador utilizando o CD-ROM do ViewNX 2 (
  104) fornecido.
- Para mais informações sobre como utilizar o Panorama Maker, consulte as instruções no ecrã e as informações de ajuda do Panorama Maker.



## Visualizar e eliminar fotografias tiradas continuamente (sequência)

#### Visualizar imagens de uma sequência

As fotografias tiradas continuamente são gravadas como uma sequência.

A primeira imagem de uma sequência é utilizada como imagem principal para representar a sequência quando apresentada em modo de reprodução de imagem completa ou em modo de reprodução de miniaturas (predefinição).

Para apresentar cada uma das fotografias da sequência individualmente, prima o botão **®**.

Depois de premir o botão **(M)**, estão disponíveis as operações apresentadas abaixo.

- Para apresentar a fotografia anterior ou a fotografia seguinte, rode o multisseletor ou prima
- Para mostrar fotografias que não estão incluídas na sequência, prima para voltar ao ecrã de imagem principal.
- Para mostrar as fotografias de uma sequência como miniaturas, ou para as reproduzir numa apresentação de diapositivos, coloque
   Opcões de visual. sequência em Imagens individuais no menu de reproducão

Opções de visual. sequência em Imagens individuais no menu de reproduçã (6–69).





#### Opções de visualização de uma sequência

As fotografias tiradas continuamente com câmaras diferentes desta não podem ser apresentadas como uma sequência.

#### Opções do menu de reprodução disponíveis ao utilizar uma sequência

- Quando as fotografias de uma sequência forem apresentadas em modo de reprodução de imagem completa, prima o botão MENU para selecionar as funções no menu de reprodução (□88).
- Se premir o botão MENU durante a apresentação de uma fotografia, pode aplicar as definições que se seguem a todas as fotografias da sequência:
  - Encomenda de impressão, Proteger, Copiar

#### Apagar imagens de uma sequência

Quando o botão **m** for premido nas fotografias de uma sequência, as fotografias apagadas variam de acordo com a forma como as sequências são apresentadas.

- Durante a apresentação da fotografia principal: todas as fotografias da sequência apresentada são apagadas.
- Durante a apresentação das fotografias de uma sequência em modo de reprodução de imagem completa: a fotografia apresentada atualmente é apagada.

Quando for utilizado **Apagar** ( $\sigma$ 65) no menu de reprodução, é possível eliminar várias imagens ou selecionar e eliminar várias imagens da mesma sequência.

#### **Editar imagens fixas**

#### Antes de editar imagens

Pode editar imagens facilmente utilizando esta câmara. As cópias editadas são quardadas como ficheiros separados (��103).

As cópias editadas são guardadas com a mesma data e hora de disparo da fotografia original.

#### Restrições à edição de imagens

- As fotografias tiradas utilizando uma proporção de 16:9, 3:2 ou 1:1 não podem ser editadas (exceto ao utilizar a função de edição de margem preta).
- Não é possível executar edições diferentes de Proces. RAW (NRW) em fotografias RAW (NRW).
  - Editar uma imagem JPEG criada com processamento RAW (NRW). Se selecionar fotografias tiradas com uma qualidade de imagem de **RAW (NRW) + Fine** ou **RAW (NRW) + Normal**, só serão editadas as fotografias JPEG.
- As fotografias extraídas de um filme não podem ser editadas utilizando o retoque rápido ou a função de suavização da pele.
- Quando uma cópia editada for modificada utilizando outra função de edição, verifique as restrições que se seguem.

Função de edição utilizada	Funções de edição a utilizar
Retoque rápido D-Lighting	Podem ser utilizadas as funções de suavização da pele, efeitos do filtro, imagem pequena, margem preta, endireitar ou corte. As funções de retoque rápido e de D-Lighting não podem ser utilizadas em conjunto.
Suavização da pele Efeitos de filtro Endireitar Proces. RAW (NRW)	É possível utilizar outras funções de edição.
Imagem pequena	Não é possível utilizar outra função de edição. Quando utilizar juntamente com outras funções de edição, utilize a imagem pequena depois de aplicar as outras funções de edição.
Moldura preta	A função de imagem pequena pode ser utilizada.
Corte	As funções de margem preta ou endireitar podem ser utilizadas. • Depois de aplicar a função de corte, não é possível utilizar outras funções de edição se o tamanho da imagem for extremamente pequeno.

 As cópias criadas através de funções de edição não podem ser editadas com a mesma função utilizada na sua criação.



#### Retoque rápido: Melhorar o contraste e a saturação

Selecione uma fotografia (□36) → botão MENU (□12) → 🛣 Retoque rápido

Utilize o multisseletor ▲▼ para selecionar o nível de efeito que pretende e prima o botão 函.

- A versão editada é apresentada do lado direito.
- Para sair sem gravar a cópia, prima ◀.



#### D-Lighting: Melhorar a luminosidade e o contraste

Selecione uma fotografia (◯◯36) → botão MENU (◯◯12) → 🛅 D-Lighting

Utilize o multisseletor ▲▼ para selecionar o nível de efeito que pretende e prima o botão ®.

- A versão editada é apresentada do lado direito.
- Para sair sem gravar a cópia, prima ◀.



#### 避 Suavização da pele: Suavizar os tons de pele

Selecione uma fotografia (□36) → botão MENU (□12) → ☑ Suavização da pele

- 1 Utilize o multisseletor ▲▼ para selecionar o nível de efeito que pretende e prima o botão <sup>®</sup>.
  - Para sair sem gravar a cópia, prima ◀.



- **2** Pré-visualize o resultado e prima o botão **®**.
  - É aplicado o zoom de aproximação ao rosto editado.
  - Quando for editado mais do que um rosto, prima 
     para trocar o rosto apresentado.
  - Para alterar o nível de efeito, prima o botão MENU e volte ao passo 1.
  - É criada uma cópia editada.



#### Notas sobre a suavização da pele

- Pode otimizar até 12 rostos por ordem de proximidade ao centro do enquadramento.
- Dependendo da direção para a qual os rostos estão voltados, ou da iluminação dos rostos, a câmara pode não conseguir detetar os rostos com precisão, ou a função de suavização da pele pode não proporcionar os resultados esperados.
- Se não forem detetados rostos, é apresentado um aviso e o ecrã volta ao menu de reproducão.

#### Efeitos de filtro: Aplicar efeitos de filtro digital

Selecione uma fotografia (◯◯36) → botão MENU (◯◯12) → 🕢 Efeitos de filtro

Opção	Descrição
Suavização	Suaviza ligeiramente o foco da imagem do centro para a margem. Em fotografias tiradas com deteção de rostos (LAS3) ou deteção de animais de estimação (LAS5) selecionada, as áreas em torno dos rostos ficam desfocadas.
Cor selectiva	Mantém apenas a cor da imagem selecionada e torna as outras cores a preto e branco.
Ecrã cruzado	Produz raios de luz como as estrelas, que radiam para fora a partir de objetos brilhantes, como reflexos da luz do sol e luzes da cidade. Adequado a cenas noturnas.
Olho de peixe	Cria fotografias que parecem ter sido tiradas com objetivas olho de peixe. Ideal para fotografias tiradas em modo macro.
Efeito de miniatura	Cria imagens que parecem fotografias em primeiro plano de uma maquete. Adequado a fotografias tiradas de um local alto olhando para baixo, com o motivo principal próximo do centro do enquadramento.
Pintura	Cria imagens com o aspeto de pinturas.
Vinheta	Cria imagens baixando a intensidade de luz periférica do centro para as margens de uma imagem.

- Utilize o multisseletor ▲▼ para selecionar o efeito de filtro que pretende e prima o botão <sup>®</sup>.
  - Quando Ecrá cruzado, Olho de peixe, Efeito de miniatura, Pintura ou Vinheta estiverem selecionados, avance para o passo 3.



- **2** Ajuste o efeito e prima o botão **®**.
  - Suavização: Utilize ▲▼ para selecionar o volume do efeito.
  - Cor selectiva: Utilize ▲▼ para selecionar a cor que pretende manter.



Juarização

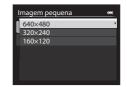
- **3** Pré-visualize o resultado e prima o botão **®**.
  - É criada uma cópia editada.
  - Para sair sem gravar a cópia, prima ◀.



### Imagem pequena: Reduzir o tamanho de uma imagem

Selecione uma fotografia ( $\square$ 36)  $\Rightarrow$  botão MENU ( $\square$ 12)  $\Rightarrow$   $\square$  Imagem pequena

Utilize o multisseletor ▲ ▼ para selecionar o tamanho da cópia que pretende e prima o botão ⑥.



- **2** Selecione **Sim** e prima o botão **®**.
  - É criada uma cópia editada (razão de compressão de aproximadamente 1:16).



### Moldura preta: Adicionar uma moldura preta às fotografias

Selecione uma fotografia (□36) → botão MENU (□12) → ■ Moldura preta

1 Utilize o multisseletor ▲▼ para selecionar a espessura da moldura que pretende e prima o botão ⑥.



- **2** Selecione **Sim** e prima o botão **®**.
  - É criada uma cópia editada.



#### Notas acerca da moldura preta

- Uma parte da fotografia equivalente à espessura da moldura preta é cortada porque a moldura preta se sobrepõe à fotografia.
- Sempre que imprimir uma fotografia com uma moldura preta utilizando a função de impressão sem margens da impressora, a moldura preta não é impressa.

### Endireitar: Compensação da obliquidade das fotografias

Selecione uma fotografia (◯◯36) → botão MENU (◯◯12) → 🚰 Endireitar

### Utilize o multisseletor para compensar a obliquidade e prima o botão (®).

- Prima para rodar 1 grau no sentido dos ponteiros do relógio.
- Para cancelar, prima o botão MENU.



#### Notas acerca de endireitar

- Quanto maior foi a obliquidade relativamente à qual é efetuada a compensação, maior é a área cortada em torno da fotografia.
- Endireitar pode ser executado até 15 graus.

### NRW Processamento RAW (NRW): Criar imagens JPEG a partir de imagens NRW

Prima o botão ▶ (modo de reprodução) → botão MENU (□12) → NRW Proces. RAW (NRW)

Utilize o multisseletor ▲▼◀▶ para selecionar a fotografia à qual pretende aplicar o processamento RAW e prima o botão ๋.



### 2 Configure os parâmetros de processamento RAW (NRW).

- Aplique as configurações abaixo, assinalando a imagem e deslocando o controlo de zoom para T (Q). Desloque para T (Q) novamente para voltar ao ecrá de configuração.
  - Equilíbrio de brancos ( 35)
  - Exp. +/-
  - Picture Control ( 6-640)
  - Qualidade imagem ( 27)
  - Tamanho imagem (🏞 29)
  - Controlo de distorção (🏞 55)
  - **D-Lighting** (**5–6**10)
- Prima o botão m para voltar às predefinições.
- Selecione **EXE** quando ajustar todas as configurações.

#### **3** Selecione **Sim** e prima o botão **®**.

• É criada uma imagem JPEG.



Proces. RAW (NRW)

鳳

NORM

ON

#### Notas acerca do processamento RAW (NRW)

- Esta câmara só permite criar cópias em formato JPEG de fotografias RAW (NRW) tiradas com esta câmara.
- A imagem é cortada se o **Tamanho imagem** estiver definido como <u>ଜ</u>ି 3984x2656, ଞ୍ଜି 3968x2232 ou ୍ରୀ 3000x3000.
- Predefinição manual em Equilíbrio de brancos só pode ser selecionado com fotografias tiradas com Equilíbrio de brancos definido como Predefinição manual.
- O Filtro redução de ruído (5-54) definido para fotografar é aplicado às imagens JPEG a criar.

#### Mais informações

Consulte "Impressão de imagens de tamanho 1:1" (��29) para mais informações.

#### 🐰 Corte: Criação de uma cópia recortada

- **1** Desloque o controlo de zoom para ampliar a imagem ( $\square$ 86).
- 2 Aperfeiçoe o enquadramento da cópia e prima o botão MENU.
  - Desloque o controlo de zoom para T (Q) ou
    W (►T) para ajustar a razão de zoom. Defina
    uma razão de zoom em que seja apresentado
    UENU® ¾.
  - Utilize o multisseletor A V IP para deslocar a imagem até que só seja visível no monitor a parte a ser copiada.



- **3** Selecione **Sim** e prima o botão **®**.
  - É criada uma cópia editada.



#### Tamanho de imagem

Quando o tamanho de imagem da cópia cortada for igual ou inferior a  $320 \times 240$ , a imagem é apresentada com um tamanho mais pequeno durante a reprodução.

#### Recortar a fotografia na sua orientação "vertical" atual

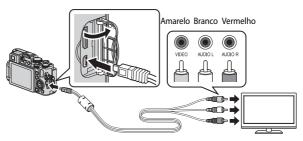
Utilize a opção **Rodar imagem** (**ీ**66) para rodar a imagem, de modo a que esta seja apresentada na horizontal. Depois de recortar a imagem, rode a fotografia recortada novamente para a posição "vertical".

## Ligar a câmara a um televisor (visualizar imagens num televisor)

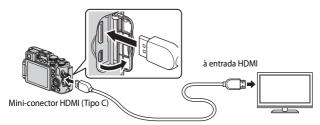
#### **1** Desligue a câmara e ligue-a a uma TV.

 Certifique-se de que as fichas se encontram na orientação correta. Não insira nem retire as fichas na diagonal ao ligá-las ou desligá-las.

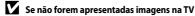
#### Quando utilizar o cabo de áudio e vídeo opcional (500 104)



#### Quando utilizar um cabo HDMI disponível no mercado



- **2** Coloque a entrada da TV em entrada de vídeo externa.
  - Consulte a documentação fornecida com a TV para mais informações.
- **3** Mantenha o botão **▶** premido para ligar a câmara.
  - As imagens são apresentadas na TV.
  - · O monitor da câmara não liga.



Certifique-se de que as **Definições de TV** ( **8**6) no menu de configuração estão em conformidade com a norma utilizada pela sua TV.

# Utilizar o controlo remoto da TV (controlo do dispositivo HDMI)

O controlo remoto de uma TV compatível com HDMI pode ser utilizado para selecionar fotografias, iniciar e colocar a reprodução de filmes em pausa, alternar entre o modo de reprodução de ecrã completo e o ecrã de miniaturas de quatro fotografias, etc.

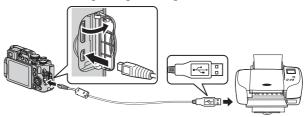
- Defina Controlo dispos. HDMI (♣686) de Definições de TV como Ligado (predefinição) no menu de configuração e de seguida ligue a câmara à TV utilizando um cabo HDMI.
- Direcione o controlo remoto para a TV quando o utilizar.

# Ligar a câmara a uma impressora (impressão direta)

Os utilizadores de impressoras compatíveis com PictBridge podem ligar a câmara diretamente à impressora e imprimir fotografias sem utilizar um computador.

# Ligar a câmara a uma impressora

- **1** Desligue a câmara.
- **2** Ligue a impressora.
  - Verifique as definições da impressora.
- **3** Ligue a câmara à impressora utilizando o cabo USB fornecido.
  - Certifique-se de que as fichas se encontram na orientação correta. Não insira nem retire as fichas na diagonal ao ligá-las ou desligá-las.



# **4** A câmara liga automaticamente.

 O ecră de arranque PictBridge (1) é apresentado no monitor da câmara, seguido pelo ecră Imprimir a selecção (2).



# Mais informações

Consulte "Impressão de imagens de tamanho 1:1" ( 29) para mais informações.

# Imprimir fotografias individuais

- 1 Utilize o multisseletor ▲▼◀▶ para selecionar a imagem que pretende e prima o botão ๋®.
  - Desloque o controlo de zoom para W ( )
     para passar para reprodução de miniaturas ou
     para T ( )
     para passar para reprodução de
     imagem completa.
- 2 Utilize ▲▼ para selecionar **Cópias** e prima o botão **®**.





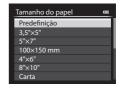
**3** Selecione o número de cópias que pretende (até 9) e prima o botão (%).



4 Selecione **Tamanho do papel** e prima o botão **®**.



- 5 Selecione o tamanho do papel desejado e prima o botão **®**.
  - Para aplicar a definição do tamanho de papel configurada na impressora, selecione
     Predefinição como opção do tamanho de papel.
  - As opções de tamanho de papel disponíveis na câmara variam de acordo com a impressora utilizada.



- **6** Selecione **Iniciar impressão** e prima o botão **(%)**.
  - A impressão inicia.
  - Para cancelar a impressão, prima o botão 🙉.



# Imprimir várias fotografias

Quando o ecrá Imprimir a selecção for apresentado, prima o botão MENU.



 Para fechar o menu de impressão, prima o hotão MENU.



- **3** Selecione o tamanho do papel desejado e prima o botão **(®**).
  - Para aplicar a definição do tamanho de papel configurada na impressora, selecione
     Predefinição como opção do tamanho de papel.
  - As opções de tamanho de papel disponíveis na câmara variam de acordo com a impressora utilizada.
- 4 Selecione Imprimir a selecção, Imprimir todas imagens ou Impressão DPOF e prima o botão (%).





### Imprimir a selecção

Selecione imagens (até 99) e o número de cópias (até 9) de cada uma.

- Utilize o multisseletor ◀▶ para selecionar fotografias, e utilize ▲▼ para especificar o número de cópias a imprimir.
- As imagens selecionadas para impressão são indicadas através do ícone do sinal de confirmação e do numeral que indica o

número de cópias a imprimir. Se não forem especificadas cópias das fotografias, a selecão é cancelada.

- Desloque o controlo de zoom para T (Q) para passar para reprodução de imagem completa ou para W (►) para passar para reprodução de miniaturas.



Imprimir a selecção

### Imprimir todas imagens

É impressa uma cópia de todas as imagens gravadas na memória interna ou no cartão de memória.



### Impressão DPOF

Imprima fotografias relativamente às quais foi criada uma encomenda de impressão utilizando a opção **Encomenda** 

impressão ( 62).

Para visualizar a ordem de impressão

atual, selecione **Ver imagens** e prima o botão **®**. Para imprimir fotografias, prima novamente o botão **®**.





# **Editar filmes**

# Extrair apenas as partes do filme desejadas

Pode gravar as partes que pretende de um filme como um ficheiro separado.

- 1 Reproduza o filme que pretende e coloque o filme em pausa no ponto de início da parte que pretende extrair (198).
- 2 Utilize o multisseletor ◀▶ para selecionar o controlo ☒ e, de seguida, prima o botão ఁ.



- 3 Utilize ▲▼ para selecionar o controlo 🏖 (Escolher ponto de início).
  - Utilize o multisseletor ou rode-o para passar para o ponto inicial.
  - Para cancelar, selecione (Atrás) e prima o botão (N).



- 4 Utilize ▲▼ para selecionar ¬ (Escolher ponto de fim).
  - Utilize o multisseletor ou rode-o para passar para o ponto final.



- 5 Utilize ▲▼ para selecionar 🗅 (Guardar) e prima o botão ⑥.
  - Siga as instruções apresentadas no ecrá para gravar o filme



# Notas acerca da edição de filmes

- Utilize uma bateria suficientemente carregada para evitar que a câmara deslique durante a edição. Quando o indicador do nível da bateria for , não é possível editar filmes.
- Um filme criado através da edicão não pode ser cortado novamente.
- A parte do filme realmente cortada pode diferir ligeiramente da parte selecionada utilizando os pontos de início e de fim.
- Não é possível cortar filmes de modo a que a sua duração seia inferior a dois segundos.

# Guardar um fotograma como fotografia

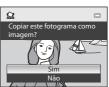
É possível extrair um fotograma gravado desejado e guardá-lo como imagem fixa.

- Coloque o filme em pausa e apresente a imagem que pretende extrair (\$\square\$98).
- Utilize o multisseletor ◀▶ para selecionar o controlo 🔛 e, de seguida, prima o botão 🙉.



- Selecione Sim quando for apresentada uma caixa de diálogo de confirmação e prima o botão 🕟 para gravar a imagem.
- A imagem fixa é guardada com uma gualidade de imagem de Normal. O tamanho de imagem é determinado pelo tipo (tamanho de imagem) ( 30) do filme original.

Por exemplo, uma imagem fixa gravada a partir de um filme gravado com 1080 to 1080 ★/30p (ou 1080★/25p) é de 器 (1920×1080 pixels).



# Menu rápido

# QUAL Qualidade de imagem e tamanho de imagem

Apresente o ecră de disparo de imagens fixas  $\Rightarrow$  botão  $\mbox{\em QI}$   $\Rightarrow$  separador QUAL (Qualidade imagem/Tamanho imagem) (\$\sup\$70)

Defina a qualidade de imagem (razão de compressão) e o tamanho de imagem (número de pixels) utilizados quando gravar imagens.

# Qualidade de imagem disponível

Razões de compressão mais reduzidas têm como resultado imagens de qualidade mais elevada, mas o número de imagens que podem ser gravadas é menor.

	Opção	Descrição
FINE	Fine	Qualidade de imagem superior a <b>Normal</b> . Formato de ficheiro: JPEG, razão de compressão de cerca de 1:4
NORM	Normal (predefinição)	Qualidade de imagem normal, adequada à maioria das aplicações. Formato de ficheiro: JPEG, razão de compressão de cerca de 1:8
NRW+ FINE	RAW (NRW) + Fine	Grava duas imagens em simultâneo: uma fotografia RAW (NRW) e uma imagem JPEG de alta qualidade.
NRW+ NORM	RAW (NRW) + Normal	Grava duas imagens em simultâneo: uma fotografia RAW (NRW) e uma imagem JPEG de qualidade normal.
NRW	RAW (NRW)	Grava os dados originais do sensor de imagem. Crie ficheiros de imagem JPEG depois de fotografar utilizando <b>Proces. RAW</b> (NRW) (♣ 15) no menu de reprodução.  • Quando selecionar RAW (NRW), o <b>Tamanho imagem</b> é reposto em <b>2 4000×3000</b> .  Formato de ficheiro: RAW (NRW), formato proprietário da Nikon

# Imagens RAW (NRW) desta câmara

- Para imprimir ou editar imagens RAW (NRW), utilize imagens JPEG criadas a partir de imagens RAW (NRW) utilizando Proces. RAW (NRW) ( 15). As imagens RAW (NRW) não podem ser impressas nem editadas.
- É necessário instalar o ViewNX 2 (2104) no computador para poder visualizar imagens RAW (NRW) no computador. O Capture NX 2 também é compatível com imagens RAW (NRW).

# Definição de qualidade de imagem

- A qualidade de imagem pode ser definida em qualquer modo de disparo. A definição também é aplicada a outros modos de disparo (exceto aos modos de disparo U1, U2 e U3 e ao modo de cena Panorâmica simples).
- Não é possível gravar imagens RAW (NRW) nos modos de disparo seguintes.
  - Modo de cena
  - Modo de efeitos especiais (exceto Exposição do zoom e Desfocar durante expos.)

Se alterar o modo de disparo para um dos modos de disparo acima quando selecionar uma qualidade de imagem RAW (NRW), a qualidade de imagem passa para **Fine** ou **Normal**.

- O zoom digital n\u00e3o pode ser utilizado quando Qualidade imagem estiver definida como RAW (NRW), RAW (NRW) + Fine ou RAW (NRW) + Normal.
- A definição não pode ser alterada quando utilizar determinadas definições de outras funções.

# Gravação de imagens RAW (NRW) e JPEG ao mesmo tempo

- A imagem RAW (NRW) e a imagem JPEG que são gravadas ao mesmo tempo possuem o mesmo número de ficheiro, mas extensões de ficheiro distintas, ".NRW" e ".JPG" ( 103).
- Ao reproduzir ficheiros na câmara, só é apresentada a imagem JPEG.
- Tenha em atenção que, quando eliminar a imagem JPEG premindo o botão m, a fotografia RAW (NRW) gravada ao mesmo tempo também é eliminada.

# Número de imagens que podem ser gravadas

- O número aproximado de imagens que podem ser gravadas pode ser verificado no monitor ao fotografar (\(\subseteq\)26).
- Tenha em atenção que, devido à compressão JPEG, o número de imagens que podem ser gravadas varia muito, dependendo do conteúdo da imagem, mesmo utilizando cartões de memória com a mesma capacidade, e as mesmas definições de qualidade de imagem e de tamanho de imagem. Além disso, o número de imagens que podem ser gravadas pode variar de acordo com a marca do cartão de memória.
- Se o número de exposições restantes for igual ou superior a 10 000, o número de exposições restantes mostra apenas "9999".

# Tamanho de imagem disponível

Defina o tamanho de imagem (número de pixels) utilizado quando gravar imagens JPEG. Quanto maior for o tamanho da imagem, maior será o tamanho em que pode ser impressa: porém, o número de imagens que podem ser gravadas é reduzido.

	Opção	Proporção (horizontal para vertical)
12 <sub>M</sub>	4000×3000 (predefinição)	4:3
[84	3264×2448	4:3
<u>[4</u> m	2272×1704	4:3
[2 <u>M</u>	1600×1200	4:3
YGA	640×480	4:3
<b>3:2</b>	3984×2656	3:2
16:9 9 м	3968×2232	16:9
뱹	3000×3000	1:1

# Definição de tamanho de imagem

- O tamanho de imagem pode ser definido em qualquer modo de disparo. A definição também é aplicada a outros modos de disparo (exceto aos modos de disparo U1, U2 e U3 e ao modo de cena Panorâmica simples).
- O tamanho das imagens JPEG pode ser selecionado ao criar imagens JPEG a partir de fotografias RAW (NRW), utilizando o **Proces. RAW (NRW)** (6-015) (até um máximo de 4000 x 3000 pixels).
- O Tamanho imagem de uma fotografia JPEG pode ser definido quando selecionar RAW (NRW) + Fine ou RAW (NRW) + Normal. No entanto, tenha em atenção que não é possível selecionar <sup>62</sup> 3984×2656, <sup>162</sup> 3968×2232 e [<sup>15</sup>] 3000×3000.
- A definição não pode ser alterada quando utilizar determinadas definições de outras funções.

# Impressão de imagens de tamanho 1:1

Altere a definição da impressora para "Margens" quando imprimir imagens de tamanho definido em 1:1.

Dependendo da impressora, as imagens poderão não ser impressas na razão de 1:1.

# QUAL Opções de filme

Rode o disco de modos para 🔭 ou 🔭 CSM → botão 😭 → separador QUAL (Opções de filme) (□70)

Selecione a opção de filme que pretende para gravar.

Selecione opções de filme à velocidade normal para gravar à velocidade normal ou opções de filmagem HS ( 31) para gravar em câmara lenta ou em câmara rápida.

 Recomenda-se a utilização de cartões de memória (Classe 6 ou superior) para gravar filmes (225).

# Opções de filme à velocidade normal

Opção (tamanho de imagem/velocidade do disparo, formato de ficheiro)*		Tamanho de imagem	Proporção (horizontal para vertical)
1080章 1080章	1080 ★ /30p 1080 ★ /25p (predefinição)	1920 × 1080 (Elevada)	16:9
1080 1080 25	1080/30p 1080/25p	1920 × 1080	16:9
720 720 25	720/30p 720/25p	1280 × 720	16:9
480 480 25	480/30p 480/25p	640 × 480	4:3

<sup>\*</sup> Os itens e a velocidade de disparo que podem ser definidos variam de acordo com as definições de Modo de vídeo no menu de configuração Definições de TV (→86). A velocidade de disparo pode ser definida em cerca de 30 fps para NTSC, e em cerca de 25 fps para PAL.

# Nota sobre o modo definição de filme personalizado

Não é possível selecionar 480/30p (ou 480/25p) nos filmes à velocidade normal e nos filmes HS.

# Opções de filmagem HS (apenas modo ► (filme))

Os filmes gravados são reproduzidos em câmara rápida ou em câmara lenta. Consulte "Reprodução em câmara lenta e em câmara rápida" (♣ 32) para mais informações.

Opção		Tamanho de imagem Proporção (horizontal para vertical)	Descrição
480 20 480 00	HS 480/4×	640 × 480 4:3	Filmes em câmara lenta a 1/4 da velocidade • Tempo máx. de gravação: 7 minutos 15 segundos (duração da reprodução: 29 minutos)
720 50 720 50	HS 720/2×	1280 × 720 16:9	Filmes em câmara lenta a 1/2 da velocidade • Tempo máx. de gravação: 14 minutos 30 segundos (duração da reprodução: 29 minutos)
1080 is	HS 1080/0,5×	1920 × 1080 16:9	Filmes em câmara rápida a 2× a velocidade • Tempo máx. de gravação: 29 minutos (duração da reprodução: 14 minutos 30 segundos)

# Notas sobre filmagens HS

- O som não é gravado.
- A posição de zoom, a focagem, a exposição e o equilíbrio de brancos são bloqueados quando a gravação do filme iniciar.
- Algumas definições de Opções de filme não se encontram disponíveis quando utilizar determinados efeitos especiais.



# Reprodução em câmara lenta e em câmara rápida

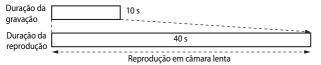
### Quando gravar à velocidade normal:

Duração da gravação	10 s
,	
Duração da reprodução	10 s

# Ao gravar em 480 20 / 480 10 HS 480/4×:

os filmes são gravados a 4x a velocidade normal.

São reproduzidos em câmara lenta, a uma velocidade  $4\times$  mais lenta.



### Ao gravar em 1080 15 / 1080 15 HS 1080/0,5×:

os filmes são gravados a metade da velocidade normal.

São reproduzidos em câmara rápida, a uma velocidade 2× mais rápida.



# ISO Sensibilidade ISO

Uma sensibilidade ISO mais elevada permite fotografar motivos mais escuros. Além disso, até com motivos de luminosidade semelhante, as fotografias podem ser tiradas com velocidades do obturador mais elevadas, e o efeito desfocado causado pela vibração da câmara e o movimento do motivo podem ser reduzidos.

 Quando for definida uma sensibilidade ISO mais elevada, as fotografias poderão ficar com ruído.

Opção	Descrição
Sensibilidade ISO	Automático (predefinição):     a sensibilidade ISO é ajustada automaticamente num intervalo entre 80 e 1600 ISO.     器200 ISO 80-200, 器400 ISO 80-400, 器800 ISO 80-800 (Intervalo fixo automático):     restrinja o alcance em que a câmara ajusta automaticamente a sensibilidade ISO.     80 a 3200, Hi 1 (equivalente a 6400 ISO):     a sensibilidade ISO fixa no valor especificado.
Velocidade mínima obturador	Defina a velocidade do obturador na qual a sensibilidade ISO começa a ser ajustada automaticamente, quando o modo de disparo for P ou A.  Se a exposição for insuficiente com a velocidade do obturador definida neste passo, a sensibilidade ISO aumenta automaticamente de modo a obter a exposição correta.  • Esta definição é ativada quando a Sensibilidade ISO for definida como Automático, ISO 80-200, ISO 80-400 ou ISO 80-800.  • Se a exposição continuar a ser insuficiente mesmo depois de aumentar a sensibilidade ISO, a velocidade do obturador diminui.

# Apresentação da sensibilidade ISO no ecrã de disparo

- Quando Automático estiver selecionado, ISO é apresentado se a sensibilidade ISO aumentar automaticamente.
- Quando ISO 80-200, ISO 80-400 ou ISO 80-800 forem selecionadas, é apresentado o valor máximo de sensibilidade ISO.

# Notas sobre a sensibilidade ISO

- No modo **M** (manual), quando definida como **Automático**, **ISO 80-200**, **ISO 80-400** ou ISO 80-800, a sensibilidade ISO é fixada em 80 ISO.
- A definição não pode ser alterada quando utilizar determinadas definições de outras funções.

## Notas sobre as definições de sensibilidade ISO no modo 🔭 CSM (definição de filme personalizado)

- Quando o **Modo de disparo** (��70) no menu de definição de filme personalizado estiver definido como **Efeitos especiais**, não é possível definir a sensibilidade ISO.
- Não é possível selecionar ISO 80-200, ISO 80-400, ISO 80-800, Hi 1 e Velocidade mínima obturador.
- Ouando o Modo de disparo estiver definido como Prioridade à abertura com Sensibilidade ISO definida como Automático, a sensibilidade ISO é ajustada automaticamente num intervalo entre 80 e 3200 ISO. Quando o modo de disparo estiver definido como Manual, a sensibilidade ISO é fixada em 80 ISO.

# WB Equilíbrio de brancos (ajustar o matiz)

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2, U3, '\ ou '\ csm → botão \ \ ⇒ separador WB (Equilíbrio de brancos) (□70)

Ajuste o equilíbrio de brancos de acordo com a fonte de luminosidade ou com as condições meteorológicas, de modo a tornar as cores das fotografias mais próximas daqueles que os seus olhos veem.

 Útilize Automático (normal) na maioria das condições. Altere a definição quando pretender ajustar o matiz da fotografia que está a tirar.

	Opção	Descrição	
AUTO <sub>1</sub>	Automático (normal) (predefinição)	O equilíbrio de brancos ajusta automaticamente para se adequar às condições de iluminação. Quando colocada em <b>Auto. (ilumin. quente)</b> , as imagens	
AUTO2	Auto. (ilumin. quente)	são preservadas com cores quentes se forem tiradas sob uma fonte de luminosidade incandescente. Quando utiliza o flash, o equilíbrio de brancos é ajustado de acordo com as condições de iluminação do flash.	
<b>₩</b>	Luz de dia	O equilíbrio de brancos ajusta-se à luz direta do sol.	
₩:	Incandescente	Utilize em condições de iluminação incandescente.	
崇1 崇2 崇3	Fluorescente FL1 Fluorescente FL2 Fluorescente FL3	Selecione entre <b>Fluorescente FL1</b> (fluorescente branco), <b>Fluorescente FL2</b> (fluorescente luz do dia/neutro) e <b>Fluorescente FL3</b> (fluorescente luz do dia).	
4	Nublado	Utilize para tirar fotografias em condições de céu nublado.	
爱	Flash	Utilize com o flash.	
K	Escolher temp. da cor	Utilize para especificar diretamente a temperatura da cor (  36).  Selecione   Escolher temp. da cor de Equilíbrio de brancos na primeira linha e, de seguida, selecione o valor de Escolher temp. da cor na segunda linha.	
PRE1 PRE2 PRE3	Predefinição manual 1 Predefinição manual 2 Predefinição manual 3	Utilize quando não alcançar o resultado desejado com Automático (normal), Auto. (ilumin. quente), Incandescente, etc. ( 37).	

# Notas sobre o equilíbrio de brancos

- Feche o flash quando o equilíbrio de brancos tiver uma definição diferente de Automático (normal), Auto. (ilumin. quente) ou Flash (\$\subseteq\$59).
- A definição não pode ser alterada quando utilizar determinadas definições de outras funções.

# Ajustar o equilíbrio de brancos

Para aperfeiçoar as definições de equilíbrio de brancos, selecione **Afinar** e prima o botão **(%)**.

Utilize o multisseletor ▲▼◀▶ para configurar as definições.

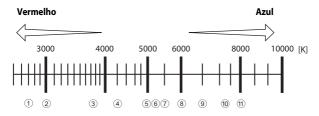
- "A" significa âmbar, "B" azul, "G" verde e "M" magenta.
- Prima o botão m para repor.
- Rode o disco de controlo secundário para voltar ao ecrã anterior



A cor apresentada no ecrá de ajuste representa a cor aproximada na direção da temperatura de cor. Uma cor aperfeiçoada pode não corresponder exatamente à existente na imagem. Por exemplo, quando o equilíbrio de brancos se encontra definido como **Incandescente**, a imagem não terá um tom azul forte, mesmo que o ajuste seja executado na direção B (azul).

# Temperatura de cor

A temperatura de cor é uma medida objetiva de cores de fontes de luminosidade, que são expressas em unidades de temperatura absolutas (K: Kelvin). As fontes de luminosidade com temperaturas de cor mais reduzidas apresentam um tom mais avermelhado, enquanto as fontes de luminosidade com temperaturas de cor mais elevadas apresentam um tom mais azulado.



- Lâmpadas de vapor de sódio: 2700K
- ② Incandescente/ fluorescente branco quente: 3000K
- 3 Fluorescente branco: 3700K
- Fluorescente branco frio: 4200K
- S Fluorescente branco de dia: 5000K
- 6 Luz direta do sol: 5200K

- (7) Flash: 5400K
- 8 Nublado: 6000K
- Fluorescente luz do dia: 6500K
- **1** Lâmpada de vapor de mercúrio de alta temp.: 7200K
- Sombra: 8000K

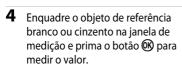
# Utilizar a predefinição manual

Utilize o procedimento abaixo para medir o valor de equilíbrio de brancos sob a iluminação utilizada durante o disparo.

- É possível medir até três valores predefinidos: PRE1, PRE2 e PRE3.
- 1 Coloque um objeto de referência branco ou cinzento sob a iluminação que será utilizada durante o disparo.
- 2 Utilize o multisseletor ◀▶ para selecionar PRE1, PRE2 ou PRE3.
  - Também pode escolher itens rodando o disco de controlo principal.

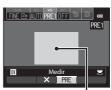


- 3 Utilize ▼ para selecionar Predefinição manual e ▼ para selecionar PRE.
  - A objetiva alonga até à posição de zoom para fazer a medição.
  - Para aplicar o último valor medido, selecione X.



O obturador dispara e a medição fica concluída.
 Não é gravada qualquer imagem.





Janela de medição

# Notas acerca da predefinição manual

Não é possível medir um valor de iluminação do flash utilizando a **Predefinição manual**. Quando fotografar utilizando o flash, defina **Equilíbrio de brancos** como **Automático** (normal). Auto, (ilumin, quente) ou Flash.

# BKT Bracketing automático (disparo contínuo com alteração da exposição e do equilíbrio de brancos)

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou  $U3 \Rightarrow$  botão  $\mathfrak{L} \Rightarrow$  separador BKT (Auto bracketing) ( $\square$ 70)

O disparo contínuo pode ser executado alterando a exposição (luminosidade) automaticamente através da velocidade do obturador (TV), do valor de abertura (Av) ou da sensibilidade ISO (SV); também podem ser gravadas diversas imagens variando o equilíbrio de brancos (WB). Este processo é eficaz quando é difícil ajustar a luminosidade de uma imagem, ou quando diversas fontes de luminosidade estão misturadas e é difícil decidir o equilíbrio de brancos.

- Utilize o multisseletor ◀▶ para selecionar o tipo de bracketing desejado (ఄ◆39) e prima ▼.
  - Também pode escolher itens rodando o disco de controlo principal.



- 2 Selecione o número de fotografias que pretende fotografar e prima ▼.
  - Pode escolher 3 ou 5 fotografias.



- 3 Selecione o intervalo de aumento de compensação desejado.
  - Em (bracketing de equilíbrio de brancos), selecione Intervalo e defina o intervalo de bracketing.



- **4** Prima o botão № ou o botão №.
  - O ecrã do monitor volta ao ecrã de disparo.
  - Para alterar os valores para a predefinição, selecione **Repor** e prima o botão **®**.

	Opção	Descrição
OFF	OFF (predefinição)	Não é executado o bracketing.
T⊽	Bracketing de exposição (Tv)	Quando premir totalmente o botão de disparo do obturador, as fotografias são tiradas continuamente enquanto a velocidade do obturador é alterada automaticamente.  • "Tv" significa "Time value" (valor temporal).
Av	Bracketing de exposição (Av)	Quando premir totalmente o botão de disparo do obturador, as fotografias são tiradas continuamente enquanto a o valor de abertura é alterado automaticamente. • "Av" significa "Aperture value" (valor de abertura).
Sv	Bracketing de exposição (Sv)	Quando premir completamente o botão de disparo do obturador, as fotografias são tiradas continuamente durante a alteração da sensibilidade ISO, com a velocidade do obturador e o valor de abertura fixos.  • "Sv" significa "Sensitivity value" (valor de sensibilidade).
WB	Bracketing de equilíbrio de brancos	Quando premir totalmente o botão de disparo do obturador, tira uma fotografia e o número de fotografias definido é gravado com uma temperatura de cor diferente em cada uma delas.

É possível definir vários tipos de bracketing, dependendo do modo de disparo.

Modo de disparo	Bracketing de exposição (Tv)	Bracketing de exposição (Av)	Bracketing de exposição (Sv)	Bracketing de equilíbrio de brancos
P (Programação automática)	~	-	-	~
S (Prioridade ao obturador)	-	~	-	~
A (Prioridade à abertura)	~	-	-	~
M (Manual)	~	-	~	~

# Notas sobre o Auto Bracketing

- Quando a compensação de exposição (\$\sum\_{\text{A6}}\$) estiver definida com o **bracketing AE (Tv)**,
   o **bracketing AE (Av)** ou o **o bracketing AE (Sv)** definidos em simultâneo, é aplicada uma
   compensação de exposição combinada. O novo valor de compensação de exposição
   atualiza o ponto de referência a ser apresentado no indicador.
- No Bracketing de equilíbrio de brancos, só é executada a compensação da temperatura de cor (direção horizontal de A (amarelo) para B (azul)). A compensação na direção vertical de G (verde) para M (magenta) não é executada.
- A definição não pode ser alterada quando utilizar determinadas definições de outras funções.



# Picture Control (COOLPIX Picture Control) (alterar as definições de gravação de imagem)

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2, U3 ou  $\mathbb{R}^{CSM}$   $\rightarrow$  botão  $\mathbb{R}$  separador  $\mathbb{R}$  ( $\mathbb{C}^{1}$ 70)

Altere as definições para gravar imagens de acordo com a cena de disparo definida nas suas preferências. A nitidez, o contraste e a saturação podem ser ajustados em pormenor.

	Opção	Descrição
FOS	Standard (predefinição)	Processamento standard para resultados equilibrados. Recomendado na maioria das situações.
<b>1</b>	Neutro	Um mínimo de processamento para resultados naturais. Selecione esta opção para fotografias que serão seriamente processadas ou retocadas posteriormente.
Ø	Vívido	As fotografias são otimizadas para um efeito vívido, de impressão fotográfica. Selecione esta opção para fotografias que realçam as cores primárias, como o azul, o vermelho e o verde.
<b>2</b>	Monocromático	Tira fotografias monocromáticas, como preto e branco ou sépia.
F3	Personalizado 1*	Altera as definições de <b>Personalizado 1</b> no COOLPIX Picture Control perso
<u> </u>	Personalizado 2*	Altera as definições de <b>Personalizado 2</b> no COOLPIX Picture Control perso

Apresentado apenas quando a definição personalizada no Picture Control perso. (5-044) tiver sido registada.

# COOLPIX Picture Control

- A função COOLPIX Picture Control desta câmara não pode ser utilizada com câmaras de outras marcas, nem com a função Capture NX, Capture NX 2 e ViewNX 2 Picture Control.
- No modo '\( \frac{1}{3} \) CSM (definição filme personaliz.), não é possível selecionar o Picture Control quando o Modo de disparo (\( \frac{1}{3} \) 70) do menu de definição de filme personalizado estiver definido como Efeitos especiais.
- A definição não pode ser alterada quando utilizar determinadas definições de outras funções.

# Personalizar COOLPIX Picture Controls existentes: Ajuste rápido e ajuste manual

O COOLPIX Picture Control pode ser personalizado utilizando o Ajuste rápido, que permite um ajuste equilibrado da nitidez, do contraste, da saturação e de outros componentes da edição da imagem, ou o ajuste manual, que permite um ajuste pormenorizado dos componentes, individualmente.

- 1 Utilize o multisseletor ▲▼ para selecionar o COOLPIX Picture Control que pretende e prima o botão ®.
  - Também pode escolher itens rodando o disco de controlo principal.



- 2 Utilize ▲▼ para realçar a definição desejada (◆42) e utilize ◀▶ para selecionar um valor.
  - Prima o botão 🕟 para definir o valor.
  - Quando os COOLPIX Picture Controls são modificados, face aos valores predefinidos, é apresentado um asterisco (\*) a seguir às opções no menu de definicões do Picture Control.
  - Para alterar os valores para a predefinição, selecione **Repor** e prima o botão **®**.



# ✓ Ver grelha da COOLPIX Picture Control

Quando o controlo de zoom for deslocado para  $\mathbf{T}(\mathbf{Q})$  no ecrá apresentado no passo 1, as definições atuais e as predefinições são apresentadas numa grelha em quadrado, para que possa ver as suas relações com os outros COOLPIX Picture Controls.

O eixo vertical indica o nível de contraste e o eixo horizontal indica o nível de saturação. Para voltar ao ecrã de definição, desloque novamente o controlo de zoom para **T**(**Q**).



- Rode o multisseletor para passar para outros COOLPIX Picture Controls.
- Em Monocromático, a grelha é apresentada apenas com o contraste.
- A grelha também é apresentada quando ajustar o Contraste ou a Saturação utilizando o ajuste manual.

# Tipos de ajuste rápido e ajuste manual

Opção	Descrição
Ajuste rápido <sup>1</sup>	Ajusta os níveis de nitidez, contraste e saturação automaticamente. Mover para o lado – reduz o efeito do COOLPIX Picture Control selecionado, enquanto mover para o lado + realça o seu efeito. • Predefinição: <b>0</b>
Nitidez imagem	Controla o nível de nitidez dos contornos durante o disparo. Quanto mais elevado for o número, mais nítida a fotografia; quando mais baixo for o número, mais suave a fotografia. Selecione A (automático) para obter um ajuste automático. • Predefinição: 3 para Standard ou Monocromático, 2 para Neutro e 4 para Vívido
Contraste	Controla o contraste.  Mover para o lado – proporciona à imagem um aspeto mais suave, e mover para o lado + proporciona à imagem um aspeto mais cru.  Selecione valores mais reduzidos para evitar que os realces de motivos em retratos se "desvaneçam" sob a luz direta do sol, e valores mais elevados para manter os detalhes de paisagens enevoadas e de outros motivos com um contraste reduzido.  Selecione A (automático) para obter um ajuste automático.  • Predefinição: 0
Saturação <sup>2</sup>	Controla a vivacidade das cores.  Mover para o lado – reduz a vivacidade, e mover para o lado + aumenta a vivacidade.  Selecione <b>A</b> (automático) para obter um ajuste automático.  • Predefinição: <b>0</b>
Efeitos de filtro <sup>3</sup>	<ul> <li>Simula o efeito de filtros de cor em fotografias monocromáticas.</li> <li>OFF: os efeitos do filtro não são utilizados.</li> <li>Y (amarelo), O (cor-de-laranja), R (vermelho): Melhore o contraste. Pode utilizar-se para reduzir a luminosidade do céu em fotografias de paisagens. O contraste é reforçado pela ordem Y → O → R.</li> <li>G (verde): Suaviza os tons de pele. Adequado a retratos.</li> <li>Predefinição: OFF</li> </ul>

Opção	Descrição
Tonalidade <sup>3</sup>	Controla a tonalidade utilizada em fotografias monocromáticas entre <b>B&amp;W</b> (preto e branco), <b>Sepia</b> e <b>Cyanotype</b> (monocromático de tonalidade azul).  Premir o multisseletor ▼ quando <b>Sepia</b> ou <b>Cyanotype</b> estiverem selecionados permite-lhe selecionar o nível de saturação. Prima ▼ para ajustar a saturação.  • Predefinição: <b>B&amp;W</b> (preto e branco)

O ajuste rápido não se encontra disponível em **Neutro**, **Monocromático**, **Personalizado 1** e **Personalizado 2**. Os valores definidos manualmente são desativados se utilizar o ajuste rápido depois da configuração manual.

# Notas sobre a nitidez de imagem

- Os efeitos da Nitidez imagem não podem ser pré-visualizados no monitor durante o disparo. Verifique os resultados no modo de reprodução.
- No modo ¬CSM (Definição filme personaliz.), o efeito de definição de imagem é fixado em A (automático).

# Contraste, Saturação e A (automático)

- Os resultados do contraste e da saturação variam de acordo com a exposição, bem como da posição e das dimensões do motivo no enquadramento.
- A configuração do COOLPIX Picture Control com A (automático) selecionado em Contraste ou em Saturação é apresentada a verde na grelha do COOLPIX Picture Control.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Não apresentado em **Monocromático**.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Apresentado apenas em Monocromático.

# Menu de disparo (Modo P, S, A ou M)

# Picture Control personalizado (COOLPIX Picture Control perso.)

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou U3 → botão MENU → separador P, S, A ou M ( $\square$ 13)  $\rightarrow$  Picture Control perso.

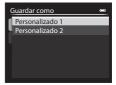
Personalize as definicões do COOLPIX Picture Control ( 41) e registe-as em Personalizado 1 ou Personalizado 2 do Picture Control no menu rápido.

## Criar COOLPIX Picture Controls personalizados

- 1 Utilize o multisseletor  $\blacktriangle \nabla$  para selecionar **Editar e guardar** e prima o botão ØØ.
  - Selecione Apagar para apagar um Picture Control personalizado.



- 2 Selecione o COOLPIX Picture Control ( 41) original que pretende editar e prima o botão 🕅.
- 3 Utilize ▲▼ para realçar a definição desejada e utilize ◀▶ para selecionar um valor (5-541).
  - As opções são as mesmas que as utilizadas para ajustar o COOLPIX Picture Control.
  - Prima o botão 🕟 quando terminar os ajustes.
  - Para alterar os valores da predefinição, selecione Repor e prima o botão (%).
- 4 Selecione o destino do registo e prima o botão (R).
  - Personalizado 1 ou Personalizado 2 ficam disponíveis para seleção em Picture Control no menu rápido.
  - Para alterar os valores aiustados, selecione Personalizado 1 ou Personalizado 2 em Picture Control ou Picture Control perso.



# Medição

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou  $U3 \Rightarrow$  botão MENU  $\Rightarrow$  separador P, S, A ou M ( $\square$ 13)  $\Rightarrow$  Medição

O processo de medição da luminosidade do motivo para determinar a exposição designa-se "medicão".

Utilize esta opção para definir o método como a câmara mede a exposição.

Opção		Descrição
	Matriz <sup>1</sup> (predefinição)	A câmara utiliza uma área maior do ecrā para a medição. Recomendado para fotografias comuns.
Ø	Ponderado central	A câmara mede o enquadramento completo, mas atribui um peso maior ao motivo no centro do enquadramento. Medição clássica de retratos; mantém os detalhes do fundo enquanto permite que as condições de iluminação no centro do enquadramento determinem a exposição. <sup>2</sup>
•	Spot <sup>1</sup>	A câmara mede a área mostrada pelo círculo no centro do enquadramento. Pode ser utilizado quando o motivo for mais muito mais claro ou mais escuro do que o fundo. Certifique-se de que o motivo se encontra dentro da área apresentada pelo círculo ao disparar. <sup>2</sup>

Quando Med. acopl. à focagem estiver na definição Ligado e Modo de área AF ( 49) estiver na definição Manual, a luminosidade do motivo é medida dando a prioridade mais elevada à área de focagem. Consulte "Med. acopl. à focagem" ( 58) para mais informações.

Pode utilizar-se com o bloqueio de focagem (QQ85) para medir motivos afastados do centro.

# Notas acerca da medição

- Quando o zoom digital estiver aplicado, a seleção é Ponderado central ou Spot, dependendo da ampliacão.
- A definição não pode ser alterada quando utilizar determinadas definições de outras funções.

# Apresentação no ecrã de disparo

- Quando Ponderado central ou Spot estiverem selecionados, a guia do intervalo da medicão (\$\sum\_16\$) é apresentada (exceto quando utilizar o zoom digital).
- Quando a Med. acopl. à focagem estiver definida como Ligado, a guia do intervalo de medição do Spot não é apresentada.

# Disparo contínuo

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou  $U3 \Rightarrow$  botão MENU  $\Rightarrow$  separador P, S, A ou M ( $\square$ 13)  $\Rightarrow$  Contínuo

Opção		Descrição	
8	Simples (predefinição)	É tirada uma fotografia sempre que premir o botão de disparo do obturador.	
	Contínuo R	Quando o botão de disparo do obturador for premido completamente, as fotografias são tiradas continuamente.  • A velocidade de disparo do disparo contínuo é de cerca de 8 fps e o número máximo de fotografias contínuas é de cerca de 6 (quando a qualidade de imagem estiver definida como Normal e o tamanho de imagem estiver definido como 124 4000×3000).	
	Contínuo M	Quando o botão de disparo do obturador for premido completamente, as fotografias são tiradas continuamente.  • A velocidade de disparo do disparo contínuo é de cerca de 4 fps e o número máximo de fotografias contínuas é de cerca de 6 (quando a qualidade de imagem estiver definida como Normal e o tamanho de imagem estiver definido como [27] 4000×3000).	
9	Contínuo L	Quando o botão de disparo do obturador for premido completamente, as fotografias são tiradas continuamente.  • A velocidade de disparo do disparo contínuo é de cerca de 1 fps e o número máximo de fotografias contínuas é de cerca de 30 (quando a qualidade de imagem estiver definida como Normal e o tamanho de imagem estiver definido como [27 4000×3000).	
BSS	BSS (Seletor do melhor disparo)	Enquanto o botão de disparo do obturador estiver completamente premido, a câmara tira uma série de até 10 fotografias e grava automaticamente a imagem mais nítida. Utilize para fotografar um motivo estático em locais onde for proibido fotografar com flash e onde seja provável ocorrer o estremecimento da câmara.	
<b>9</b>	Multidisparo 16	De cada vez que o botão de disparo do obturador for completamente premido, a câmara fotografa uma série de 16 imagens e grava-as numa única imagem.  • A velocidade de disparo em disparo contínuo é de cerca de 30 fps.  • A qualidade de imagem é definida como <b>Normal</b> e o tamanho de imagem é fixado em (2560 × 1920 pixels).  • O zoom digital não está disponível.	



	Opção	Descrição
120	Contínuo R: 120 fps	De cada vez que premir completamente o botão de disparo do obturador, as fotografias são tiradas a alta velocidade.  • A velocidade de disparo em disparo contínuo é de cerca de 120 fos e o número máximo de fotografias contínuas é 60.  • O tamanho de imagem é fixado em   11 (1280 × 960 pixels).
60	Contínuo R: 60 fps	De cada vez que premir completamente o botão de disparo do obturador, as fotografias são tiradas a alta velocidade.  • A velocidade de disparo em disparo contínuo é de cerca de 60 fps e o número máximo de fotografias contínuas é 60.  • O tamanho de imagem é fixado em   1 (1280 × 960 pixels).
Ø	Intervalos de disparo	A câmara tira fotografias automaticamente de acordo com o intervalo especificado (��47).

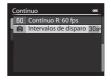
# Notas sobre o disparo contínuo

- A focagem, a exposição e o equilíbrio de brancos são fixados nos valores determinados com a primeira fotografia de cada série.
- Pode levar algum tempo a gravar as imagens após o disparo.
- · Quando a sensibilidade ISO aumentar, pode surgir ruído nas fotografias captadas.
- A velocidade de disparo poderá diminuir em função da qualidade de imagem, do tamanho de imagem, do tipo de cartão de memória e das condições fotográficas (como ao gravar imagens RAW).
- Quando utilizar Multidisparo 16, Contínuo R: 120 fps ou Contínuo R: 60 fps, podem ser visíveis faixas ou variação de luminosidade ou matiz em fotografias tiradas em condições de iluminação com flashes rápidos a altas velocidades, tais como luz fluorescente, de vapor de mercúrio ou de vapor de sódio.
- A definição não pode ser alterada quando utilizar determinadas definições de outras funções.

# Intervalos de disparo

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou  $U3 \Rightarrow$  botão MENU  $\Rightarrow$  separador P, S, A ou M ( $\square$ 13)  $\Rightarrow$  Contínuo

1 Utilize o multisseletor ▲ ▼ para selecionar ⑤ Intervalos de disparo e, de seguida, prima o botão ⑥.



# 2 Selecione o intervalo pretendido entre cada um dos disparos e prima o botão (8).

 O número máximo de fotografias que podem ser tiradas durante o intervalo de disparos difere, conforme o intervalo selecionado.

30 seg.: 600 imagens
 1 min.: 300 imagens
 5 min.: 60 imagens

- 10 min.: 30 imagens



# **3** Prima o botão MENU para apresentar o ecrã de disparo.

# 4 Prima completamente o botão de disparo do obturador para tirar a primeira fotografia.

- O obturador dispara automaticamente no intervalo especificado para tirar fotografias subsequentes.
- O monitor desliga e a luz de ativação pisca durante os intervalos entre disparos (quando a bateria for utilizada).



# **5** Depois de tirar o número de fotografias desejado, prima o botão de disparo do obturador.

- O disparo termina.
- O disparo termina automaticamente quando o número de fotografias tiradas alcançar o limite superior, ou se a memória interna ou o cartão de memória estiverem cheios.

# Notas sobre os intervalos de disparo

- Para impedir que a câmara se desligue de forma inesperada durante o disparo, utilize uma bateria totalmente carregada.
- Se utilizar o adaptador CA EH-5b e o conector de alimentação EP-5A (disponíveis em separado) ( 104), esta câmara pode ser alimentada a partir de uma tomada elétrica. Não utilize, em circunstância nenhuma, um adaptador CA diferente do EH-5b ou um conector de alimentação diferente do EP-5A. A não observação desta precaução poderá provocar sobreaquecimento ou danos na câmara.
- Não rode o disco de modos para uma definição diferente sempre que utilizar intervalos de disparo.



# Modo de área AF

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2, U3 ou **EFFECTS**  $\rightarrow$  botão MENU  $\rightarrow$  separador P, S, A, M ou M ( $\square$ 13)  $\rightarrow$  Modo de área AF

Altere o método como a câmara seleciona a área de focagem em focagem automática.

- O modo de área AF também pode ser selecionado premindo o multisseletor ► (H) (□58, ←88).
- Nos modos P, S, A ou M, a predefinição é Centrado (normal).
- No modo **EFFECTS**, a predefinição é **Auto**.

		1	
	Opção	Desc	rição
<b>@</b>	Prioridade ao rosto	Quando a câmara detetar um rosto humano, foca esse rosto. Consulte "Utilizar a deteção de rostos" (CD83) para mais informações. Quando compuser um enquadramento sem rostos humanos nem deteção de rostos, o modo de área AF funciona do mesmo modo definido em <b>Auto</b> .	P
	Auto	A câmara seleciona automaticamente uma ou várias das 9 áreas de focagem com o motivo mais próximo da câmara ao premir ligeiramente o botão de disparo do obturador.	1/250 F518  Areas de focagem

	Opção	Descrição
[13]	Manual	Utilize o multisseletor ▲▼▲ ou rode-o para deslocar a área de focagem para o local que pretende focar.  Para utilizar o multisseletor para configurar o modo de flash ou outras definições, prima o botão ֎ Para voltar a mover a área de focagem, prima novamente o botão ֎.  Com uma definição de Tamanho imagem (♣29) de 🛂 3000×3000, estão disponíveis 81 áreas de focagem.  Quando Medição (★45) estiver definida como Matriz, a câmara efetua a medição atribuindo um peso maior à área de focagem.
(=) (=)	Centrado (normal) Centrado (largo)	A câmara foca a área no centro do enquadramento. É possível selecionar o tamanho normal ou o tamanho alargado como área de focagem.
•	Seguimento do motivo*	Utilize esta função para tirar fotografias de motivos em movimento. Registe o motivo no qual a câmara foca. A área de focagem desloca-se automaticamente para seguir o motivo. Consulte "Utilizar o seguimento do motivo" (\$\infty\$51) para mais informações.



	Opção	Desc	crição
N	AF detecção de motivo <sup>*</sup>	A câmara foca o motivo principal depois de o ter detetado. Consulte "Utilizar o AF detecção de motivo" ( 2 82).	Areas de focagem

<sup>\*</sup> Não disponível no modo de efeitos especiais.

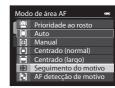
# Notas sobre o modo de área AF

- Sempre que o zoom digital estiver ativado, a câmara foca a área no centro do enquadramento, independentemente da definição de Modo de área AF.
- A definição não pode ser alterada quando utilizar determinadas definições de outras funções.

# Utilizar o seguimento do motivo

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou  $U3 \Rightarrow$  botão MENU  $\Rightarrow$  separador P, S, A ou M ( $\square$ 13)  $\Rightarrow$  Modo de área AF

- 1 Utilize o multisseletor ▲ ▼ para selecionar Seguimento do motivo e prima o botão ⑥.
  - Prima o botão MENU depois de alterar as definições e volte ao ecrã de disparo.
  - O modo de área AF também pode ser selecionado premindo o multisseletor ► ([+]).



# 2 Registe um motivo.

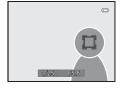
- Alinhe o motivo que pretende seguir à moldura no centro do monitor e prima o botão <sup>®</sup>.
- Quando o motivo for registado, é apresentada uma margem amarela (área de focagem) em torno desse motivo e a câmara começa a seguir o motivo.
- Se não for possível seguir o motivo, a margem brilha a vermelho. Altere o enquadramento e tente registar novamente o motivo.
- Se a câmara deixar de poder seguir o motivo registado, a área de focagem desaparece.
   Registe novamente o motivo.





# **3** Prima completamente o botão de disparo do obturador para tirar a fotografia.

 Se premir o botão de disparo do obturador sem que a área de focagem seja apresentada, a câmara foca o motivo no centro do enquadramento.



# Notas sobre o seguimento do motivo

- Se executar quaisquer operações, como a aplicação do zoom, enquanto a câmara está a seguir o motivo, o registo é cancelado.
- O seguimento do motivo pode não ser possível em determinadas condições fotográficas.

# Modo auto focagem

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou  $U3 \Rightarrow$  botão MENU  $\Rightarrow$  separador P, S, A ou M ( $\square$ 13)  $\Rightarrow$  Modo auto focagem

Selecione o modo de focagem da câmara ao tirar fotografias.

Opção		Descrição
AF-S	AF simples (predefinição)	A câmara foca apenas quando premir ligeiramente o botão de disparo do obturador.
AF-F	AF permanente	A câmara continua a focar o motivo mesmo quando não pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador. O som do movimento da objetiva é audível quando a câmara focar.

# Notas acerca do modo de auto focagem

A definição não pode ser alterada quando utilizar determinadas definições de outras funções.

# Modo de auto focagem para gravação de filmes

O modo de focagem automática para gravação de filmes pode ser definido através de **Modo auto focagem** (\$\sigma 71\$) no menu de filme ou no menu de definição de filme personalizado.

# Compensação de exposição do flash

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou  $U3 \Rightarrow$  botão MENU  $\Rightarrow$  separador P, S, A ou M ( $\square$ 13)  $\Rightarrow$  Comp. exp. Flash

Ajuste o clarão do flash.

Utilize esta opção quando o flash estiver demasiado claro ou demasiado escuro.

Opção	Descrição
+0.3 a +2.0	O clarão do flash aumenta de +0,3 para +2,0 EV, em intervalos de 1/3 EV, para que o motivo principal do enquadramento fique mais iluminado.
0.0 (predefinição)	O clarão do flash não é ajustado.
-0.3 a -2.0	O clarão do flash reduz de –0,3 para –2,0 EV, em intervalos de 1/3 EV, para evitar brilhos ou reflexos não pretendidos.

# Notas acerca da compensação de exposição do flash

Quando a compensação de exposição do flash for configurada na unidade de flash opcional, os valores de compensação na câmara e na Speedlight são adicionados.

# Filtro de redução de ruído

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou U3 → botão MENU → separador P, S, A ou M (□13) → Filtro redução de ruído

Defina a intensidade da função de redução de ruído executada normalmente ao gravar imagens.

Opção	Descrição
<b>NR</b> Elevado	Executa a redução de ruído a um nível superior ao da intensidade standard.
NR Normal (predefinição)	Executa a redução de ruído com a intensidade standard.
<b>NR</b> Reduzido	Executa a redução de ruído a um nível inferior ao da intensidade standard.

## Filtro ND integrado

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou U3  $\Rightarrow$  botão MENU  $\Rightarrow$  separador P, S, A ou M ( $\square$ 13)  $\Rightarrow$  Filtro ND integrado

Quando o filtro ND integrado da câmara for utilizado, a quantidade de luz que entra na câmara pode ser reduzida para cerca de um oitavo (equivalente a três passos abaixo em termos do valor de exposição) durante o disparo. Utilize em situações como quando a exposição excessiva resulta do excesso de luminosidade do motivo.

Opção	Descrição
Ligado	O filtro ND é utilizado para reduzir a luminosidade.
Desligado (predefinição)	O Filtro ND não é utilizado.

# Efeitos do filtro ND integrado

A utilização do filtro pode permitir fotografar motivos que estão demasiado iluminados sem uma exposição excessiva da imagem. Também pode ser utilizado em situações como quando pretender reduzir a velocidade do obturador com um valor de abertura reduzido. Por exemplo, com uma velocidade do obturador de 1/2000 de segundo com a exposição correta, se o filtro ND for utilizado para reduzir a luminosidade três passos, a velocidade pode ser alterada para 1/250 de segundo sem alterar o valor de abertura.

# Controlo de distorção

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou  $U3 \Rightarrow$  botão MENU  $\Rightarrow$  separador P, S, A ou M ( $\square$ 13)  $\Rightarrow$  Controlo de distorção

Opção	Descrição
Ligado	A distorção periférica que ocorre devido às características intrínsecas das objetivas é corrigida. As dimensões do enquadramento são reduzidas, comparativamente a situações em que o controlo de distorção não se encontra ativo.
Desligado (predefinição)	A distorção não é corrigida.

# **D-Lighting activo**

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou  $U3 \Rightarrow$  botão MENU  $\Rightarrow$  separador P, S, A ou M ( $\square$ 13)  $\Rightarrow$  D-Lighting activo

Os detalhes nos realces e nas sombras são realçados, e o contraste natural visto a olho nu é reproduzido fidedignamente nas fotografias tiradas. Esta função é particularmente eficaz para fotografar cenas de contraste elevado, como um cenário exterior muito iluminado de um quarto escuro ou de objetos à sombra junto à costa marítima iluminada pelo sol.

	Opção	Descrição
	Elevado Normal Reduzido	Defina o nível do efeito.
OFF	Desligado (predefinição)	D-Lighting activo não é aplicado.

# Notas sobre o D-Lighting activo

- É necessário mais tempo para gravar imagens depois de fotografar.
- A definição não pode ser alterada quando utilizar determinadas definições de outras funções.

# D-Lighting activo Versus D-Lighting

A opção **D-Lighting activo** do menu de disparo reduz a exposição antes do disparo para otimizar o alcance dinâmico. A opção **D-Lighting** (♣10) do menu de reprodução otimiza o alcance dinâmico das fotografias tiradas.

#### Memória zoom

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou  $U3 \Rightarrow$  botão MENU  $\Rightarrow$  separador P, S, A ou M ( $\square$ 13)  $\Rightarrow$  Memória zoom

Quando o controlo de zoom for deslocado ao premir o botão **Fn1**, a posição de zoom (equivalente à distância focal/ângulo de visão no formato de 35 mm [135]) passa para as posições selecionadas ao definir a caixa de verificação como ativada nesta opção do menu. Estão disponíveis as seguintes definições: **28 mm, 35 mm, 50 mm, 85 mm**,

#### 105 mm, 135 mm e 200 mm.

- A predefinição é ligado ❤ em todas as caixas de verificação.
- Para terminar a definição, prima o multisseletor ►.
- A distância focal definida na Posição inicial do zoom é colocada automaticamente em ligado 
  ✓.

## Notas sobre a utilização do zoom

- Quando for definida mais de uma distância focal, desloque o controlo de zoom ao mesmo tempo que pressiona o botão Fn1 para passar para a distância focal mais próxima do valor definido antes de executar a operação. Para passar para uma distância focal diferente, ative o controlo de zoom e depois volte a deslocá-lo novamente.
- Retire o dedo do botão Fn1 quando utilizar o zoom digital.

## Posição inicial do zoom

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou  $U3 \Rightarrow$  botão MENU  $\Rightarrow$  separador P, S, A ou M ( $\square$ 13)  $\Rightarrow$  Posição inicial do zoom

Defina a posição de zoom (equivalente à distância focal/ângulo de visão no formato de 35 mm [135]) aplicado ao ligar a câmara.

Estão disponíveis as seguintes definições: 28 mm (predefinição), 35 mm, 50 mm, 85 mm. 105 mm. 135 mm e 200 mm.

# Pré-visualização da exposição M

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou U3 → botão MENU → separador P, S, A ou M (□13) → Pré-visualiz. expos. M

Opção	Descrição
Ligada	Quando a combinação de velocidade do obturador e de valor de abertura forem alteradas no modo $\pmb{M}$ (manual), a luminosidade do ecrã de disparo altera em conformidade.
Desligada (predefinição)	A luminosidade do ecrã de disparo não altera.

## Med. acopl. à focagem

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou  $U3 \Rightarrow$  botão MENU  $\Rightarrow$  separador P, S, A ou M ( $\square$ 13)  $\Rightarrow$  Med. acopl. à focagem

Especifique se pretende medir a luminosidade do motivo dando uma prioridade mais elevada à área de focagem quando a definição de **Modo de área AF** (���49) for **Manual**.

Opção	Descrição
Ligado (predefinição)	Quando a <b>Medição</b> (♣45) estiver definida como <b>Matriz</b> , a luminosidade é medida com destaque para a área de focagem. Quando a <b>Medição</b> estiver definida como <b>Spot</b> , a luminosidade é medida na área de focagem.
Desligado	A função de medição da luminosidade acoplada com a área de focagem selecionada é desativada.

### Modo de controlador

Rode o disco de modos para P, S, A, M, U1, U2 ou U3 → botão MENU → separador P, S, A ou M (□13) → Modo de controlador

Selecione o modo de disparo da unidade de flash opcional controlada sem fios quando o modo de flash (\$\sum\_{5}\$) estiver definido como **\$CMD** (modo de controlador).

Opção	Descrição
Modo flash	Flash standard (predefinição): a unidade de flash (Speedlight) dispara independentemente da luminosidade do motivo. Sincronização lenta: a unidade de flash ilumina o motivo principal e, ao mesmo tempo, são utilizadas velocidades lentas do obturador para captar o fundo. Sincronização cortina traseira: o flash de enchimento dispara na unidade de flash imediatamente antes de fechar o obturador. Red. efeito olhos vermel.: se a câmara detetar "olhos vermelhos" ao gravar uma fotografia,
Modo de controlo flash	reduz o efeito de olhos vermelhos antes de gravar a imagem (\(\hat{\text{L}}\)61).  TTL (predefinição): o flash de enchimento dispara com a intensidade de luz emitida por todas as unidades de flash (Speedlights) do Grupo A automaticamente ajustadas de acordo com as condições de disparo. • O valor de compensação encontra-se entre -3,0 EV e +3,0 EV.  Manual: o flash dispara depois de ajustar a intensidade da luz emitida por todas as unidades de flash. • Selecione o clarão de flash entre M\$FULL (flash integral), M\$\$1/2, M\$\$1/4, M\$\$1/8, M\$\$1/16, M\$\$1/32, M\$\$1/164 e M\$\$1/128.



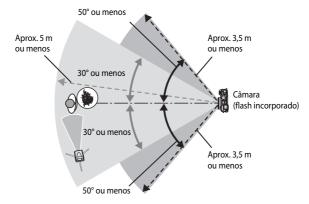
#### Mais informações

- Consulte "Utilizar o modo de controlador" (☎60) para mais informações.
- Consulte "Speedlights (unidade de flash externa)" ( 108) para mais informações.

#### Utilizar o modo de controlador

Quando o modo de flash (\$\sum\_59\$) estiver definido como **\$CMD** (modo de controlador), pode controlar sem fios uma unidade de flash independente da câmara.

- Configure as definições de grupo e de canal da unidade de flash principal como "Grupo A" e "3 CH", respetivamente.
- Coloque a unidade de flash dentro do alcance apresentado no esquema abaixo.
- Coloque a unidade de flash remota voltada para a câmara para garantir que a luz do flash incorporado entra na janela do sensor remoto sem fios da unidade de flash remota. Coloque a unidade de flash remota numa posição mais próxima do motivo do que da câmara.



 As distâncias apresentadas no diagrama abaixo podem variar conforme o ambiente circundante



#### Notas sobre a utilização do modo de controlador

- No modo de controlador, o flash incorporado da câmara emite flashes de fraca intensidade para controlar a unidade de flash. Por conseguinte, o flash incorporado deve ser sempre aberto guando utilizar o modo de controlador. A unidade de flash remota dispara de acordo com as opcões do **Modo de controlador** (��59) definidas.
- O flash incorporado não pode ser utilizado quando for definido no modo de controlador.
- Certifique-se de que a luz da unidade de flash ou reflexos fortes não entram diretamente na objetiva de disparo da câmara. Pode não ser possível obter a exposição correta se esta luz entrar na obietiva.
- Se a luz do flash remoto piscar e não iluminar diretamente um motivo, coloque o Modo de controlo flash do Modo de controlador ( 59) em Manual para ajustar o clarão do
- Para além dos pré-flashes do monitor, o flash incorporado da câmara emite flashes de fraca intensidade durante o disparo correspondentes à temporização do flash da unidade de flash. Ao fotografar um motivo a curta distância, estes flashes de baixa intensidade podem ser captados na imagem. Para evitar estes efeitos adversos, utilize uma sensibilidade ISO mais reduzida ou um valor de abertura maior (2250).
- Consulte a documentação fornecida com a sua Speedlight para mais informações sobre as definições da unidade de flash.

# Menu de reprodução

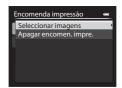
Consulte "Editar imagens fixas" (♣♦9) para mais informações acerca das funções de edição de imagem.

# 

Prima o botão ▶ (modo de reprodução) → botão MENU (□12) → 且 Encomenda impressão

Se configurar as definições da encomenda de impressão antecipadamente, poderá utilizar as mesmas com os métodos de impressão apresentados abaixo.

- Levar o cartão de memória a um laboratório de fotografia digital que suporta a impressão DPOF (Digital Print Order Format - Formato de ordem de impressão digital).
- Inserir um cartão de memória numa ranhura de cartão da impressora compatível com DPOF.
- Ligar a câmara a uma impressora compatível com PictBridge ( **2**0).
- 1 Utilize o multisseletor ▲ ▼ para selecionar Seleccionar imagens e prima o botão ⑥.



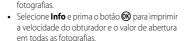
Imprimir a selecção

# 2 Selecione imagens (até 99) e o número de cópias (até 9) de cada uma.

- Utilize o multisseletor ◀▶ ou rode-o para selecionar fotografias, e utilize ▲▼ para especificar o número de cópias a imprimir.
- As imagens selecionadas para impressão são indicadas através do ícone do sinal de confirmação e do numeral que indica o número de cópias a imprimir. Se não forem especificadas cópias das fotografias, a seleção é cancelada
- Desloque o controlo de zoom para T (Q) para passar para reprodução de imagem completa ou para W (➡) para passar para reprodução de miniaturas.
- Prima o botão **(N)** guando terminar a configuração.



disparo.
Selecione **Data** e prima o botão para imprimir a data de disparo em todas as



 Finalmente, selecione Concluído e prima o botão para terminar a encomenda de impressão.



# Notas sobre a impressão da data de disparo e informações de disparo

- Algumas impressoras poderão não ter capacidade de imprimir a data de disparo e as informações de disparo.
- As informações de disparo não são impressas quando a câmara está ligada a uma impressora.
- As definições de Data e de Info são repostas de cada vez que a opção Encomenda impressão for apresentada.
- A data impressa corresponde à data gravada no momento em que a fotografia foi tirada.
- No caso de fotografias tiradas com a opção de impressão de data (\$\infty\$-0.77) ativada, só são impressas a data e a hora registadas no momento do disparo, mesmo que a opção de data Encomenda impressão esteja ativada nas imagens.



# Notas acerca da Encomenda impressão

Não é possível definir para encomenda de impressão fotografias RAW (NRW). Crie uma fotografia JPEG utilizando o **Proces. RAW (NRW)** ( 6 e, de seguida, defina a fotografia JPEG para encomenda de impressão.

# Cancelar a encomenda de impressão atual

Selecione **Apagar encomen. impre.** no passo 1 de "Encomenda de impressão (Criar uma encomenda de impressão DPOF)" (\$\infty\$62).

# Mais informações

Consulte "Impressão de imagens de tamanho 1:1" (��29) para mais informações.



# Apresentação de diapositivos

Prima o botão lacktriangle (modo de reprodução)  $\Rightarrow$  botão MENU ( $\square$ 12)  $\Rightarrow$   $\blacksquare$  Apres. diapositivos

Reproduza as imagens uma a uma numa "apresentação de diapositivos" automática. Quando os ficheiros de filme (\$\sum\_{97}\$) forem reproduzidos na apresentação de diapositivos, só é apresentada a primeira imagem de cada filme.

# 1 Utilize o multisseletor ▲▼ para selecionar Iniciar e prima o botão <sup>®</sup>.

- A apresentação de diapositivos é iniciada.
- Para repetir automaticamente a apresentação de diapositivos, selecione Repetição e prima o botão (R) antes de selecionar Iniciar.
- A duração máxima da reprodução é de cerca de 30 minutos, mesmo que Repetição esteja ativada.

## **2** Selecione fim ou reiniciar.

 O ecrá do lado direito é apresentado quando a apresentação de diapositivos terminar ou for colocada em pausa. Para terminar a apresentação, selecione e, de seguida, prima o botão .Para retomar a apresentação de diapositivos, selecione e, de seguida, prima o botão .



Apres. diapositivos

Iniciar

Intervalo

■ Repetição

Pausa 🕮

### Operações durante a reprodução

- Utilize para apresentar a imagem anterior/seguinte. Prima continuamente para rebobinar/avançar rapidamente.



# ₩ Apagar

Prima o botão ▶ (modo de reprodução) → botão MENU (◯ 12) → 🗑 Apagar

Apague as imagens selecionadas, ou todas as imagens de uma só vez. Consulte "Utilizar o ecrā para selecionar imagens" (1190) para mais informações.

Opção	Descrição
Apagar imagens selecc.	No ecrā de seleção da imagens, selecione as fotografias para eliminação.  Quando selecionar imagens nas quais as fotografias RAW (NRW) e JPEG são gravadas em simultâneo, as imagens RAW (NRW) e JPEG são eliminadas ao mesmo tempo.  Quando a imagem principal de uma sequência for selecionada, todas as imagens da sequência são eliminadas.
Todas as imagens	Apagar todas as imagens.  • Esta opção não é apresentada quando as imagens de uma sequência são apresentadas em modo de reprodução de imagem completa.
Toda a sequência	Esta opção é apresentada quando as imagens de uma sequência são apresentadas em modo de reprodução de imagem completa. Apague todas as imagens da sequência apresentada.
Apagar imagens NRW selecc.	<ul> <li>Só as imagens RAW (NRW) é que são apresentadas no ecrã de seleção de imagens. Selecione e elimine imagens.</li> <li>No caso de imagens em que tenham sido gravadas simultaneamente imagens RAW (NRW) e JPEG, só são eliminadas as imagens RAW (NRW).</li> </ul>
Apagar imagens JPEG selecc.	Só as imagens JPEG é que são apresentadas no ecrã de seleção de imagens. Selecione e elimine imagens.  No caso de imagens em que tenham sido gravadas simultaneamente imagens RAW (NRW) e JPEG, só são eliminadas as imagens JPEG.

# Notas acerca da eliminação

- As imagens eliminadas não podem ser recuperadas. Transfira as fotografias importantes para um computador antes de as eliminar.
- As fotografias assinaladas com o ícone © estão protegidas e não podem ser eliminadas (♣66).
- IIII é apresentado no ecrá de seleção de imagens, relativamente a fotografias onde tenham sido gravadas simultaneamente imagens RAW (NRW) e JPEG.

## On Proteger

Prima o botão ▶ (modo de reprodução) → botão MENU (□12) → • Proteger

A câmara protege as imagens selecionadas contra a eliminação acidental. Selecione imagens para proteger ou cancelar a proteção de imagens protegidas anteriormente no ecrã de seleção de imagens (\$\mathbb{Q}\$)90.

Note que a formatação da memória interna da câmara ou do cartão de memória (♠♠85) apaga definitivamente os ficheiros protegidos.

# 街 Rodar imagem

Prima o botão ► (modo de reprodução) → botão MENU (□12) → 🗗 Rodar imagem

Especifique a orientação em que as fotografias gravadas são apresentadas durante a reprodução. As imagens fixas podem ser rodadas 90 graus no sentido dos ponteiros do relógio ou 90 graus no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio.

As fotografias gravadas na posição de "vertical" podem ser rodadas até 180 graus em cada direcão.

Selecione uma imagem no ecrã de seleção de imagens (□90). Quando o ecrã rodar imagem for apresentado, utilize o multisseletor ◀▶ ou rode-o para rodar a imagem 90 graus.



Rodar 90 graus no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio







Rodar 90 graus no sentido dos ponteiros do relógio

Prima o botão 🚱 para terminar a orientação da apresentação e grave as informações de orientação com a imagem.



# Memória de voz

Prima o botão ▶ (modo de reprodução) → selecione uma imagem → botão MENU (□12) → ♣ Memória de voz

As memórias de voz podem ser gravadas e anexadas às imagens.

#### Gravar memórias de voz

- · Não toque no microfone.
- Durante a gravação, **REC** e 🗐 piscam no monitor.



- M é apresentado nas imagens com memórias de voz quando estiver em modo de reprodução de imagem completa.
- Prima o multisseletor 

  antes ou depois de gravar uma memória de voz para voltar
  ao menu de reprodução.

### Reproduzir memórias de voz

Selecione uma imagem com 🖾 apresentado antes de premir o botão **MENU**.

- Desloque o controlo de zoom durante a reprodução para ajustar o volume de reprodução.

#### Apagar memórias de voz

Prima o botão **m** no ecrã de reprodução de memórias de voz. Utilize **A V** para selecionar **Sim** e prima o botão **®**.

 Para apagar uma memória de voz de uma imagem protegida, a definição de Proteger tem que ser previamente desativada.





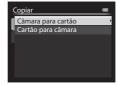


# El Copiar (Copiar entre a memória interna e o cartão de memória)

Prima o botão ▶ (modo de reprodução) → botão MENU (□12) → 🖽 Copiar

Copie fotografias ou filmes entre a memória interna e o cartão de memória.

1 Utilize o multisseletor ▲▼ para selecionar uma opção de destino para onde as imagens são copiadas e prima o botão ഀ.



- 2 Selecione uma opção de cópia e prima o botão ®.
  - Se selecionar a opção Imagens seleccionadas, utilize o ecrã de seleção de imagens para especificar imagens (2090).



# Notas sobre copiar imagens

- Só é possível copiar ficheiros de formatos que esta câmara possa gravar.
- Quando apagar as fotografias gravadas com uma definição Qualidade imagem (→27) de RAW (NRW) + Fine ou RAW (NRW) + Normal, as imagens RAW (NRW) e JPEG são copiadas simultaneamente.
- Não é garantido o funcionamento com fotografias tiradas com câmaras de outras marcas ou que tenham sido modificadas num computador.
- As definições de Encomenda impressão ( 60) configuradas para as imagens não são copiadas.

## Notas sobre copiar imagens numa sequência

- Se selecionar a imagem principal de uma sequência em Imagens seleccionadas, todas as imagens da sequência são copiadas.
- Se premir o botão MENU durante a apresentação de imagens numa sequência, só está disponível a opção de cópia Cartão para câmara. Todas as imagens da sequência são copiadas se selecionar Sequência actual.

## Copiar para um cartão de memória sem imagens

Quando a câmara passar para modo de reprodução, é apresentada a indicação **A memória não contém qualquer imagem**. Prima o botão **MENU** para selecionar **Copiar**.



# Opções de visualização de sequência

Prima o botão ▶ (modo de reprodução) → botão MENU (↓12) → 및 Opções de visual. sequência

Selecione o método utilizado para apresentar as imagens na sequência (6-67).

Opção	Descrição
Imagens individuais	Apresenta cada uma das imagens de uma sequência individualmente. 🖳 é apresentado no ecrã de reprodução.
Apenas imagem principal (predefinição)	Apresenta apenas a imagem principal das fotografias numa sequência.

As definições são aplicadas a todas as sequências, e a definição é gravada na memória da câmara, mesmo que a câmara esteja desligada.

# 

Prima o botão ▶ (modo de reprodução) → apresente uma sequência relativamente à qual pretende alterar a imagem principal → botão MENU (□12) → 🖫 Escolha a imagem principal

Especifique uma imagem diferente na sequência como imagem principal.

 Quando o ecrá de seleção da imagem principal for apresentado, selecione uma imagem (□90).

# Menus de filme e de definição de filme personalizado

## Modo de disparo (apenas definição filme personal.)

Rode o disco de modos para देश → botão MENU → separador ॎ (definição filme personal.) (□196) → Modo de disparo

Defina o modo de disparo standard durante o modo CSM (definição filme personal.).

	Opção	Descrição
Α	Prioridade à abertura (predefinição)	Utilize este modo para tirar fotografias nítidas dos motivos com a frente e o fundo focados ou para desfocar o fundo do motivo intencionalmente (□151).
М	Manual	Utilize este modo para controlar a exposição, de acordo com os requisitos de disparo (🎞 51).
C/s	Efeitos especiais	Utilize este modo para aplicar os efeitos às imagens durante o disparo. Selecione uma das opções seguintes: • Pintura (predefinição), Processo cruzado, Suavização, Sépia nostálgico, Brilho, Escuro e Cor selectiva Consulte            Consulte



A definição não pode ser alterada quando utilizar determinadas definições de outras funções.

# Picture Control personalizado (apenas definição filme personalizado)

Rode o disco de modos para ¹\\$\CSM → botão MENU → separador \$\\$\ (definição filme personal.) (CL196) → Picture Control perso.

Para definir o Picture Control perso., consulte "Picture Control personalizado (COOLPIX Picture Control perso.)" (♣♦44).

## Modo de auto focagem

Rode o disco de modos para 🔭 ou 🦜 CSM → botão MENU → separador 🔭 (filmagem) ou 🖏 (definição de filme personalizado) (□96) → Modo auto focagem

Defina a forma como a câmara foca ao gravar filmes.

Opção	Descrição
AF-S AF simples (predefinição)	A focagem é bloqueada ao iniciar a gravação de filmes. Selecione esta opção quando o alcance entre a câmara e o motivo permaneça bastante consistente.
AF-F AF permanente	A câmara foca continuamente Selecione esta opção quando a distância entre a câmara e o motivo mudarem significativamente durante a gravação. O som da câmara a focar pode ser audível no filme gravado. Recomenda-se a utilização do <b>AF simples</b> para evitar que o som da câmara a focar interfira com a gravação.

## Notas acerca do modo de auto focagem

- Quando for selecionada a opção de filme HS em Opções de filme, a definição é fixada em AF simples.
- A definição não pode ser alterada quando utilizar determinadas definições de outras funções.

# Filtro ND integrado (apenas definição de filme personalizado)

Rode o disco de modos para ¹\\$\CSM → botão MENU → separador \$\\$\ (definição filme personal.) (CL196) → Filtro ND integrado

Para configurar o filtro ND integrado, consulte "Filtro ND integrado" (\$\bullet\$55).

# Redução do ruído do vento

Rode o disco de modos para र्क्क ou रक्कCSM → botão MENU → separador रक्क(filmagem) ou ( (definição de filme personalizado) ( ( 96) → Redução do ruído do vento

	Opção	Descrição
<b></b>	Ligado	Reduz o som produzido pelo vento ao passar pelo microfone. Poderá ser difícil ouvir outros sons durante a reprodução.
OFF	Desligado (predefinição)	A redução do ruído do vento não é ativada.

# Menu de configuração

### Ecrã de boas-vindas

Prima o botão MENU → separador 🖞 (◯◯13) → Ecrã de boas-vindas

Configure o ecrã de boas-vindas apresentado ao ligar a câmara.

Opção	Descrição	
Desactivado (predefinição)	Não apresenta o ecrã de boas-vindas.	
COOLPIX	Apresenta um ecră de boas-vindas com o logótipo COOLPIX.	
Seleccionar imagem	<ul> <li>Apresenta uma imagem selecionada para o ecrá de boas-vindas.</li> <li>O ecrá de seleção de imagens é apresentado. Selecione uma imagem (□90) e prima o botão №</li> <li>Porque uma cópia da imagem selecionada é gravada na câmara, será apresentada ao ligar a câmara, mesmo que a imagem original seja apagada.</li> <li>Uma é possível selecionar uma imagem se a sua proporção for diferente da do ecrã, ou se o tamanho de imagem for extremamente pequeno depois de aplicar a função de fotografia pequena ou de corte.</li> </ul>	

# Hora local e data

Prima o botão MENU → separador 🖞 (□13) → Hora local e data

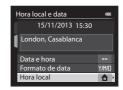
Acerte o relógio da câmara.

Opção	Descrição	
Data e hora	Selecionar um item: Prima o multisseletor	
Formato de data	Selecione Ano/Mês/Dia, Mês/Dia/Ano ou Dia/Mês/Ano.	
Hora local	Defina a hora local e a hora de Verão.  • Quando o <b>Destino de viagem</b> (➤) for definido depois de configurar a hora local (♠), a diferença horária entre a hora no destino e a hora local é calculada automaticamente, e a data e a hora são gravadas para a região selecionada.	

Secção de consulta

#### Definir a hora local

 Utilize o multisseletor ▲▼ para selecionar Hora local e prima o botão ⑥.



- 2 Selecione ★ hora local ou ➤ Destino de viagem e prima o botão ⑭.
  - A data e a hora apresentadas no monitor mudam, dependendo do facto de a hora local ou a hora no destino estarem selecionadas.
- Hora local

  Tokyo, Seoul

  16/11/2013 0:30

  Fuso horário local

  Destino de viagem

**3** Prima ▶.



- **4** Utilize **◆▶** para selecionar a hora local
  - A diferença horária entre a hora local e a hora no destino é apresentada.
  - Prima ▲ para ativar a função de hora de Verão e 🏶 é apresentado. Prima ▼ para desativar a função de hora de Verão.
  - Prima o botão 🕟 para aplicar a hora local.
  - Se não for apresentada a hora correta na hora local ou do destino, acerte a hora em **Data e** hora

#### Diferenca horária





# Definições do monitor

Prima o botão MENU  $\Rightarrow$  separador  $\Upsilon$  ( $\square$ 13)  $\Rightarrow$  Definições do monitor

Opção	Descrição	
Revisão de imagens	Ligado (predefinição): a fotografia tirada é apresentada no monitor imediatamente depois de tirar a fotografia e o ecrã do monitor volta ao ecrã de disparo.  Desligado: a fotografia tirada não é apresentada imediatamente após o disparo.  Informações do nível de tom: as informações do nível de tom (  11) são apresentadas no monitor imediatamente após o disparo.	
Luminosidade	Defina a luminosidade do monitor como um de 6 níveis.  Predefinição: 3  III é adequado quando a luminosidade muito brilhante sob o céu limpo dificulta a visualização do monitor. As cores podem apresentar um aspeto diferente da imagem real.  Não é possível definir quando o visor for utilizado.	
Info Foto	<ul> <li>Nao é possível definir quando o visor for utilizado.</li> <li>Defina as opções do ecrã apresentadas no monitor (□11) durante o disparo. É possível definir as opções de ecrã seguintes para cada uma das opções Mostrar info e Ocultar Info.</li> <li>Horizonte virtual: mostra o horizonte virtual para verificar se a câmara se encontra na posição horizontal. Quando a câmara estiver na posição horizontal ou vertical, o indicador no ecrã de horizonte virtual fica verde.</li> <li>Histogramas: mostra um gráfico com a distribuição da luminosidade na imagem (□16).</li> <li>Grelha de enquadramento: apresenta grelhas de enquadramento em caixa.</li> <li>Predefinição: todas ocultadas (desligado)</li> <li>Para selecionar mostrar ou ocultar, selecione uma opção utilizando o multisseletor e, de seguida, prima o botão nativar ou desativar a caixa de verificação.</li> <li>Quando terminar a configuração, selecione Confir. e prima o botão .</li> </ul>	
Apresentação horiz. virtual	Selecione <b>Círculo</b> (predefinição) ou <b>Barras</b> quando o horizonte virtual for configurado para ser apresentado em <b>Info Foto</b> (216).	
Reprodução/ menus	Selecione se o monitor ou o visor são utilizados para mostrar o ecrã de reprodução ou o ecrã do menu ao premir o botão  ou o botão MENU durante o disparo.  Prioridade ao monitor: passa para o monitor quando o visor tiver sido utilizado para fotografar.  Monitor ou visor (predefinição): o monitor ou o visor selecionados antes de o botão ou MENU ser pressionado é utilizado continuamente.	



## Notas sobre a Info Foto

- O histograma não é apresentado durante a gravação de filmes. O horizonte virtual é apresentado apenas antes de a gravação ser iniciada.
- O horizonte virtual não é apresentado nos seguintes modos de cena. Selector cenas auto., Retrato, Retrato nocturno, Alimentos, Panorâmica e Retrato animal estim.
- O horizonte virtual e o histograma podem não ser apresentados ao fotografar com algumas das definições de **Detecção de sorriso** ou **Modo de área AF**. Consulte 280 para mais informações.
- Nos modos de disparo U1, U2 e U3, coloque Info Foto nos menus especiais em U1, U2 e U3 (QQ73, 75).

# Impressão da Data (Imprimir a data e a hora nas imagens)

Prima o botão MENU → separador ¥ (□13) → Impressão da data

A data e hora de disparo podem ser impressas nas fotografias ao fotografar, permitindo imprimir as informações inclusivamente em impressoras que não suportam a impressão da data ( •• 63).



	Opção	Descrição
DATE	Data	A data é impressa nas imagens.
DĄTE	Data e hora	A data e a hora são impressas nas imagens.
OFF	Desligado (predefinição)	A data e a hora não são impressas nas imagens.

## Notas sobre a impressão de data

- As datas impressas fazem parte definitiva dos dados da imagem e não podem ser eliminadas. A data e a hora não podem ser impressas em imagens depois de as fotografias serem tiradas.
- A data e a hora não podem ser impressas nas situações que se seguem:
  - quando o modo de cena estiver definido como Panorâmica simples ou Assist. de panorâmicas
  - quando a Qualidade imagem (→27) estiver definida como RAW (NRW), RAW (NRW) + Fine ou RAW (NRW) + Normal
  - quando Contínuo R: 120 fps ou Contínuo R: 60 fps estiverem selecionados em Contínuo (♣46)
  - ao gravar filmes
- A data e a hora impressas podem ser difíceis de ler quando utilizar um tamanho de imagem pequeno.

# Auto-temporizador: após o disparo

Prima o botão MENU → separador 🖞 (□13) → Auto-temp.: após disparo

Defina se pretende cancelar a definição de auto-temporizador depois de fotografar utilizando o auto-temporizador ( $\square$ 62).

Opção	Descrição
Sair do modo auto-temp. (predefinição)	Cancela a definição de auto-temporizador depois de fotografar.  • Quando o controlo remoto do auto-temporizador (10s/2s/1s) for configurado (♣0106), a definição é alterada para remoto de resposta rápida depois de fotografar.  • Quando a deteção de sorriso (□63) tiver sido definida, a definição não é cancelada.
Ficar no modo auto-temp.	A fotografia continua sem cancelar a definição de auto- temporizador. • A definição é cancelada quando a câmara for desligada.

# Redução da vibração

Prima o botão MENU → separador 🕈 (◯◯ 13) → Redução da vibração

Defina esta opção para reduzir os efeitos de estremecimento da câmara ao fotografar. Defina **Redução da vibração** como **Desligado** quando utilizar um tripé para estabilizar a câmara durante o disparo.

Opção		Descrição
(4)	Ligado (predefinição)	A redução da vibração não está ativada. A câmara deteta automaticamente a direção do movimento e compensa apenas a vibração causada pela vibração da câmara. Quando a câmara é movimentada horizontalmente, por exemplo, a redução da vibração reduz apenas a vibração vertical. Se a câmara for movimentada na vertical, a redução da vibração afeta apenas a vibração horizontal.
OFF	Desligado	A redução da vibração está desativada.

# Notas sobre a redução da vibração

- Depois de ligar a câmara ou de passar do modo de reprodução para o modo de disparo, aguarde até que o ecrã do modo de disparo seja totalmente apresentado antes de tirar fotografias.
- As fotografias apresentadas no monitor da câmara imediatamente depois de fotografar podem ficar tremidas.
- A redução da vibração pode não conseguir eliminar completamente os efeitos da vibração da câmara em algumas situações.

#### Auxiliar de AF

Prima o botão MENU → separador 🖞 (□13) → Auxiliar de AF

Ative ou desative o iluminador auxiliar de AF, que apoia o funcionamento da focagem automática

Opção	Descrição
Automático (predefinição)	O iluminador auxiliar de AF acende automaticamente quando o motivo estiver mal iluminado. O iluminador tem um alcance de cerca de 4,0 m na posição de grande angular máxima e de cerca de 2,0 m na posição de teleobjetiva máxima.  • Tenha em atenção que, nalguns modos de cena ou em algumas áreas de focagem, o iluminador auxiliar de AF pode não acender.
Desligado	O iluminador auxiliar de AF não acende.

# Notas sobre o iluminador auxiliar de AF

Nos modos de disparo U1,U2 e U3, coloque **Auxiliar de AF** nos menus especiais em U1, U2 ou U3 ( $\square$ 73, 75).

# Valor de passo da sensibilidade ISO

Prima o botão MENU → separador 🕈 (□13) → Valor de passo sensib. ISO

Defina o valor de passo da sensibilidade a definir em **Sensibilidade ISO** (��033) do menu rápido.

Opção	Descrição
Passo 1 (predefinição)	O valor de passo da sensibilidade ISO está definido como 1 passo. • 80, 100, 200, 400, 800, 1600, 3200, Hi 1 (equivalente a 6400 ISO)
Passo 1/3	O valor de passo da sensibilidade ISO está definido como 1/3 passo. • 80, 100, 125, 160, 200, 250, 320, 400, 500, 640, 800, 1000, 1250, 1600, 2000, 2500, 3200, Hi 1 (equivalente a 6400 ISO)



# Zoom digital

Prima o botão MENU → separador 🖞 (◯◯13) → Zoom digital

Opção	Descrição
Ligado (predefinição)	O zoom digital está ativado.
Recorte	A razão de zoom é limitada a um intervalo em que a qualidade de imagem não fica degradada (até à posição 凸 do indicador de zoom) (□33).  • O zoom digital não pode ser utilizado nas seguintes situações.  - Quando Tamanho imagem for ፫ 4000×3000, ඌ 3264×2448, ඌ 3984×2656, ඎ 3968×2232 ou 1 3000×3000  - Quando a definição de Opções de filme for 1000 1080 ★ /30p/1000 ★
Desligado	O zoom digital está desativado.

# Notas sobre o zoom digital

- O zoom digital não pode ser utilizado nas seguintes situações.
  - Quando o seletor de cenas auto, retrato, retrato noturno, panorâmica simples em panorâmica ou retrato animal estim. estiverem selecionados no modo de cena
  - Quando a **exposição de zoom** estiver selecionada no modo de efeitos especiais
- O zoom digital não pode ser utilizado com algumas definições de outras funções.
- Quando o zoom digital estiver aplicado, a Medição (5-045) é definida como Ponderado central ou Spot, dependendo da ampliação.

### Velocidade do zoom

Prima o botão MENU → separador 🕈 (◯◯13) → Velocidade do zoom

Configure a velocidade operacional do zoom. Reduza a velocidade do zoom para minimizar a gravação do ruído de funcionamento do zoom durante a gravação de filmes.

Opção		Descrição
<b>50)</b>	Automático (predefinição)	Ao tirar fotografias, o zoom funciona à velocidade <b>Normal</b> . Durante a gravação de filmes, o zoom funciona a uma velocidade inferior a <b>Normal</b> .
<b>5</b> ))	Normal	Ao tirar fotografias e gravar filmes, o zoom funciona à velocidade normal. Rodar completamente o controlo de zoom em qualquer uma das direções ajusta o zoom rapidamente, enquanto deslocar o controlo parcialmente ajusta o zoom lentamente.
<b>(E</b> )	Silencioso	Ao tirar fotografias e gravar filmes, o zoom funciona a uma velocidade inferior a <b>Normal</b> .

### Abertura fixa

Prima o botão MENU → separador 😭 (ДД13) → Abertura fixa

Opção	Descrição
Ligado	No modo de disparo <b>A</b> ou <b>M</b> , o zoom pode ser aplicado com um mínimo de alterações ao valor de abertura.  Quando o número f exceder o alcance do controlo de abertura numa nova posição de zoom, o valor de abertura não é fixado.
Desligado (predefinição)	O valor de abertura não é fixado.

# Mais informações

Consulte "Valor de abertura (número F) e Zoom" (QQ50) para mais informações.



# Definições do som

Prima o botão MENU → separador 🖞 (◯◯13) → Definições do som

Opção	Descrição
Som de botão	Quando <b>Ligado</b> (predefinição) estiver selecionado, a câmara emite um aviso sonoro ao executar operações, dois avisos sonoros quando o motivo for focado e três avisos sonoros quando ocorrer um erro. Também é emitido o som inicial.  Os sons são desativados quando utilizar o modo de cena <b>Retrato animal estim</b> O som inicial não é emitido quando o <b>Ecrã de boasvindas</b> estiver definido como <b>Desactivado</b> .
Som do obturador	Quando <b>Ligado</b> (predefinição) estiver selecionado, o som do obturador é emitido quando disparar o obturador.  O som do obturador não é produzido quando utilizar o modo de disparo contínuo, quando gravar filmes ou quando utilizar o modo de cena <b>Retrato animal estim.</b>

## Orientação gravação

Prima o botão MENU → separador 🕈 (◯◯13) → Orientação gravação

Especifique se pretende gravar os dados de orientação "vertical" nas fotografias tiradas na orientação "vertical".

Opção	Descrição
Automático (predefinição)	Os dados de orientação "vertical" são gravados nas imagens ao tirar as fotografias. Quando <b>Rodar ao alto</b> (\$\infty\$084) estiver em <b>Ligada</b> , as imagens são apresentadas em orientação "vertical" durante a reprodução.
Desligado	Os dados da orientação "vertical" não são gravados.

 Os dados da orientação podem ser alterados depois de fotografar utilizando Rodar imagem no menu de reprodução (♂●66).

## Notas sobre a gravação dos dados de orientação "vertical"

- Nos modos Contínuo ou Auto bracketing, todas as imagens são gravadas com os mesmos dados de orientação que a primeira imagem.
- Poderão não ser obtidos dados de orientação corretos no caso de imagens gravadas com a câmara voltada para cima ou para baixo.



### Rodar ao alto

Prima o botão MENU → separador 🖞 (◯◯13) → Rodar ao alto

Opção	Descrição
Ligada (predefinição)	As imagens são rodadas quando a câmara for colocada na orientação "vertical" ou paisagem durante a reprodução. As imagens nas quais os dados de orientação "vertical" são gravados são apresentadas em orientação "vertical".
Desligada	As imagens não são rodadas.

## Automático desligado

Prima o botão **MENU →** separador **Y** (◯◯13) → Auto-desligado

Especifique o intervalo de tempo a decorrer até que a câmara entre em modo de espera (LL) 27).

Pode selecionar 30 seg., 1 min. (predefinição), 5 min. ou 30 min.

## Notas sobre o automático desligado

- O tempo decorrido até que a câmara entre em modo de espera é fixado nas seguintes situações
  - quando um menu é apresentado: 3 minutos (quando o automático desligado estiver definido como 30 seg. ou 1 min.)
  - quando o adaptador CA EH-5b estiver ligado: 30 minutos



#### Formatar memória/formatar cartão

Prima o botão MENU → separador 😭 (□13) → Formatar memória/Formatar cartão

Utilize esta opção para formatar a memória interna ou um cartão de memória. A formatação da memória interna ou dos cartões de memória elimina permanentemente todos os dados. Os dados eliminados não podem ser recuperados. Certifique-se de que transfere as imagens importantes para um computador antes da formatação.

 Não desligue a câmara nem abra a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória durante a formatação.

#### Formatar a memória interna

Retire o cartão de memória da câmara A opção Formatar memória é apresentada no menu de configuração.



#### Formatar cartões de memória

Insira um cartão de memória na câmara. A opção **Formatar cartão** é apresentada no menu de configuração.



## Idioma/Language

Prima o botão MENU → separador 🕈 (□13) → Idioma/Language

Selecione o idioma de apresentação dos menus e das mensagens da câmara.



## Definições de TV

Prima o botão MENU → separador 🖞 (□13) → Definições de TV

Ajuste as definições de ligação a uma TV.

Opção	Descrição
Modo de vídeo	Selecione NTSC ou PAL.  Tanto NTSC como PAL são normas de transmissão de televisão analógica a cores.  As velocidades de disparo disponíveis em Opções de filme (III) mudam de acordo com a definição do modo de vídeo.
НОМІ	Selecione a resolução da saída HDMI. Quando <b>Auto</b> (predefinição) estiver selecionado, a opção mais adequada ao televisor ao qual a câmara está ligada é selecionada automaticamente entre <b>480p, 720p</b> ou <b>1080i</b> .
Controlo dispos. HDMI	Quando <b>Ligado</b> (predefinição) estiver selecionado, o controlo remoto do televisor compatível com HDMI-CEC pode ser utilizado para controlar a câmara durante a reprodução (🍑 19).

# 

HDMI (High-Definition Multimedia Interface) é um interface multimédia. HDMI-CEC (HDMI-Consumer Electronics Control) permite a interoperacionalidade de dispositivos compatíveis.

### Sensibilidade do microfone externo

Prima o botão MENU → separador 🖞 (ДД13) → Sensibilid. microfone ext.

Configure a sensibilidade de microfone externo como **Automática** (predefinição), **Alta**, **Média** ou **Baixa** quando gravar filmes.

Quando a sensibilidade do microfone estiver definida como **Automática**, a câmara ajusta automaticamente a sensibilidade do microfone.



### Personalizar discos de controlo

Prima o botão MENU → separador 🖞 (□13) → Personal. discos de controlo

Troque a função do disco de controlo principal pela do disco de controlo secundário ao definir a exposição (\$\sum 49\$).

 Esta opção só se encontra disponível quando o modo de disparo estiver definido no modo P, S, A, M, U1, U2 ou U3, ou durante o modo definição filme personaliz. (quando o Modo de disparo estiver definido como Prioridade à abertura ou Manual).

Opção	Descrição
Não trocar (predefinição)	No modo <b>P</b> , pode definir o programa flexível utilizando o disco de controlo principal. Nos modos <b>S</b> , <b>A</b> ou <b>M</b> , configure a velocidade do obturador utilizando o disco de controlo principal e defina o valor de abertura utilizando o disco de controlo secundário.
Trocar principal e secundário	No modo <b>P</b> , pode definir o programa flexível utilizando o disco de controlo secundário.  Nos modos <b>S</b> , <b>A</b> ou <b>M</b> , defina a velocidade do obturador utilizando o disco de controlo secundário e o valor de abertura utilizando o disco de controlo principal.

## Rotação disco controlo

Prima o botão MENU → separador 🖞 (□13) → Rotação disco controlo

Altere a orientação do funcionamento quando o disco de controlo for rodado durante o disparo.

 Esta opção só se encontra disponível quando o modo de disparo estiver definido no modo P, S, A, M, U1, U2 ou U3, ou durante o modo definição filme personaliz. (quando o Modo de disparo estiver definido como Prioridade à abertura ou Manual).

Opção	Descrição
Rotação standard (predefinição)	Por exemplo, no modo <b>S</b> , a velocidade do obturador é definida para o lado da velocidade mais lenta se o disco de controlo principal for rodado no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio.
Rotação invertida	Por exemplo, no modo <b>S</b> , a velocidade do obturador é definida para o lado da velocidade mais elevada se o disco de controlo principal for rodado no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio.

## Pressão direita do multisseletor

Prima o botão MENU → separador 🕈 (◯◯13) → Pressão direita do multissel.

Defina a função a executar quando o multisseletor ▶ for premido.

Opção	Descrição
Modo de área AF (predefinição)	A definição do modo de área AF (♣♦49) é apresentada quando o multisseletor ▶ for premido.
Desligado	A definição não é apresentada.

# Opções botão apagar

Prima o botão MENU → separador 🕈 (□13) → Opções botão apagar

Opção	Descrição
Premir duas vezes p/ apagar	Prima o botão 🗑 uma vez mais para apagar uma imagem durante a apresentação de uma mensagem de confirmação (◯37).
Desactivar segunda pressão (predefinição)	Mesmo que o botão 🗑 seja premido novamente durante a apresentação da mensagem de confirmação da eliminação, a imagem não é apagada.

## Botão bloqueio AE/AF

Prima o botão MENU → separador 🕈 (□13) → Botão bloqueio AE/AF

Selecione a função a executar ao premir o botão AE-L/AF-L (QQ4) durante o disparo.

Opção	Descrição
Bloqueio de AE/AF (predefinição)	Bloqueia, quer a exposição, quer a focagem quando premir o botão AE-L/AF-L.
Só bloqueio de AE	Bloqueia apenas a exposição quando premir o botão AE-L/AF-L.
Bloqueio de AE (Manter)	Bloqueia a exposição quando premir o botão AE-L/AF-L. Para cancelar o bloqueio, prima novamente o botão.
Só bloqueio de AF	Bloqueia apenas a focagem quando premir o botão AE-L/AF-L.

Consulte "Focar durante a gravação de filmes" (\$\sum 93\$) para mais informações acerca
do funcionamento quando o botão AE-L/AF-L for pressionado durante a gravação de
filmes.

# Notas sobre a definição do botão de bloqueio AE/AF

- Quando o modo de cena for Selector cenas auto, o AF-L (bloqueio de focagem) utilizando o botão AE-L/AF-L é desativado. Quando o modo de cena for Exib. fogo-de-artifício, o botão AE-L/AF-L não pode ser utilizado.
- O AE-L (bloqueio de exposição) não pode ser utilizado quando o modo de disparo estiver definido como M.
- O AF-L (bloqueio de focagem) n\u00e3o pode ser utilizado quando o modo de focagem (\u00a464) estiver definido como MF (focagem manual).

# Mais informações

Consulte "Bloqueio de focagem" (QQ85) para mais informações.

### Fn1 + botão do obturador

Prima o botão MENU → separador 🕈 (□13) → Fn1 + botão do obturador

Configure a função a executar ao premir o botão de disparo do obturador ao mesmo tempo que prime o botão **Fn1** (função 1) (CCC) durante o disparo.

 Esta opção só se encontra disponível quando P, S, A, M, U1, U2 ou U3 estiverem selecionados como modo de disparo.

Opção	Descrição
Desligado (predefinição)	Fotografa sem alterar a definição.
RAW (NRW)/NORMAL (Qualidade imagem) (��27)	Altera a definição de qualidade de imagem das fotografias a tirar.  Quando a definição for <b>Fine</b> ou <b>Normal</b> , a configuração é alterada para <b>RAW (NRW)</b> , e quando a definição for <b>RAW (NRW)</b> , é alterada para <b>Normal</b> .  • O tamanho de imagem é [27] 4000×3000.  • Fotografa sem alterar a configuração quando a definição for <b>RAW (NRW) + Fine</b> ou <b>RAW (NRW) + Normal</b> .
Sensibilidade ISO (5-33)	Fotografa com a <b>Sensibilidade ISO</b> definida como <b>Automático</b> .
Equilíbrio de brancos (♣35)	Dispara com o equilíbrio de brancos definido como Automático (normal).  Não pode ser utilizado quando Picture Control estiver definido como Monocromático.
Picture Control (♣640)	Fotografa com a COOLPIX Picture Control definida como <b>Standard</b> .

#### Fn1 + Disco de controlo/Fn1 + disco seletor

Prima o botão MENU → separador ¥ (□13) → Fn1 + disco de controlo/Fn1 + disco selector

Configure a função a executar guando rodar o disco de controlo ou o multisseletor ao premir o botão **Fn1** (função 1) durante o disparo.

- Rodar o disco de controlo principal ou o disco de controlo secundário permite o funcionamento do disco de controlo
- Esta opção só se encontra disponível quando o modo de disparo for P, S, A, M, U1, U2 U3 ou o modo definição filme personal.

Opção	Descrição	
Desligado (predefinição)	Não está configurada nenhuma definição. A operação será desativada.	
Medição (☎45)	Alterar a definição de medição.	
Contínuo (♣646)	Alterar as definições de disparo contínuo.	
Comp. exp. Flash (5-54)	Alterar a definição de Comp. exp. Flash.	
D-Lighting activo ( 56)	Alterar a definição de D-Lighting activo.	
Sensibilidade ISO (☎33)	Alterar as definições de sensibilidade ISO.	
Equilíbrio de brancos (♣35)	Alterar a definição de equilíbrio de brancos.  • A medição de predefinição manual e o ajuste otimizado do equilíbrio de brancos não estão disponíveis.	
Picture Control ( \$\display\$ 40)	Altere a definição da COOLPIX Picture Control.  O ajuste rápido e o ajuste manual não estão disponíveis	
Redução da vibração (ठ♣०७)	Alterar a definição de redução da vibração.	



#### Notas sobre o Fn1 + Disco de controlo/Fn1 + disco seletor

A operação é desativada quando o AE ou o AF estiverem bloqueados.

#### Apresentar guia Fn1

Prima o botão MENU → separador 😭 (ДД13) → Apresentar guia Fn1

Opção	Descrição
Ligado (predefinição)	Quando o botão Fn1 (função 1) for premido durante o disparo, são apresentadas no monitor guias das funções atribuídas a Fn1 + botão do obturador (♣90), Fn1 + disco de controlo e Fn1 + disco selector (♣91).  Nos modos de disparo ou nas definições em que o botão Fn1 não pode ser utilizado, 🕅 será apresentado.
Desligado	Mesmo que o botão <b>F n 1</b> esteja premido, não são apresentadas quaisquer guias.

#### Botão Fn2

Prima o botão MENU → separador 🕈 (◯◯13) → Botão Fn2

Escolha a função a executar ao premir o botão Fn2 ( $\square$ 5).

Opção	Descrição
Desligado	Não está configurada nenhuma definição. A operação será desativada.
Mostrar/ocultar info (predefinição)	Alterna as informações apresentadas no monitor durante o disparo e a reprodução (QQ11).
Horizonte virtual, Ver/ocultar histogr., Ver/ocultar grelha enq.	Mostra ou oculta o horizonte virtual, o histograma ou a grelha de enquadramento (♣♦75) no monitor durante o disparo.
Filtro ND integrado	Altere as definições de filtro ND integrado (��55) durante o disparo.

#### Personalizar o meu menu

Prima o botão MENU → separador ¥ (□13) → Person. O meu menu

Registe os itens do menu utilizados com frequência em O meu menu (até cinco itens). As definições dos itens do menu registadas em O meu menu podem ser verificadas e alteradas no separador (12 do menu rápido (apenas quando o modo de disparo estiver definido como P, S, A, M, U1, U2 ou U3). É possível registar os itens que se sequem.

| Picture Control perso. | Picture Control perso. | Picture Control perso. | Picture Control perso. | Picture Control perso. | Picture Control perso. | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control person | Picture Control per

- Picture Control perso. (♣644)
- Medição (♣645)
- Contínuo (♣♦46)
- Modo de área AF ( 49)
- Modo auto focagem (♣653)
- Comp. exp. Flash (♣654)
- Filtro redução de ruído ( ≤54)
- Controlo de distorção (♣55)
- Selecione para remover um item de O meu menu.

- D-Lighting activo ( 56)
- Redução da vibração ( >> 79)
- Zoom digital (♣81)
- Formatar memória/Formatar cartão (♣65)
- Filtro ND integrado (◆55)
- Envio Eye-Fi (♣696)
- Desactivado (apagar)\*

#### Registar em o meu menu

1 Utilize o multisseletor ▲▼ para selecionar o idioma que pretende e prima o botão 函.



- Selecione o item do menu que pretende registar e prima o botão .
  - Para terminar a configuração, prima ◀.



#### Reiniciar a numeração de ficheiros

Prima o botão MENU → separador ¥ (□13) → Reinic. num. ficheiros

Quando **Sim** for selecionado, a numeração sequencial dos números de ficheiro é reiniciada (��103). Depois de reiniciar, cria uma nova pasta e o número de ficheiro da fotografia tirada de seguida comeca em "0001".

## Notas sobre reiniciar a numeração de ficheiros

Não é possível aplicar **Reinic. num. ficheiros** quando o número de pasta alcançar 999 e a pasta tiver imagens. Insira um novo cartão de memória ou formate a memória interna/cartão de memória (♠85).

#### Pastas para armazenar ficheiros

As imagens fixas, os filmes e as memórias de voz guardados ou gravados com esta câmara são quardados em pastas da memória interna/cartão de memória.

- São adicionados números sequenciais aos nomes das pastas por ordem crescente, começando por "100" e terminando em "999" (os nomes das pastas não são apresentados na câmara).
- É criada uma nova pasta nas seguintes situações.
  - quando o número de ficheiros numa pasta atingir 200
  - quando um ficheiro numa pasta possuir o número "9999"
  - quando Reinic. num. ficheiros for executado
- É criada uma nova pasta de cada vez que for tirada uma série de fotografias utilizando o assistente de panorâmicas ou intervalos de disparo, sendo as fotografias gravadas nessa pasta com números de ficheiro iniciados por "0001."

#### Terminal para acessórios

Prima o botão MENU → separador ¥ (◯☐13) → Terminal para acessórios

Selecione esta opção quando o controlador remoto sem fios opcional WR-R10 ou a unidade GPS (\$\infty\$105) estiverem anexados ao terminal para acessórios (\$\infty\$2).

Opção	Descrição
Fonte de alimentação	Quando definida como <b>On</b> (predefinição), o WR-R10 ou a unidade GPS funcionam.
Usar GPS p/ def. relógio	Quando a unidade GPS se encontra anexada, os sinais dos satélites GPS são usados para acertar a data e a hora do relógio interno da câmara (apenas quando <b>Fonte de</b> <b>alimentação</b> estiver definido como <b>On</b> ). Verifique o estado do posicionamento antes de acertar o relógio.

#### Notas acerca da utilização do GPS para acertar o relógio

- O acerto da data/hora através de Usar GPS p/ def. relógio é definido de acordo com o fuso horário definido em Hora local e data (\$\sum\_2\$28, \$\sum\_6\$73) do menu de configuração.
   Verifique o fuso horário antes de definir Usar GPS p/ def. relógio.
- A definição de data/hora efetuada com Usar GPS p/ def. relógio não é tão exata como os relógios do rádio. Utilize Hora local e data no menu de configuração para acertar a hora se esta não estiver exata em Usar GPS p/ def. relógio.

#### **Envio Eye-Fi**

Prima o botão MENU → separador ¥ (◯◯13) → Envio Eye-Fi

Opção		Descrição
<b>*</b>	Activar (predefinição)	Transfira imagens criadas pela câmara para um destino préselecionado.
K	Desactivar	As imagens não são carregadas.

#### Notas sobre cartões Eye-Fi

- Tenha em atenção que as imagens não serão enviadas se a força do sinal for insuficiente, mesmo que tenha selecionado Activar.
- Retire o seu cartão Eve-Fi da câmara onde os equipamentos sem fios forem proibidos. Poderão ser transmitidos sinais mesmo que a seleção seja **Desactivar**.
- Consulte o manual de instruções do seu cartão Eye-Fi para mais informações. Em caso de avaria, contacte o fabricante do cartão.
- A câmara pode ser utilizada para ligar e desligar cartões Eye-Fi, mas pode não suportar outras funcões Eve-Fi.
- A câmara não é compatível com a função de memória interminável. Quando estiver ligada a um computador, desative a função. Se a função de memória interminável for ativada, o número de fotografias tiradas poderá não ser corretamente apresentado.
- Os cartões Eye-Fi destinam-se a ser utilizados apenas no país onde foram adquiridos. Respeite todas as leis locais relativas a equipamentos sem fios.
- Deixar a definição em **Activar** fará com que a bateria descarreque completamente num curto espaço de tempo.

# Indicador de comunicações Eye-Fi

O estado de comunicações do cartão Eve-Fi na câmara pode ser verificado no monitor  $(\Box 14).$ 

- R: Envio Eye-Fi é definido como Desactivar.
- (acende): Envio Eye-Fi ativado; a aquardar para iniciar o envio.
- 🛜 (pisca): Envio Eye-Fi ativado; a carregar os dados.
- \( \begin{aligned}
   \lefta : Ocorreu um erro. A câmara n\( \text{a} \text{o pode controlar o cart\( \text{a} \text{o Eye-Fi.} \)

#### Unidades de distância MF

Prima o botão MENU → separador 🖞 (□13) → Unidades de distância MF

Selecione  $\mathbf{m}$  (metros) (predefinição) ou  $\mathbf{p\acute{e}s}$  como unidade de medida apresentada quando o modo de focagem estiver em focagem manual ( $\square$ 66).

#### **Inverter indicadores**

Prima o botão MENU → separador 🕈 (□13) → Inverter indicadores

Alterar o indicador da direção do ecrã +/- ( $\square$ 51) apresentado quando o modo de disparo for M e for apresentado o indicador de definição do bracketing ( $\sim$ 38).

 Predefinição: O lado – dos indicadores é definido para a esquerda e o lado + é definido para a direita.

#### Controlo de flash

Prima o botão MENU → separador ¥ (□13) → Controlo de flash

Especifique se pretende trocar o flash a utilizar.

Opção		Descrição	
AUTO	Auto (predefinição)	Quando a Speedlight (unidade de flash externa) ( 🍑 108) for anexada, a Speedlight dispara. Quando a Speedlight não for utilizada, o flash incorporado dispara.	
<b>≥I</b> ⊙	Flash opcional	O flash incorporado está sempre desativado. Só é utilizada a Speedlight.	

#### Repor tudo

Prima o botão MENU → separador 🕈 (□13) → Repor tudo

Sempre que selecionar **Repor**, as definições da câmara são repostas de acordo com os valores predefinidos.

- Algumas definições, como Hora local e data ou Idioma/Language, não são reiniciadas.
- As user settings (definições de utilizador) guardadas no disco de modos U1, U2 e
   U3 não são reiniciadas. Para reiniciar estas definições, utilize Repor user settings
   (□75).

#### Reiniciar a numeração de ficheiros

#### Versão de firmware

Prima o botão MENU → separador ¥ (□13) → Versão de firmware

Visualize a versão de firmware atual da câmara.

# Mensagens de erro

Consulte a tabela abaixo se for apresentada uma mensagem de erro.

Ecrã	Causa/Solução	TI TI
Bateria com temperatura elevada	A câmara desliga automaticamente. Aguarde até que a bateria arrefeça antes de a voltar a utilizar.	-
A câmara desligará para evitar sobreaquecimento.	O interior da câmara aqueceu. A câmara desliga automaticamente. Aguarde até que a câmara arrefeça antes de a voltar a utilizar.	-
O cartão de memória está protegido contra a escrita.	O comutador de proteção contra gravação encontra-se na posição "lock" (bloqueada). Faça deslizar o comutador de proteção contra gravação para a posição de gravação ("write").	-
Este cartão não pode ser utilizado.	Ocorreu um erro ao aceder ao cartão de memória.  Utilize um cartão aprovado.	25
Este cartão não pode ser lido.	Verifique se os terminais estão limpos.     Verifique se o cartão de memória foi inserido corretamente.	24 24
O cartão não está formatado. Formatar cartão?	O cartão de memória não foi formatado para utilização nesta câmara.  A formatação elimina todos os dados gravados no cartão de memória. Se necessitar de guardar cópias de quaisquer imagens, certifique-se de que seleciona <b>Não</b> e grava as cópias num computador ou noutro suporte antes de formatar o cartão de memória.  Selecione <b>Sim</b> e prima o botão <b>®</b> para formatar o cartão de memória.	24, <b>&amp;</b> 5
Não disponível se o cartão Eye-Fi estiver bloqueado.	O comutador de proteção contra gravação do cartão Eye-Fi encontra-se na posição "lock" (bloqueada).	-
	Ocorreu um erro ao aceder ao cartão Eye-Fi.  Verifique se os terminais estão limpos.  Verifique se o cartão Eye-Fi foi inserido corretamente.	24 24
Sem memória	Apague fotografias ou insira um novo cartão de memória.	37, 98, <b>6-6</b> 65, 24

Ecrã	Causa/Solução	m m
A imagem não pode ser quardada.	Ocorreu um erro ao gravar a fotografia. Insira um novo cartão de memória ou formate a memória interna ou o cartão de memória.	24,
	A câmara esgotou os números de ficheiro. Insira um novo cartão de memória ou formate a memória interna ou o cartão de memória.	<b>≈</b> 85
	A fotografia não pode ser utilizada no ecrã de boas- vindas.	<b>6−6</b> 72
	Não dispõe de espaço suficiente para gravar a cópia. Apague fotografias do local de destino.	37
O ficheiro de som não pode ser guardado.	Não é possível anexar uma memória de voz a esta fotografia.  Não é possível anexar memórias de voz a filmes.  Selecione uma fotografia tirada com esta câmara.	_ <b>6</b> 7
A imagem não pode ser alterada.	Selecione fotografias que suportem a função de edição.     Não é possível editar fotografias tiradas com câmaras diferentes desta.	<b>6</b> −69 -
Não pode gravar filme.	Ocorreu um erro de tempo de espera ao gravar o filme no cartão de memória. Utilize um cartão de memória com uma velocidade de gravação mais elevada	25
Não é possível reiniciar a numeração de ficheiros.	A numeração de ficheiros não pode ser reiniciada porque o número sequencial de uma pasta atingiu o seu limite superior. Insira um novo cartão de memória ou formate a memória interna ou o cartão de memória.	24, <b>~</b> 85
A memória não contém qualquer imagem	Não existem fotografias na memória interna nem no cartão de memória.  Retire o cartão de memória da câmara para reproduzir fotografias da memória interna da câmara  Para copiar as fotografias gravadas na memória interna da câmara o cartão de memória, prima o botão MENU para selecionar Copiar no menu de reprodução.	24 <b>~</b> 68
O ficheiro não contém quaisquer dados da imagem	O ficheiro não foi criado ou editado com esta câmara. Não é possível visualizar o ficheiro nesta câmara. Visualize o ficheiro utilizando um computador ou o	-
Este ficheiro não pode ser reproduzido	dispositivo utilizado para criar ou editar este ficheiro.	

Ecrã	Causa/Solução	Ш
Todas as imagens estão ocultas.	<ul> <li>Não possui imagens disponíveis para uma apresentação de diapositivos, etc.</li> <li>Não existem fotografias que possam ser apresentadas no ecrã de seleção de imagens para eliminação.</li> </ul>	-
Esta imagem não pode ser eliminada.	A fotografia está protegida. Desative a proteção.	<b>66</b> 66
Não é possível alterar O meu menu nas definições actuais.	Nenhum dos itens do menu registados pode ser alterado na definição atual.  Algumas funções não podem ser utilizadas em combinação com outras definições do menu.  Não é possível definir nenhum item utilizando o modo de disparo atual.  Altere o item do menu que pretende registar em O meu menu.	77 - <b>←</b> 93
Levantar o flash.	Quando o modo de cena for Selector cenas auto., pode tirar fotografias mesmo que o flash esteja fechado, mas o flash não dispara.     Quando o modo de cena for Retrato nocturno ou Luz de fundo com HDR definido como Desligado, é necessário abrir o flash para tirar fotografias.	40,43
Erro de definição da Speedlight	Consulte a documentação fornecida com a sua Speedlight ou com o controlador de Speedlight sem flos para verificar as definições.	<b>6-6</b> 59, <b>6-6</b> 108
Erro da objectiva	Ocorreu um erro na objetiva. Desligue e volte a ligar a câmara. Se o erro persistir, contacte o seu revendedor ou o representante de assistência autorizado da Nikon.	26
Erro de comunicação	Ocorreu um erro ao comunicar com a impressora. Desligue a câmara e ligue novamente o cabo USB.	<b>6−6</b> 20
Erro do sistema	Ocorreu um erro nos circuitos internos da câmara. Desligue a câmara, retire e volte a colocar a bateria e, em seguida, ligue novamente a câmara. Se o erro persistir, contacte o seu revendedor ou o representante de assistência autorizado da Nikon.	26
Falha ao obter dados do GPS.	O relógio da câmara não está certo. Altere a localização ou a hora e determine novamente a localização.	-



Ecrã	Causa/Solução	Q
Erro de impressora: verificar estado da impressora.	Depois de resolver o problema, selecione <b>Recomeçar</b> e prima o botão  para retomar a impressão.*	-
Erro da impressora: verifique o papel	Coloque papel do formato especificado, selecione <b>Recomeçar</b> e prima o botão <b>®</b> para retomar a impressão.*	-
Erro da impressora: encravamento de papel	Retire o papel encravado, selecione <b>Recomeçar</b> e prima o botão <b>®</b> para retomar a impressão.*	-
Erro da impressora: sem papel	Coloque papel do formato especificado, selecione <b>Recomeçar</b> e prima o botão <b>®</b> para retomar a impressão.*	-
Erro da impressora: verifique a tinta	Existe um problema com a tinta da impressora. Verifique a tinta, selecione <b>Recomeçar</b> e prima o botão <b>®</b> para retomar a impressão.*	-
Erro da impressora: sem tinta	Substitua o cartucho de tinta, selecione <b>Recomeçar</b> e prima o botão <b>®</b> para retomar a impressão.*	-
Erro da impressora: ficheiro danificado	Existe um problema com o ficheiro de imagem a imprimir. Selecione <b>Cancelar</b> e prima o botão <b>®</b> para cancelar a impressão.	-

Consulte a documentação fornecida com a sua impressora para obter mais instruções e informações.

#### Nome dos ficheiros

São atribuídos nomes de ficheiro a fotografias, filmes e memórias de voz da seguinte forma.

# Nome do ficheiro: DSCN0001.JPG

	Não apresentado no monitor da câmara.	
	DSCN	Imagens fixas originais, filmes, imagens fixas extraídas de filmes
(1) Identificador	SSCN	Cópias de imagens pequenas
(1) lacitificador	RSCN	Cópias recortadas
	FSCN	Fotografias criadas utilizando uma função de edição diferente de corte e imagem pequena, filmes criados através da função de edição de imagem
(2) Número de ficheiro	Atribuído automaticamente por ordem crescente, começando em "0001" e terminando em "9999."  Quando um número de ficheiro atingir "9999," é criada uma nova pasta e o número de ficheiro seguinte volta a "0001."  É criada uma nova pasta de cada vez que for tirada uma série de fotografias utilizando o assistente de panorâmicas ou intervalos de disparo, sendo as fotografias gravadas nessa pasta com números de ficheiro iniciados por "0001."	
	Indica o formato de ficheiro.	
	.JPG	Imagens fixas JPEG
	.NRW	Imagens fixas RAW
(3) Extensão	.MOV	Filmes
	.WAV	Memórias de voz  O identificador e o número de ficheiro são os mesmos que a fotografia à qual a memória de voz está anexada.



Quando forem tiradas fotografias com uma definição de **Qualidade imagem** (♣27) de **RAW (NRW) + Fine** ou **RAW (NRW) + Normal**, é atribuído às imagens RAW (NRW) e às imagens JPEG gravadas na mesma altura o mesmo identificador e número de ficheiro. O par de imagens é gravado na mesma pasta e conta como um ficheiro.

# Acessórios opcionais

	Adaptador CA EH-5b e conector de alimentação:  Quando o conector de alimentação for inserido na câmara e o adaptador CA for ligado, a câmara pode ser ligada a uma tomada elétrica. O adaptador CA e o conector de alimentação estão disponíveis em separado.	
	<como ep-5a="" ligar="" o=""></como>	
Adaptador CA/ conector de alimentação		
	Antes de fechar o compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória, insira totalmente o cabo do conector de alimentação na ranhura do compartimento da bateria. Se parte do cabo ficar de fora da ranhura, pode danificar a tampa ou o cabo quando fechar a tampa.  Introduza a ficha CC do adaptador CA EH-5b no conector da ficha CC do conector de alimentação EP-5A.	
Cabo de áudio e vídeo	Cabo de áudio e vídeo EG-CP16	
Speedlight (unidade de flash externa), controlador de Speedlight sem fios	Consulte "Speedlights (unidade de flash externa)" (🍽 108).	
Filtro	Filtro de encaixe de 40,5 mm 40.5 NC	
Para-sol da objetiva	Para-sol da objetiva HN-CP17:  • Corta a luz que afeta negativamente a imagem e protege a superfície da objetiva. É possível encaixar um filtro de 58 mm no para-sol da objetiva.	
Microfone externo	Microfone estéreo ME-1	



Adaptador móvel sem fios	Adaptador móvel sem fios WU-1a: Quando ligar o WU-1a ao conector de saída USB/áudio/vídeo da câmara, a câmara poderá estabelecer uma ligação de Wi-Fi (rede LAN sem fios) a dispositivos inteligentes com software dedicado instalado. Pode utilizar o dispositivo inteligente para disparar o obturador da câmara através de funcionamento remoto ou copiar fotografias guardadas no cartão de memória inserido na câmara para o dispositivo inteligente.  Não é possível executar outras operações utilizando os controlos da câmara, exceto ligar ou desligar a câmara, durante a utilização do controlo remoto.  Esta função não pode ser utilizada quando o cartão Eye-Fi for inserido na câmara. Consulte os nossos websites, catálogos de produtos ou a documentação fornecida com o WU-1a para mais informações.
	Controlo remoto ML-L3 (��� 106)
	Cabo de disparo remoto MC-DC2: Quando ligado ao terminal para acessórios, pode disparar o obturador utilizando o MC-DC2, em vez de premir o botão de
	disparo do obturador da câmara.
Controlo remoto*	disparo do obturador da câmara.  Controlador remoto sem fios WR-R10, WR-T10: Quando o WR-R10 (recetor) estiver ligado ao terminal para acessórios, pode disparar o obturador sem fios através do WR-T10 (transmissor).  ■ Quando utilizar um tripé, prenda a câmara ao tripé antes de ligar o WR-R10.  ■ Quando utilizar o WR-R10, primeiro ligue-o, selecione Terminal para acessórios no menu de configuração e, de seguida, coloque a Fonte de alimentação (♣95) em Ligado.
Controlo remoto*  Acessório GPS	Controlador remoto sem fios WR-R10, WR-T10: Quando o WR-R10 (recetor) estiver ligado ao terminal para acessórios, pode disparar o obturador sem fios através do WR-T10 (transmissor).  Quando utilizar um tripé, prenda a câmara ao tripé antes de ligar o WR-R10.  Quando utilizar o WR-R10, primeiro ligue-o, selecione Terminal para acessórios no menu de configuração e, de seguida, coloque a Fonte de alimentação (🍮 95) em

\* Recomendamos que defina um período de tempo **Auto-desligado** (��084) mais longo quando utilizar a função de controlo remoto.

A disponibilidade pode variar dependendo do país ou da região. Consulte o nosso website ou as brochuras para obter as informações mais atualizadas.

## Utilizar um anel adaptador disponível no mercado

Quando utilizar um anel adaptador disponível no mercado, retire o anel da objetiva (C11) da câmara.

# Fotografar com controlo remoto ML-L3

Utilize o controlo remoto ML-L3 (disponível em separado) ( 105) para disparar o obturador. Coloque a **Redução da vibração** ( **7**9) no menu de configuração em **Desligado** quando utilizar um tripé para estabilizar a câmara.

Prima o multisseletor ◀ (🌖).



Controlo remoto

ම්10 ₹ **ව10**s

- 2 Selecione o modo de controlo remoto e utilize para apresentar a definição.
  - Selecione a definicão do controlo remoto e prima o botão (K).
  - â: Prima o botão de transmissão do controlo
     remoto para disparar imediatamente (remoto de resposta rápida).
  - **10s** (10 segundos). **2s** (2 segundos) e **11s** (1 segundo) : Prima o botão de transmissão do controlo remoto para fotografar com o intervalo de segundos (controlo remoto do auto-temporizador).
  - Se o botão 🕅 não for premido no intervalo de alguns segundos, a seleção será cancelada
- Enquadre a fotografia.

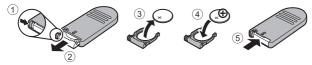




#### 4 Aponte o transmissor ao recetor de infravermelhos que se encontra na frente ou na traseira da câmara (□1) e prima o botão de transmissão.

- Prima o botão de transmissão a uma distância igual ou inferior a 5 m.
- No modo de remoto de resposta rápida, depois de focar o motivo, o obturador dispara.
- Quando a duração do auto-temporizador estiver definida como â 10s (10 segundos) ou
  - **2s** (2 segundos), a luz do auto-temporizador pisca quando o motivo estiver focado; depois, cerca de um segundo antes de o obturador disparar, a luz para de piscar e permanece acesa. Para parar o auto-temporizador antes de tirar a fotografia, prima novamente o botão de transmissão.
- No modo de controlo remoto do auto-temporizador, o modo de controlo remoto é definido como a (remoto de resposta rápida) quando o obturador disparar.

# Substituir a bateria do controlo remoto ML-L3 (bateria de iões de lítio CR2025 de 3V)



- Quando trocar as pilhas do controlo remoto, certifique-se de que os terminais positivo (+) e negativo (-) da bateria se encontram na posição correta.
- Certifique-se de que lê e observa as advertências de "Para sua segurança" (QQVii).

#### Notas acerca do controlo remoto

- O controlo remoto pode não funcionar mesmo a uma distância igual ou inferior a 5 m guando fotografar em condições de iluminação fraca.
- A definição não pode ser alterada quando utilizar determinadas definições de outras funções.

### Mais informações

Consulte "Auto-temporizador: após o disparo" (��78) para mais informações.



# Speedlights (unidade de flash externa)

Com esta câmara, estão disponíveis várias funções em conjunto com a Speedlight (unidade de flash externa) suportadas pelo sistema de iluminação criativa da Nikon (CLS) ( 109). Utilize a Speedlight guando o flash incorporado não for suficiente para fornecer iluminação.

Esta câmara permite utilizar as Speedlights e o controlador de Speedlight sem fios que se seguem.

Speedilants	SB-910, SB-900, SB-800, SB-700, SB-600, SB-400, SB-R200*
Controlador de Speedlight sem fios	SU-800

<sup>\*</sup> Speedlight utilizada para flash remoto. O anel de anexação SX-1 não pode ser utilizado nesta câmara. Para utilizar a SB-R200, deve ser anexada à base da Speedlight AS-20.

#### Como anexar a Speedlight/controlador de Speedlight sem fios

- Não abra o flash incorporado.
- Retire a tampa da sapata de acessórios da câmara
- · Consulte a documentação fornecida com a sua Speedlight/controlador de Speedlight sem fios para obter mais informações sobre como anexar e retirar a Speedlight utilizando um pino de bloqueio e outras informações.
- Coloque a tampa da sapata de acessórios quando não estiver a utilizar a sapata de acessórios
- Tentar ligar um acessório que não seja indicados para esta câmara pode danificar a câmara e o acessório



#### Utilize apenas acessórios para flash da Nikon

Utilize apenas Speedlights Nikon. As unidades de flash de outros fabricantes (com voltagem superior a 250 V aplicada ao contacto de sincronização X da câmara, ou que provoquem curtocircuitos no contacto da sapata de acessórios) podem, não só impedir o funcionamento normal, como também danificar o circuito de sincronização da câmara ou do flash.

#### Funções que podem ser utilizadas em conjunto com a Speedlight

• SB-910, SB-900, SB-800, SB-700 ou SB-600

		Speed	ight comp	oatível con	n o CLS		
				SB-910 SB-900	SB-800	SB-700	SB-600
		i-TTI	Flash i-TTL-BL <sup>1</sup>	~	~	~	~
		I-IIL	Flash i-TTL standard	<b>✓</b> <sup>3</sup>	<b>✓</b> <sup>3</sup>	~	<b>✓</b> 3
Unida	de de	AA	Flash com abertura automática	<b>✓</b> <sup>4</sup>	<b>✓</b> <sup>4</sup>	-	-
flash		А	Flash automático não-TTL	<b>✓</b> <sup>4</sup>	<b>✓</b> <sup>4</sup>	-	-
individ	dual	GN	Flash manual com prioridade à distância	~	~	~	-
		М	Flash manual	~	~	~	~
		RPT	Flash com repetição	~	~	-	-
	ledi	Instruçõ	es da unidade de flash <sup>2</sup>	~	~	~	-
_	princ	i-TTL	Flash i-TTL	~	~	~	-
os (AWL)	Unidade de flash principal	AA	Flash com abertura automática	~	~	-	-
em fi	lade	М	Flash manual	~	~	~	-
ada se	Unic	RPT	Flash com repetição	~	~	-	-
vanç	iota	i-TTL	Flash i-TTL	~	~	~	~
lluminação avançada sem fios (AWL)	Jnidade de flash remota	AA	Flash com abertura automática	~	~	-	-
Illum	e de f	М	Flash manual	~	~	~	~
Unidade	Unidadı	RPT	Flash com repetição	~	~	~	~
Transr cor do		de inform	ações da temperatura de	~	~	~	~
Defini	ção do	modo de	flash da câmara	-	-	-	-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Não disponível quando o modo de medição estiver definido como Spot.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> A unidade de flash remota permite controlar apenas o Grupo A.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Também pode ser definido na Speedlight.

A seleção do modo AA e do modo A é executada utilizando a definição personalizada da Speedlight.

				Speedlight	compatível	com o CLS			
				SU-800	SB-400	SB-R200			
		i-TTI	Flash i-TTL-BL <sup>1</sup>	-	~	-			
	II-I I L	Flash i-TTL standard	-	~	-				
		AA	Flash com abertura automática	-	-	-			
Unidad flash	de de	А	Flash automático não-TTL	-	-	-			
individ	dual	GN	Flash manual com prioridade à distância	_	-	-			
		М	Flash manual	-	<b>✓</b> <sup>3</sup>	-			
		RPT	Flash com repetição	-	-	-			
	ipal	Instruçõ	ies da unidade de flash <sup>2</sup>	~	-	-			
$\widehat{}$	princ	i-TTL	Flash i-TTL	-	-	-			
lluminação avançada sem fios (AWL) : de flash remota Unidade de flash principal	AA	Flash com abertura automática	-	-	-				
	М	Flash manual	-	-	-				
	RPT	Flash com repetição	-	-	-				
wanç	nota	i-TTL	Flash i-TTL	-	-	~			
ção a	h ren	AA	Flash com abertura automática	-	-	-			
mina	e flas	e flas	e flas	le flas	М	Flash manual	-	-	~
≅	Unidade de flash remota	RPT	Flash com repetição	-	-	-			
Transn flash	nissão d	de inform	ações da temperatura de cor do	-	~	-			
Definio	ção do	modo de	flash da câmara	-	~	-			

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Não disponível quando o modo de medição estiver definido como Spot.

A unidade de flash remota permite controlar apenas o Grupo A.

<sup>3</sup> Esta definição pode ser configurada utilizando o modo de flash (□59) desta câmara. Quando a definição for M\$ (manual), o flash de enchimento dispara com o clarão de flash definido. Se estiver definido outro modo de flash, o flash i-TTL é ativado.

#### Notas sobre o flash i-TTL

- São disparados pré-flashes do monitor para medir o reflexo de luz de um motivo e ajustar o clarão de flash da Speedlight.
  - Flash i-TTL-BL: O clarão de flash é ajustado tendo em consideração o equilíbrio entre um motivo e a sua luz de fundo.
  - Flash i-TTL standard: O clarão do flash é ajustado, de modo a obter uma exposição adequada à luminosidade do motivo principal, sem ter em conta a luz de fundo. Esta definição é ideal para tirar fotografias com destaque para os motivos principais.
- Quando fotografar utilizando o flash i-TTL, coloque o modo do controlo de flash da Speedlight em i-TTL antes de tirar fotografias (exceto com o SB-400).
- Quando fotografar utilizando a SB-700 ou a SB-400, e se a Medição da câmara estiver definida como Matriz ou Ponderado central, o flash i-TTL-BL é definido. Se a Medição da câmara estiver definida como Spot, é configurado o flash i-TTL standard.

#### Notas acerca das Speedlights

- Esta câmara não suporta a sincronização de alta velocidade do plano focal automático, o bloqueio de FV, a redução do efeito de olhos vermelhos nem o auxiliar de AF para áreas múltiplas de AF quando utilizar Speedlights.
- A função de zoom automático pode ser utilizada com as Speedlights SB-910, SB-900, SB-800, SB-700 ou SB-600, e a posição de cabeça do zoom é definida automaticamente, dependendo da distância focal até à objetiva.
- Quando utilizar as Speedlights SB-910, SB-900, SB-800, SB-700 ou SB-600, as margens das fotografias tiradas a intervalos inferiores a 2 m na posição de zoom de grande angular podem ficar escuras. Nesse caso, utilize o painel grande.
- Quando colocada em STBY (espera), a Speedlight liga e desliga ao mesmo tempo que a câmara. Certifique-se de que a luz de pronto da Speedlight está acesa.
- O disparo com iluminação avançada sem fios pode ser executado definindo as SB-910, SB-900, SB-800 ou SB-700 anexadas a esta câmara como flash principal, ou colocando a SU-800 em modo de controlador, e definindo as SB-910, SB-900, SB-800, SB-700, SB-600 ou SB-R200 como flash remoto. (Ao fotografar com esta câmara, a definição de flash remoto só é aplicável ao Grupo A.)
- A fotografia com iluminação avançada sem fios também pode ser executada utilizando o flash incorporado desta câmara no modo de controlador. (Aplicável apenas ao Grupo A e fixada em 3 CH) (□60,75, ◆59)
- Consulte a documentação fornecida com a sua Speedlight para mais informações.

#### Notas sobre a utilização de unidades de flash remotas

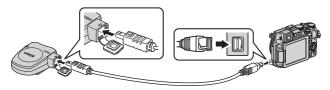
- Coloque a unidade de flash remota numa posição próxima do motivo, de modo a assegurar que a luz da Speedlight entre na janela do sensor.
- Para além dos pré-flashes do monitor, a unidade de flash principal emite uma quantidade diminuta de flashes para controlar a unidade de flash remota. Ao fotografar um motivo a curta distância da unidade de flash principal, estas quantidades diminutas de flash podem provocar efeitos adversos e pode não ser possível obter uma exposição adequada. Para reduzir estes efeitos adversos, utilize o painel grande do flash principal guando a unidade do flash principal estiver orientada diretamente para o motivo que está a ser fotografado a curta distância.

#### **Utilizar a unidade GPS**

Quando a unidade GPS (disponível em separado) for anexada ao terminal para acessórios, são recebidos sinais dos satélites de GPS para determinar a posição atual e as informações de posicionamento (latitude e longitude) podem ser gravadas nas fotografias a tirar.

As informações de posicionamento gravadas nas fotografias podem ser verificadas num mapa com ViewNX 2 depois de transferir as fotografias para um computador (\$\sum\_104\$).

#### Como anexar a unidade GPS



- Desligue a câmara antes de anexar a unidade GPS.
- Certifique-se de que insere a ficha na direção correta. Inserir a ficha na direção errada pode danificar a ficha ou o conector.
- Para utilizar o flash incorporado, não lique a unidade GPS à sapata de acessórios.

#### **Gravar dados GPS nas fotografias**

- Coloque Fonte de alimentação do Terminal para acessórios no menu de configuração em Ligado (predefinição) (♣95).
- São recebidos sinais dos satélites GPS e o posicionamento é iniciado.
- Quando tirar uma fotografia num local onde o posicionamento é executado com êxito, as informações de posicionamento são gravadas na fotografia.
- Utilize a câmara ao ar livre quando começar a receber sinais dos satélites GPS.
- Esteja atento ao espaço que o rodeia ao efetuar o posicionamento.



#### Indicador de receção do GPS

A receção do GPS pode ser verificada no ecrã de disparo (114).

- Bés: estão a ser recebidos sinais de quatro ou mais satélites e a posição está a ser determinada. As informações da posição são gravadas na imagem.
- BS: estão a ser recebidos sinais de três satélites e a posição está a ser determinada. As informações da posição são gravadas na imagem.
- Si já não são recebidos sinais dos satélites. Se a câmara possuir informações de posicionamento obtidas no último minuto, estas informações de posicionamento são gravadas na imagem.
- 🔊: não é possível a receção de sinais dos satélites e o posicionamento não é possível. As informações de posição não são gravadas na imagem.

#### Informações gravadas nas imagens

- A data e hora de disparo apresentadas durante a reprodução de fotografias é determinada pelo relógio interno da câmara no momento do disparo. A hora obtida pelas informações de posicionamento e registada nas imagens não é apresentada na câmara.
- As informações de posicionamento do primeiro enquadramento são gravadas numa série de fotografias tiradas utilizando o disparo contínuo.
- As informações de posicionamento não podem ser apresentadas na câmara.
- O local exato do disparo pode diferir das informações do GPS gravadas nos ficheiros de imagem devido à exatidão das informações de posição obtidas e a uma diferença no sistema geodésico utilizado.

#### Notas acerca das imagens com informações de posição gravadas

Uma pessoa pode ser identificada a partir de imagens gravadas com informações de posicionamento. Tenha especial cuidado ao enviar imagens gravadas com informações de posicionamento para terceiros ou ao carregá-las para uma rede como a Internet, onde podem ser visualizadas pelo público em geral.



# Notas técnicas e índice

Cuidados com os produtos	<i>\O</i> -2
- Câmara	
Bateria	<b>.</b> <del>'</del>
Carregador de baterias	<b>.</b>
Cartões de memória	<b>Ö</b> -5
Cartões de memória  Cuidados com a câmara	Ď-6
Limpeza	<b>\</b>
Armazenamento	<b>\</b> \disp-7
ArmazenamentoResolução de problemas	<i>\</i>
Especificações	
Índice remissivo	

# **Cuidados com os produtos**

#### **Câmara**

Para garantir que poderá desfrutar deste produto Nikon durante muito tempo, respeite as seguintes precauções além dos avisos em "Para sua segurança" (\(\sum vii-ix\)) quando utilizar ou armazenar o dispositivo.

#### Não deixar cair

Poderão verificar-se avarias no produto se este for sujeito a vibração ou choques fortes.

#### Manusear a objetiva e todas as peças móveis com cuidado

Não force a objetiva, a tampa da objetiva, o monitor, a ranhura do cartão de memória nem o compartimento da bateria. Estas peças danificam-se facilmente. O emprego de força excessiva na tampa da objetiva poderá provocar avaria ou danos na objetiva. Na eventualidade de o monitor se partir, deve ter-se cuidado para evitar lesões provocadas por vidros partidos e para evitar que o cristal líquido do monitor entre em contacto com a pele ou que entre nos olhos ou na boca.

#### Manter seco

O dispositivo irá sofrer danos se for submergido em água ou sujeito a níveis elevados de humidade.

#### Evitar mudanças súbitas de temperatura

As mudanças súbitas de temperatura, como, por exemplo, ao entrar ou sair de um edifício aquecido num dia frio, podem causar condensação no interior do dispositivo. Para evitar a condensação, coloque o dispositivo num estojo de transporte ou num saco de plástico antes de o expor a mudanças súbitas de temperatura.

### Manter afastado de campos magnéticos fortes

Não utilize nem guarde este dispositivo nas imediações de equipamentos que produzam campos magnéticos e radiações eletromagnéticas fortes. A carga estática ou os campos magnéticos fortes produzidos por equipamentos como, por exemplo, transmissores de rádio podem interferir com o monitor, danificar dados guardados no cartão de memória ou afetar os circuitos internos do equipamento.

#### Não apontar a objetiva a fontes de iluminação fortes durante longos períodos de tempo

Evite apontar a objetiva ao sol ou a outras fontes de iluminação fortes durante longos períodos de tempo quando estiver a utilizar ou a guardar a câmara. A luz intensa pode interferir com o sensor da imagem, produzindo um efeito branco tremido nas fotografias.

#### Desligar o produto antes de remover ou desligar a fonte de alimentação ou o cartão de memória

Não retire a bateria enquanto o produto estiver ligado ou enquanto estiverem a ser quardadas ou eliminadas imagens. A interrupção forçada da alimentação nestas circunstâncias poderá provocar a perda de dados ou danos na memória ou nos circuitos internos do produto.

### Notas sobre o monitor

- Os monitores e visores eletrónicos são construídos com extrema precisão; pelo menos 99,99% dos pixéis são efetivos, sendo que menos de 0,01% dos pixéis não estão presentes ou têm defeito. É por isso que estes ecrãs podem conter pixéis que estão permanentemente acesos (a branco, vermelho, azul ou verde) ou sempre desligados (preto) e isso não constitui uma avaria, não tendo efeito em imagens gravadas com o dispositivo.
- Pode ser difícil visualizar as imagens no monitor sob uma luz brilhante.
- O monitor é iluminado por um LED como luz de fundo. Na eventualidade do monitor começar a apagar-se ou a tremeluzir, contacte o representante de assistência da Nikon.

#### Bateria

- Leia e respeite os avisos relativos em "Para sua seguranca" (\(\simp\)vii-ix) antes de utilizar.
- Verifique o nível de carga da bateria antes de utilizar a câmara e, se necessário, substitua ou carreque a bateria. Não continue o carregamento guando a bateria estiver completamente carregada, uma vez que este procedimento irá afetar o desempenho da bateria. Sempre que possível, leve uma bateria sobresselente completamente carregada ao tirar fotografias em ocasiões importantes.
- Não utilize a bateria em situações de temperatura ambiente inferior a 0°C ou superior a 40°C.
- Carregue a bateria no interior a uma temperatura ambiente entre 5°C e 35°C antes de a utilizar
- Quando a temperatura da bateria estiver entre 0°C e 10°C ou 45°C e 60°C, a capacidade de carga pode diminuir.
- A bateria n\u00e3o carregar\u00e1a a temperaturas ambientes inferiores a 0°C ou superiores a 60°C.
- Tenha em atenção que a bateria pode aquecer durante a utilização; aquarde que a bateria arrefeça antes de a carregar. A não observação destas precauções pode danificar a bateria, diminuir o seu desempenho ou impedi-la de carregar normalmente.
- Em dias frios, a capacidade das baterias tem tendência para diminuir. Se for utilizada uma bateria descarregada a baixas temperaturas, a câmara pode não ligar. Certifiquese de que a bateria está completamente carregada antes de sair para o exterior para tirar fotografias em dias frios. Guarde as baterias sobresselentes num local quente e substitua as mesmas quando for necessário. Depois de aquecida, uma bateria fria poderá recuperar parte da sua carga.
- A suiidade nos terminais da bateria pode impedir a câmara de funcionar. Se os terminais da bateria estiverem sujos, limpe-os com um pano limpo e seco antes de a utilizar.



- Se pretender n\u00e3o utilizar a bateria durante algum tempo, insira-a na c\u00e3mara e descarregue-a completamente antes de a retirar para guardar. A bateria deve ser armazenada num local fresco, com uma temperatura ambiente entre 15\u00a9C e 25\u00a9C. N\u00e3o guarde a bateria em locais quentes ou extremamente frios.
- Retire sempre a bateria da câmara ou do carregador de baterias quando não estiver a ser utilizada. Quando inserida, são retiradas da bateria quantidades ínfimas de corrente, mesmo quando não é utilizada. Isto poderá originar a perda excessiva de carga da bateria, fazendo com que deixe de funcionar totalmente. Ligar ou desligar a câmara com a bateria descarregada pode provocar uma duração mais curta da bateria.
- Carregue a bateria pelo menos de seis em seis meses e deixe-a esgotar antes de voltar a quardá-la.
- Depois de retirar a bateria da câmara ou do carregador de baterias, coloque a tampa do terminal fornecida na bateria e guarde-a num local fresco.
- Uma diminuição acentuada do tempo durante o qual uma bateria totalmente carregada mantém a carga, quando utilizada à temperatura ambiente, indica que a bateria tem de ser substituída. Compre uma bateria EN-EL14 nova.
- Substitua a bateria quando a carga estiver completamente esgotada. As baterias usadas são um recurso valioso. Recicle as baterias usadas em conformidade com as normas locais.

#### Carregador de baterias

- Leia e respeite cuidadosamente os avisos relativos em "Para sua segurança" (\(\sum vii-ix\)) antes de utilizar o carregador de baterias.
- O carregador de baterias fornecido destina-se apenas a utilização com uma bateria de iões de lítio recarregável EN-EL14.
- O MH-24 é compatível com a alimentação elétrica CA 100-240 V, 50/60 Hz. Quando utilizar noutros países, se necessário utilize um adaptador de ficha disponível no mercado. Para mais informações acerca dos adaptadores de ficha, consulte a sua agência de viagens.

#### Cartões de memória

- Utilize apenas cartões de memória Secure Digital. Consulte "Cartões de memória aprovados" (\$\sum25\$).
- Cumpra as precauções listadas na documentação incluída com o cartão de memória.
- Não coloque etiquetas nem autocolantes no cartão de memória.
- Não formate o cartão de memória utilizando um computador.
- A primeira vez que introduzir um cartão de memória nesta câmara que não foi utilizado noutro dispositivo, certifique-se de que o formata com a mesma. É aconselhável formatar novos cartões de memória com esta câmara antes de utilizá-los nesta câmara.
- Tenha em atenção que a formatação de um cartão de memória elimina de forma definitiva todas as imagens e outros dados do cartão de memória. Se houver dados guardados no cartão de memória que pretende manter, copie esses dados para um computador antes de formatar.
- Siga as precauções seguintes quando formatar o cartão de memória, guardar e apagar imagens, e copiar imagens para um computador, caso contrário os dados ou o próprio cartão de memória podem ficar danificados.
  - Não abra a tampa do compartimento da bateria/da ranhura do cartão de memória nem retire o cartão de memória ou a bateria.
  - Não desligue a câmara.
  - Não desligue o adaptador CA.

### Cuidados com a câmara

#### Limpeza

Objetiva/ visor	Evite tocar nas peças de vidro com os dedos. Remova a poeira ou sujidade com uma pêra de ar (normalmente, um dispositivo pequeno com uma pêra de borracha numa das extremidades, a qual é bombeada para produzir um fluxo de ar na outra extremidade). Para remover impressões digitais ou outras manchas que não possam ser eliminadas com uma pêra de ar, a objetiva deve ser limpa com um pano suave, aplicando-se um movimento em espiral que vai do centro para as extremidades. Se não for possível efetuar a limpeza através deste processo, deve utilizar um pano ligeiramente humedecido com um produto comercial de limpeza de objetivas.
Monitor	Remova a poeira ou sujidade com uma pêra de ar. Para remover as impressões digitais e outras manchas, o monitor deve ser limpo com um pano suave e seco, com cuidado para não exercer pressão.
Corpo	Utilize uma pêra de ar para remover a poeira, sujidade ou areia e, em seguida, limpe cuidadosamente com um pano suave e seco. Depois de utilizar a câmara na praia ou noutro ambiente sujeito a areias ou poeiras, limpe a areia, a poeira ou o sal com um pano seco ligeiramente humedecido com água doce e, em seguida, enxugue completamente. Tenha em atenção que os materiais externos à câmara que se introduzam no seu interior podem provocar danos não abrangidos pela garantia.

Não utilize solventes orgânicos voláteis, tais como álcool ou diluente, detergentes químicos, agentes anti-corrosivos ou agentes anti-embaciantes.

#### Armazenamento

Desligue a câmara quando não a estiver a utilizar. Certifique-se de que a luz de ativação da câmara está desligada antes de a armazenar. Retire a bateria se a câmara não for utilizada durante um longo período de tempo. Não guarde a câmara com bolas de naftalina ou cânfora nem em qualquer dos seguintes lugares:

- Estejam próximos de equipamento que produza campos eletromagnéticos fortes, como televisores ou rádios
- Estejam expostos a temperaturas inferiores a −10°C ou superiores a 50°C
- Lugares que tenham uma má ventilação ou estejam sujeitos a humidade superior a 60%

Para evitar a criação de mofo ou bolor, retire a câmara do lugar onde se encontra guardada pelo menos uma vez por mês. Ligue a câmara e dispare o obturador algumas vezes antes de guardar novamente a câmara.

Para guardar a bateria, siga as precauções em "Bateria" (🕉 3) em "Cuidados com os produtos" (🏂 2).

# Resolução de problemas

Se a câmara não funcionar conforme esperado, verifique a lista de problemas comuns na tabela abaixo antes de consultar o seu revendedor ou o representante de assistência autorizado da Nikon.

#### Problemas na alimentação, ecrã e definições

Problema	Causa/Solução	ш
A câmara está ligada mas não responde.	Espere que a gravação termine.     Desligue a câmara se o problema continuar. Se a câmara não se desligar, retire e reinsira a bateria ou pilhas ou, se estiver a utilizar um adaptador CA, desligue-o e volte a ligá-lo.  Note que apesar de se perderem quaisquer dados atualmente a ser gravados, os dados que já foram gravados não serão afetados por remover ou desligar a fonte de alimentação.	- 26, <b></b> 0104
Não é possível ligar a câmara.	A bateria está a carregar.     A câmara não pode ser ligada se a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória estiver aberta.	26 22
A câmara desliga-se sem qualquer aviso.	A câmara desliga automaticamente para poupar energia (função automático desligado).     A câmara ou a bateria ficaram demasiado frias e não funcionam corretamente.     O interior da câmara aqueceu. Deixe a câmara desligada até que o interior da câmara arrefeça e depois tente voltar a ligá-la.	27 <b>⋩</b> ÷3 –
O monitor ou o visor estão em branco.	A câmara está desligada.     A bateria está a carregar.     A câmara entrou em modo de espera para economizar energia. Prima o botão de alimentação, o botão de disparo do obturador ou o botão    ou rode o disco de modos.     Não é possível ligar o monitor e o visor em simultâneo. Poderá levar algum tempo para alternar entre o monitor e o visor.     A câmara e o computador estão ligados através do cabo USB.     A câmara e o televisor estão ligados através do cabo de áudio e vídeo ou do cabo HDMI.     Estão a decorrer intervalos de disparo.	26 26 27 - 102, 106 102, ••18 ••47



Problema	Causa/Solução	
É difícil ver as o monitor.	A luz ambiente é demasiado forte. Desloque-se para um local mais escuro ou utilize o visor.     Ajuste o brilho do monitor.	10 99, <b>6−6</b> 75
	O monitor está sujo. Limpe o monitor.	<b>Ø</b> -6
É difícil ver a fotografia no visor.	Ajuste o visor utilizando o controlo de ajuste dióptrico.	10
A data e a hora da gravação não estão corretas.	<ul> <li>Se o relógio da câmara não tiver sido acertado, o indicador "data não definida" pisca durante o disparo e a gravação de filmes. As fotografias e os filmes gravados antes de acertar o relógio apresentam as datas "00/00/0000 00:00" e "01/01/2013 00:00", respetivamente. Acerte a data e a hora corretas através da opção Hora local e data no menu de configuração.</li> <li>O relógio da câmara não é tão preciso como os relógios comuns. Compare periodicamente a hora do relógio da câmara com a hora de um relógio mais preciso e reponha a hora, se necessário.</li> </ul>	28, 99, 6-73
Não são apresentadas informações no monitor.	As informações de disparo e de fotografia podem estar ocultas. Depois de confirmar a configuração da definição do <b>botão Fn2</b> em <b>Mostrar/ocultar info</b> , prima o botão <b>Fn2</b> até que as informações serem apresentadas.	11, 101, <b>~</b> 92
Impressão da data não está disponível.	Hora local e data não foram definidas no menu de configuração.	28, 99, <b>6–6</b> 73
A data não é apresentada nas fotografias, mesmo quando Impressão da data está ativada.	<ul> <li>O modo de disparo atual não suporta Impressão da data.</li> <li>Uma função que restringe a impressão da data está ativada.</li> <li>A data não pode ser impressa em filmes.</li> </ul>	99, <b>6-6</b> 77 77 –
O ecrá para definir a hora local e a data é apresentado quando a câmara é ligada.	A bateria do relógio está descarregada; todas as definições foram repostas nos respetivos valores predefinidos.	28, 29
Definições da câmara restauradas.		



Problema	Causa/Solução	
Não é possível efetuar a <b>Reinic.</b> <b>num. ficheiros</b> .	Embora seja criada uma nova pasta na memória interna ou no cartão de memória reiniciando a numeração de ficheiros, etc., se o número sequencial do nome de uma pasta (que não é apresentado na câmara) atingir o limite superior ("999"), não é possível reiniciar. Troque o cartão de memória ou formate a memória interna/cartão de memória.	101, <b>~</b> 94
A câmara fica quente.	A câmara poderá aquecer quando utilizada durante um longo período de tempo para gravar filmes ou enviar fotografias utilizando um cartão Eye-Fi, ou quando utilizada num ambiente quente; não se trata de uma avaria.	-
A câmara emite sons.	Quando o <b>Modo auto focagem</b> estiver definido como <b>AF permanente</b> ou nalguns modos de disparo, a câmara pode produzir sons audíveis ao focar.	74, 96

### Problemas de disparo

Problema	Causa/Solução	Ф
Não é possível passar para modo de disparo.	Desligue o cabo HDMI ou o cabo USB.	102, 106, \$\iff\$18, \$\iff\$20
Não tira nenhuma fotografia ao premir o botão de disparo do obturador.	<ul> <li>Quando a câmara estiver no modo de reprodução, prima o botão</li></ul>	36 12 26 40,43, 59 59 59

Problema	Causa/Solução	Ш
A câmara não	O motivo está demasiado próximo. Tente fotografar utilizando os modos de cena Selector cenas auto. ou Primeiro plano, ou apenas o modo de focagem de curta distância/macro close-up.	40, 41, 64, 65
	Definição do modo de focagem incorreta. Verifique ou altere a definição.      O motivo é difícil de focar.	64, 65 84
consegue focar.	Coloque o <b>Auxiliar de AF</b> no menu de configuração em     Automático.	99, •••80
	O motivo não se encontra na área de focagem ao pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador.	34, 73
	O modo de focagem está definido como MF (focagem manual).	64,66
	Desligue e volte a ligar a câmara.	26
Ao fotografar	Podem aparecer riscos coloridos ao fotografar motivos com padrões repetitivos (por exemplo, estores); não se trata de uma avaria.	
surgem riscos coloridos no monitor.	As riscas coloridas não serão visíveis nas imagens captadas nem nos filmes gravados. No entanto, se utilizar <b>Contínuo R:</b> <b>120 fps</b> ou <b>HS 480/4x</b> , os riscos coloridos podem ser visíveis nas fotografias tiradas e nos filmes gravados.	-
As fotografias estão tremidas.	Utilize o flash.     Ative a redução da vibração.     Utilize o BSS (seletor do melhor disparo) em Contínuo no menu de disparo.	59 99 73
	Utilize um tripé para estabilizar a câmara quando tirar fotografias (utilizar o auto-temporizador simultaneamente é mais eficaz).	62
São apresentados pontos brilhantes nas fotografias tiradas com flash.	O flash está a refletir em partículas no ar. Coloque o modo de flash em ③ (desligado).	59
	O modo de flash está definido como (4) (desligado).  Está selecionado um modo de disparo em que o flash não pode disparar.	59 67
	Uma função que restringe o flash está ativada. O flash incorporado não dispara quando utilizar uma	77 <b>6−6</b> 108
O flash não dispara.	unidade de flash externa (opcional).  Quando fotografar utilizando a fotografia com iluminação avançada sem flos, configure a definição de grupo como Grupo A. Quando utilizar o flash integrado como controlador, coloque o canal da unidade de flash em 3 CH. Consulte a documentação fornecida com a sua Speedlight (unidade de flash externa).	<b>5−0</b> 108



Problema	Causa/Solução	Щ
	<ul> <li>Uma função que restringe o zoom digital está ativada.</li> <li>O Zoom digital está definido como Desligado ou Recorte no menu de configuração.</li> <li>O zoom digital não pode ser utilizado nas seguintes situações.</li> </ul>	77 99, <b>6→</b> 81
	- quando Selector cenas auto., Retrato, Retrato nocturno, Panorâmica simples em Panorâmica ou Retrato animal estim. estiverem selecionados no modo de cena	39
O zoom digital	<ul> <li>quando a Exposição do zoom estiver selecionada no modo de efeitos especiais</li> </ul>	46
não pode ser utilizado.	Quando o <b>Zoom digital</b> estiver definido como <b>Recorte</b> no menu de configuração, o zoom digital não pode ser utilizado nas sequintes situações.	99, <b>6–6</b> 81
	quando o <b>Tamanho imagem</b> for <mark>본</mark> 4000×3000, - <mark>변 3264×2448, 윤? 3984×2656, 명의 3968×2232</mark> ou r <sup>1</sup> 3000×3000	<b>~</b> 29
	quando as Opções de filme forem  1080 ★ /30p/ 1080 ★ /25p,  1080/30p/ 1080/25p, 480 / 450 / 450 / 450 / 720 / 720 / 720 / 150 /	<b>6</b> →30
	- quando Contínuo estiver definido como Contínuo R: 120 fps ou Contínuo R: 60 fps	73, <b>6–6</b> 46
Tamanho	Uma função que restringe a opção <b>Tamanho imagem</b> está ativada.	77
<b>imagem</b> não está disponível.	<ul> <li>Quando o modo de cena estiver definido como Panorâmica simples em Panorâmica, o tamanho de imagem é fixado.</li> </ul>	44
Não é emitido qualquer som ao disparar o obturador.	Desligado está selecionado em Definições do som > Som do obturador no menu de configuração. Não é emitido qualquer som nalgumas definições e modos de disparo, mesmo quando Ligado estiver selecionado.	78, 100, <b>6–6</b> 83
O iluminador auxiliar de AF não acende.	Desligado está selecionado na opção Auxiliar de AF do menu de configuração. O iluminador auxiliar de AF poderá não acender, dependendo da posição da área de focagem ou do modo de cena atual, mesmo quando Automático estiver selecionado.	99, <b>~</b> 80
As fotografias ficam desfocadas.	A objetiva está suja. Limpe a objetiva.	<b>Ö</b> -6
As cores não são naturais.	O equilíbrio de brancos não se encontra devidamente definido.	42,72, <b>6−6</b> 35
Aparecem pixels brilhantes aleatórios ("ruído") na fotografia.	O motivo está escuro e a velocidade do obturador é demasiado lenta ou a sensibilidade ISO é demasiado elevada. O ruído pode ser reduzido:  utilizando o flash especificando uma definição de sensibilidade ISO inferior.	59 72,



Problema	Causa/Solução	
As fotografias estão demasiado escuras (exposição insuficiente).	O modo de flash está definido como	59 32 59 69 72, <b>→</b> 33 43,59
As fotografias estão demasiado brilhantes (exposição excessiva).	Ajuste a compensação de exposição.     Utilize a definição do <b>Filtro ND integrado</b> no menu de disparo.	69 74, <b>6→</b> 55
Resultados inesperados quando o flash se encontra definido como \$60 (automático com redução do efeito de olhos vermelhos).	inesperados quando o flash se encontra definido como	
Os tons de pele não são suavizados.	Nalgumas situações fotográficas, os tons da pele do rosto não podem ser suavizados.     Em fotografias com quatro ou mais rostos, tente utilizar a Suavização da pele no menu de reprodução.	84 88, <b>3–6</b> 11
	Pode levar mais tempo a gravar imagens nas seguintes situações:  • quando a função de redução de ruído se encontra ativada  • quando o modo de flash se encontra definido como   (automático com redução do efeito de olhos vermelhos)  • ao tirar fotografias nos seguintes modos de cena.	- 60
A gravação de imagens é demorada.	Manual em Paisagem nocturna     HDR definido para uma opção diferente de Desligado em Luz de fundo     Panorâmica simples em Panorâmica     Contínuo no menu de disparo definido como Contínuo R:	41 43 44 73,
	<ul> <li>120 fps ou Contínuo R: 60 fps</li> <li>quando utilizar a deteção de sorriso durante o disparo</li> <li>quando utilizar D-Lighting ativo durante o disparo</li> <li>Quando a Qualidade imagem estiver definida como RAW (NRW), RAW (NRW) + Fine ou RAW (NRW) + Normal</li> </ul>	63 74, 6-656 6-627



Problema	Causa/Solução	Щ
Aparece uma faixa em forma de anel ou um risco com as cores do arco- íris no monitor ou nas fotografias.	Quando fotografar com em contraluz ou quando existir uma fonte de iluminação muito forte (como a luz do sol) no enquadramento, pode surgir uma faixa em forma de anel ou um risco com as cores do arco-íris (efeito fantasma). Altere a posição da fonte de iluminação ou enquadre a fotografia de modo a que a fonte de iluminação não entre no enquadramento e tente novamente.	
Não é possível selecionar uma definição/A definição selecionada está desativada.	Alguns itens do menu não estão disponíveis, conforme o modo de disparo. Os itens do menu que não podem ser selecionados são apresentados a cinzento.     Uma função que restringe a função selecionada está ativada.	12 –

## Problemas de reprodução

Problema	Causa/Solução	<u> </u>
Não é possível reproduzir o ficheiro.	Esta câmara pode não conseguir reproduzir fotografias gravadas em câmaras digitais de outras marcas ou modelos.     Esta câmara não pode reproduzir filmes ou fotografias RAW (NRW) gravados ou tiradas com câmaras digitais de outras marcas ou modelos.     Esta câmara pode não conseguir reproduzir dados editados num computador.	
	O ficheiro não pode ser reproduzido durante os intervalos de disparo.	73, <b>6–6</b> 47
Não é possível aplicar o zoom de aproximação à fotografia.	<ul> <li>O zoom de reprodução não pode ser utilizado com filmes, fotografias pequenas ou fotografias cortadas para um tamanho igual ou inferior a 320 x 240.</li> <li>Esta câmara pode não conseguir aplicar o zoom de aproximação a fotografias tiradas com câmaras digitais de outras marcas ou modelos.</li> </ul>	-
Não é possível gravar memórias de voz.	<ul> <li>Não é possível anexar memórias de voz a filmes.</li> <li>Não é possível anexar memórias de voz a fotografias tiradas utilizando a Panorâmica simples.</li> <li>Não é possível anexar memórias de voz a fotografias tiradas com outras câmaras. As memórias de voz anexadas a fotografias utilizando outra câmara não podem ser reproduzidas nesta câmara.</li> </ul>	- - 88, <b>◆◆</b> 67

Problema	Causa/Solução	Ш
Não é possível editar a imagem.	<ul> <li>Algumas imagens não podem ser editadas. As imagens que já foram editadas não podem ser editadas novamente.</li> <li>Não existe espaço disponível suficiente na memória interna ou no cartão de memória.</li> <li>Esta câmara não permite editar fotografias tiradas com outras câmaras.</li> <li>As funções de edição utilizadas nas fotografias não estão disponíveis nos filmes.</li> </ul>	44, 6-09 - 90, 6-09 -
As fotografias não são apresentadas no televisor.	<ul> <li>O Modo de vídeo ou o HDMI não estão definidos corretamente no menu de configuração Definições de TV.</li> <li>Os cabos estão ligados simultaneamente ao mini-conector HDMI e ao conector de saída USB/áudio/vídeo.</li> <li>O cartão de memória não possui quaisquer imagens. Substitua o cartão de memória. Retire o cartão de memória para reproduzir fotografias a partir da memória interna.</li> </ul>	100, 
O Nikon Transfer 2 não inicia ao ligar a câmara a um computador.	<ul> <li>A câmara está desligada.</li> <li>A bateria está a carregar.</li> <li>O cabo USB não está ligado corretamente.</li> <li>A câmara não é reconhecida pelo computador.</li> <li>Verifique os requisitos de sistema.</li> <li>O computador não está definido para iniciar automaticamente o Nikon Transfer 2. Para mais informações acerca do Nikon Transfer 2, consulte as informações de ajuda do ViewNX 2.</li> </ul>	26 26 102, 106 - 104 106
As fotografias a imprimir não são apresentadas.	<ul> <li>O cartão de memória não possui quaisquer imagens.</li> <li>Substitua o cartão de memória.</li> <li>Retire o cartão de memória para imprimir fotografias a partir da memória interna.</li> </ul>	24 25
Não é possível selecionar o formato do papel utilizando a câmara.	A câmara não pode ser utilizada para selecionar o formato do papel nas situações seguintes, mesmo quando imprimir a partir de uma impressora compatível com PictBridge. Utilize a impressora para selecionar o tamanho do papel.     A impressora não suporta os formatos de papel especificados pela câmara.     A impressora seleciona automaticamente o formato do papel.	<b>6-0</b> 21, <b>6-0</b> 22



# **Especificações**

Câmara digital Nikon COOLPIX P7800

Cui	mara digitar Mikori Cooli	1/(1/000	
_	ро	Câmara digital compacta	
Número de pixels efectivos		12,2 milhões	
Sensor de imagem		CMOS de 1/1,7 pol.; total de pixels de aprox. 12,76 milhões	
Objectiva		Objetiva NIKKOR com zoom ótico de 7,1×	
	Distância focal	6,0-42,8 mm (ângulo de visão equivalente ao de uma objetiva de 28-200 mm em formato de 35 mm [135])	
	Número f/-	f/2-4	
	Construção	13 elementos em 10 grupos (2 lentes ED)	
Ar	npliação do zoom digital	Fotografias: Até 4x (ângulo de visão equivalente ao de uma objetiva de aprox. 800 mm em formato de 35 mm [135]) Filmes: Até 2x (ângulo de visão equivalente ao de uma objetiva de aprox. 400 mm em formato de 35 mm [135])	
Re	edução da vibração	Deslocamento da lente	
Fo	cagem automática (AF)	AF de deteção de contraste	
	Gama de focagem	<ul> <li>[W]: Aprox. 50 cm - ∞,</li> <li>[T]: Aprox. 80 cm - ∞</li> <li>Modo macro close-up: Aprox. 2 cm (na posição de zoom de grande angular) - ∞</li> <li>(Todas as distâncias medidas do centro da superfície frontal da objetiva)</li> </ul>	
	Selecção da área de focagem	Prioridade ao rosto, automático (seleção automática de nove áreas), centrado (grande, normal), manual com 99 áreas de focagem, seguimento do motivo, AF deteção de motivo	
Vis	sor	LCD com visor eletrónico, 0,5 cm (0,2 pol.) aprox. 921 000 pontos e função de ajuste dióptrico $(-3 - +1 \text{ m}^{-1})$	
	Cobertura do enquadramento (modo de disparo)	Aprox. 100% na horizontal e 100% na vertical (comparada com a fotografia efetiva)	
	Cobertura do enquadramento (modo de reprodução)	Aprox. 100% na horizontal e 100% na vertical (comparada com a fotografia efetiva)	
Me	onitor	LCD TFT reclinável de 7,5 cm (3 pol.), aprox. 921 000 pontos (RGBW), ângulo de visualização alargado com revestimento anti-reflexo e 6 níveis de ajuste de luminosidade	
	Cobertura do enquadramento (modo de disparo)	Aprox. 100% na horizontal e 100% na vertical (comparada com a fotografia efetiva)	
	Cobertura do enquadramento (modo de reprodução)	Aprox. 100% na horizontal e 100% na vertical (comparada com a fotografia efetiva)	

Ar	mazenamento	I		
,	Suporte de dados	Memória interna (aprox. 86 MB) Cartão de memória SD/SDHC/SDXC		
	Sistema de ficheiros	Compatível com DCF, Exif 2.3 e DPOF		
	Formatos de ficheiros	Fotografias: JPEG, RAW (NRW) (formato proprietário da Nikon) Ficheiros de som (memória de voz): WAV Filmes: MOV (Vídeo: H.264/MPEG-4 AVC, Áudio: AAC estéreo)		
	manho de imagem ixels)	<ul> <li>12 M</li> <li>4000×3000</li> <li>8 M</li> <li>3264×2448</li> <li>4 M</li> <li>2272×1704</li> <li>2 M</li> <li>1600×1200</li> <li>VGA</li> <li>640×480</li> <li>3:2</li> <li>3984×2656</li> <li>16:9 9M</li> <li>3968×2232</li> <li>1:1</li> <li>3000×3000</li> </ul>		
(So	ensibilidade ISO ensibilidade de saída edrão)	<ul> <li>80 - 1600 ISO</li> <li>3200 ISO, Hi 1 (equivalente a 6400 ISO) (disponível ao utilizar o modo P, S, A ou M)</li> </ul>		
Ex	posição			
	Modo de medição	Matriz, central ponderada ou spot. Também quando o <b>Modo</b> de área AF estiver definido como <b>Manual</b> , a área AF pode ser acoplada ao intervalo de medição utilizando a <b>Med. acopl. à</b> focagem.		
	Controlo da exposição	Exposição de programação automática com programa flexível, automático com prioridade ao obturador, automático com prioridade à abertura, manual, equipada com bracketing de exposição (Tv, Av, Sv), compensação de exposição (em passos de 1/3 EV no intervalo de +/-3,0 EV em fotografias e de +/-2,0 EV em filmes)		
Ol	oturador	Obturador mecânico e eletrónico CMOS		
	Velocidade	1/4000 * - 1 s     1/4000 * - 60 s (quando a sensibilidade ISO estiver definida como 80-400 no modo M)     Quando o valor de abertura estiver definido entre f/4.5 - f/8 (posição de grande angular) ou o valor estiver definido entre f/7.1 - f/8 (posição de zoom de teleobjetiva)		
AŁ	pertura	Diafragma-íris de sete lâminas de controlo eletrónico		
	Alcance	13 passos de 1/3 EV (W) (modo <b>A</b> , <b>M</b> )		
	uto-temporizador	Pode ser selecionado entre 10 s, 2 s e 1 s		
Fla	ash incorporado			
	Alcance (aprox.) (Sensibilidade ISO: Automático)	[W]: 0,5 - 10 m [T]: 0,5 - 5,5 m		
	Controlo de flash	Flash automático TTL com pré-flashes de avaliação; disponível controlo de flash manual		
	ompensação da posição do flash	Em passos de 1/3 EV no intervalo entre –2 e +2 EV		
Sa	pata de acessórios	Sapata ativa 518 ISO com sincronização, contactos de dados e bloqueio de segurança		



cri	stema de iluminação ativa da Nikon	Suporte para o controlo de flash i-TTL em conjunto com Speedlights compatíveis com o sistema de iluminação criativa da Nikon (CLS) (só é suportado o controlo do flash i-TTL standard durante o modo de medição spot). Suporta a comunicação da informação de cor do flash. A iluminação avançada sem fios é suportada configurando o SB-910, SB-900, SB-800 ou o SB-700 como flash principal ou configurando o SU-800 como modo de controlador (a definição de flash remoto só se aplica ao Grupo A). A iluminação avançada sem fios é suportada colocando o flash incorporado no modo de controlador (aplicável apenas ao Grupo A e fixado no 3 CH).
Int	erface	USB de alta velocidade
	Protocolo de transferência de dados	MTP, PTP
	ída de vídeo	É possível selecionar entre NTSC e PAL
Sa	ída HDMI	Pode selecionar-se a partir de Auto, 480p, 720p e 1080i
Terminal de E/S		Saída de áudio/vídeo; E/S digital (USB)     Mini-conector HDMI (Tipo C) (saída HDMI)     Conector para microfone externo (entrada mini-pin estéreo (3,5 mm de diâmetro), tipo de alimentação plug-in)     Terminal de acessórios
Idiomas suportados		Árabe, Bengali, Búlgaro, Chinês (simplificado e tradicional), Checo, Dinamarques, Holandês, Inglês, Finlandês, Francês, Alemão, Grego, Hindi, Húngaro, Indonésio, Italiano, Japonês, Coreano, Marathi, Norueguês, Persa, Polaco, Português (Europa e Brasil), Romeno, Russo, Sérvio, Espanhol, Sueco, Tamil, Telugu, Tailandês, Turco, Ucraniano, Vietnamita
	ntes de alimentação ıração da bateria <sup>1</sup>	Uma bateria de iões de lítio recarregável EN-EL14 (fornecida) Adaptador CA EH-5b (utilizado em conjunto com o conector de alimentação EP-5A) (disponível em separado)
DU	Fotografia	Aprox. 350 fotografias ao utilizar a EN-EL14
	3	Aprox. 1 h 15 min quando gravar no modo NTSC utilizando a
	Filmagem (duração efectiva de gravação da bateria) <sup>2</sup>	EN-EL14  Aprox. 1 h 20 min quando gravar no modo PAL utilizando a EN-EL14
Encaixe do tripé		1/4 (ISO 1222)
Dimensões		Aprox. 118,5 × 77,5 × 50,4 mm
$(L \times A \times P)$		(excluindo saliências)
Pe	SO	Aprox. 399 g (incluindo a bateria e o cartão de memória SD)



# Ambiente de funcionamento

Temperatura	0°C - 40°C
-------------	------------

Humidade 85% ou menos (sem condensação)

- Salvo indicação em contrário, todos os números se baseiam numa bateria totalmente carregada e uma temperatura ambiente de 23 ±3°C, conforme especificado pela CIPA (Camera and Imaging Products Association; Associação de produtos para câmaras e imagem).
- A duração da bateria pode variar de acordo com as condições de utilização, como o intervalo entre fotografias e o período de tempo de apresentação de menus e imagens.
- Os ficheiros de filme individuais não podem exceder um tamanho de 4 GB nem 29 minutos de duração. A gravação pode terminar antes de estes limites serem atingidos se a temperatura da câmara for elevada.

## Bateria de iões de lítio recarregável EN-EL14

Tipo	Bateria de iões de lítio recarregável	
Potência nominal	CC 7,4 V, 1030 mAh	
Temperatura de funcionamento	0°C - 40°C	
Dimensões (L $\times$ A $\times$ P)	Aprox. 38 × 53 × 14 mm	
Peso	Aprox. 48 g (não incluindo a tampa do terminal)	

### Carregador de baterias MH-24

Entrada nominal	CA 100 - 240 V, 50/60 Hz, 0,2 A máx.
Saída nominal	CC 8,4 V, 0,9 A
Bateria recarregável suportada	Bateria de iões de lítio recarregável EN-EL14
Tempo de carga	Aprox. 1 hora e 30 minutos com a bateria totalmente descarregada
Temperatura de funcionamento	0°C - 40°C
Dimensões (L × A × P)	Aprox. $70 \times 26 \times 97$ mm (não incluindo o adaptador de ficha)
Peso	Aprox 89 a (não incluindo o adantador de ficha)

## **E**specificações

- A Nikon não se responsabiliza por quaisquer erros que este manual possa conter.
- O aspeto deste produto e respetivas especificações estão sujeitos a alterações sem aviso prévio.

#### **AVC Patent Portfolio License**

Este produto é licenciado ao abrigo da AVC Patent Portfolio License para utilização pessoal e não comercial de um consumidor para (i) codificar vídeo em conformidade com a norma AVC ("vídeo AVC") e/ou (ii) descodificar vídeo AVC que foi codificado por um consumidor com uma atividade pessoal e não comercial e/ou foi obtido a partir de um fornecedor de vídeo licenciado para fornecer vídeo AVC. Não é concedida nem está implícita qualquer licença para qualquer outra utilização. Podem ser obtidas informações adicionais em MPFG I.A.I.I.C.

Consulte http://www.mpegla.com.

## Licença FreeType (FreeType2)

Partes deste software estão protegidas por copyright © 2013 The FreeType Project (http://www.freetype.org). Todos os direitos reservados.

#### Licença MIT (HarfBuzz)

Partes deste software estão protegidas por copyright © 2013 The HarfBuzz Project (http://www.freedesktop.org/wiki/Software/HarfBuzz). Todos os direitos reservados.

## Informações sobre marcas comerciais

- Microsoft, Windows e Windows Vista são marcas registadas ou marcas comerciais da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou noutros países.
- Macintosh e Mac OS são marcas comerciais da Apple Inc., registadas nos EUA e noutros países.
- Adobe e Acrobat são marcas comerciais registadas da Adobe Systems Inc.
- Os logótipos SDXC, SDHC e SD são denominações comerciais da SD-3C, LLC.
- PictBridge é uma marca comercial.
- O logótipo HDMI, HDMI e High-Definition Multimedia Interface são denominações comerciais ou marcas registadas da HDMI Licensing LLC.

#### HDMI

- Wi-Fi e o logótipo Wi-Fi são marcas comerciais ou registadas da Wi-Fi Alliance.
- Todas as restantes marcas comerciais referidas neste manual ou na restante documentação fornecida com este produto Nikon são marcas comerciais ou marcas comerciais registadas das respetivas empresas titulares.

# Índice remissivo

<u>Símbolos</u>
AE/AF-L ♣6
Apresentação de miniaturas 87
🖒 Auto-temporizador/deteção
de sorriso/controlo remoto 58, 62,
63, 99, <b>5–</b> 78, <b>5–</b> 106
AE-L Botão AE-L/AF-L
m Botão apagar 37, 98, 100,
<b>6−</b> 08, <b>6−</b> 067, <b>6−0</b> 88
Botão aplicar seleção 6
▶ Botão de reprodução 5, 6, 36,
97
MENU Botão do menu
12, 73, 88, 96, 99
Botão do menu rápido 70, 95
Fn1 Botão Função 1 4, 74, 100,
<b>6−6</b> 57, <b>6−6</b> 90, <b>6−6</b> 91, <b>6−6</b> 92
Fn2 Botão Função 2
I□I Botão (monitor)10
I□I Botão (monitor)
I□I Botão (monitor)
I□I Botão (monitor)
□   Botão (monitor)
□   Botão (monitor)
□   Botão (monitor)
I□I Botão (monitor) 10   III Botão (monitor) 10   III Sector Controlo de acionamento do flash 59   III Grande angular) 33   III Modo automático 30, 38   III Modo de área AF 58, 73, 449   SCENE Modo de cena 39   EFFECTS Modo de efeitos
I□I Botão (monitor)10III Botão (monitor)59III (Grande angular)33III Modo automático30, 38III Modo de área AF58, 73, 649SCENE Modo de cena39EFFECTS Modo de efeitosespeciais46
I□I Botão (monitor)10III Botão (monitor)59III (Grande angular)33III Modo automático30, 38III Modo de área AF58, 73, 649SCENE Modo de cena39EFFECTS Modo de efeitosespeciais46III Modo de filme91
□   Botão (monitor)

<b>S</b> Modo de prioridade ao		
obturador	. 49,	5
P Modo de programação		
automática	. 49,	51
♥ CSM Modo definição filme		
personaliz		91
M Modo manual	. 49,	51
U1, U2 e U3 Modo user set	tings	
(definições do utilizador)		55
T (Teleobjetiva)		33
Q Zoom de reprodução		86
JPG	<b>6</b> €0	103
.MOV		
.NRW	<b>6</b> €0	103
.WAV	<b>6</b> €0	103
Α		
Abertura fixa99	~	\27
Acessórios opcionais		
Adaptador CA 102,		
Adaptador móvel sem fios	<b>^</b>	10-
AF deteção de motivo 82	~	\51
AF permanente 74, 96,	., O (	53
6-671	0 0.	,
AF simples <b>74</b> , <b>96</b> , <b>6</b>		171
Ajuste rápido		
Alimentação		
Alimentação elétrica		
Alimentos 🍴		
Alternar entre separadores		
Anel da objetiva		
Apagar		
65, 667 €65, 667	, 0	-0
Apenas curta distância		65
Apres. diapositivos88		
Apresentação de miniaturas		0/

Apresentação do horizonte virtual	Carregador de baterias
Apresentação do monitor inicial 76	CLS
Apresentar guia Fn1 4, 101, 6 92	Compensação de exposição
Área de focagem 16, 34, 45, 82, 6-649	Compensação de exposição do
	flash
Assist. de panorâmicas 44, 6-5	Computador
Automático com redução do efeito de	Conector de alimentação
olhos vermelhos	Conector de áudio/vídeo/USB102,
Automático desligado27, 100,	106, 6-018, 6-020 Contínuo
Auto-temporizador 58, 62, 76	Contínuo de alta velocidade 6–647
Auto-temporizador: após o	Contraste
disparo	Controlo de ajuste dióptrico10
Auxiliar de AF	Controlo de distorção
_	Controlo de flash 101, 5-97
<u>B</u> Bateria	Controlo de zoom 6, 33
Bateria de iões de lítio	Controlo dispos. HDMI
recarregável	Controlo remoto58, 6-0105,
Bateria recarregável20	<b>♦</b> 106, <b>♦</b> 107
Bloqueio de focagem	COOLPIX Picture Control
Botão bloqueio AE/AF	70, 72, 95, 🖚40
<b>6</b> 89	COOLPIX Picture Control
Botão de alimentação/luz de	personalizado 73, 96, 6-644
ativação2	Cópia preto e branco 🖬 42
Botão de disparo do obturador 4, 7,	Copiar
34, 35	Copiar imagem
Botão Fn2 101, 6→92	Corte
Bracketing automático70, 72,	<u>D</u>
<b>6→</b> 38	Data e hora 28, 99, 6-73
BSS42, <b>6-6</b> 46	Definições de TV 100, <i>⁵</i> €86
<u>C</u>	Definições do monitor 99, 5-75
Cabo de áudio e vídeo 103, €€18,	Definições do som 100, <b>◆◆83</b>
<b>∂</b> 104	Desporto 💐
Cabo USB 103, 106, <b>◆ 20</b>	Deteção de rostos
Capacidade da	Deteção de sorriso
memória 26, 91, 92	Diferença horária 6—74

Disco de compensação de	Filmes em câmara lenta
exposição69	<b>6-</b> 632
Disco de controlo 3, 6, 49	Filmes em câmara rápida
Disco de controlo principal 3, 6, 49	<b>6-</b> 632
Disco de controlo	Filtro de redução de ruído
secundário 3, 6, 49	
Disco de modos30	Filtro ND integrado 74, 97, 6-55
Disparo	Flash 58, 59
Distância focal	Flash automático
74, 75, 🏍 57, 🔉 16	Flash de enchimento 60
D-Lighting 88, 6 10	Flash desligado60
D-Lighting ativo	Flash manual 60
DSCN	Fn1 + botão do obturador 4, 100,
Duração de gravação de filme	<b>∂=</b> 090
restante91	Fn1 + disco de controlo 4, 100,
Duração do filme92	<b>6−6</b> 91
E	Fn1 + disco seletor 4, 101, 6-691
<u>-</u> Ecrã de boas-vindas	Focagem34, 76, 82, 93,
Ecră de seleção de imagens	<b>6-6</b> 49, <b>6-6</b> 53, <b>6-6</b> 71
Editar filmes 25	Focagem automática 65, 74, 84,
Editar imagens fixas	96, <b>6–</b> 653, <b>6–</b> 671
Efeitos de filtro 88, 6-012, 6-042	Focagem manual
Encomenda de impressão	Formatar24, 100, 5-85
	Formatar a memória interna 100,
Endireitar	<b>∂=</b> 085
Entrada de áudio/vídeo	Formatar cartões de memória 24,
Envio Eve-Fi 101, 6-696	100, 6€85
Equilíbrio de brancos 70, 72, 95,	FSCN
Equilibrio de brancos 70, 72, 93,	Funções que não podem ser utilizadas
	em simultâneo
Escolher a imagem principal	
	<u>G</u>
Exib. fogo-de-artifício 🏵	Grande angular
Extensão	Gravação de filmes
Extrair imagens fixas 🗝26	Grelha de enquadramento
<u></u>	
Festa/interior 🎇 41	Guardar user settings (definições de
Filmagem HS 6-31, 6-32	utilizador) 55



Н	Medição acoplada à focagem75,
HDMI	<b>6-6</b> 58
HDR43	Memória de voz
Histograma19, 99, 6→75	Memória zoom
Hora de Verão 28, 6-674	Menu de configuração 99, € 72
Hora local 28, 6-74	Menu de disparo
Hora local e data 28, 99, ♣673	Menu de reprodução88
Horizonte virtual 16, 99, <i>6</i> <b>−</b> 675	Menu especial de <b>U1, U2</b>
1	ou <b>U3</b> 55, 75
Identificador	Menu rápido 70, 95, € 27
Idioma/Language 100, 5-85	Menus de filme e de definição de filme
Ilhó para a correia da câmara8	personalizado96, 670
Imagem pequena	Microfone 91, 6-67
Imagens RAW (NRW)	Microfone externo
Impressão 6-20, 6-21, 6-22	Mini-conector HDMI
Impressão da data	Modo de área AF 58, 73, € 49
Impressão direta 103, 6 20	Modo de cena39
Impressão DPOF	Modo de controlador
Impressora 102, 6 20	60, 75, 6
Indicador de carga da bateria 26	Modo de controlo do flash
Indicador de focagem 15, 34	Modo de disparo
Indicador de memória interna	31, 75, 96, 🦰70
Infinito	Modo de efeitos especiais46
Info foto	Modo de exposição49
Informações de disparo 11, 14	Modo de filme
Informações do nível de tom 11, 19,	Modo de flash 58, 59
<b>6-6</b> 75	Modo de focagem 58, 64
Intervalos de disparo	Modo de focagem
Inverter indicadores 101, 6 97	automática 65, 74, 96, ♣53,
L	<del>6-0</del> 71
	Modo de prioridade à
Luz de fundo 2	abertura49, 51
Luz do auto-temporizador 62, 63	Modo de prioridade ao
M	obturador
<u>M</u> Macro close-up	Modo de programação
Medição	automática
ivieuiçau	Modo de reprodução
	Modo de vídeo ♦ 86



Modo definição filme	PictBridge
personalizado 91	Picture Control
Modo manual 49, 51	70, 72, 95, 🗝 40
Modos user settings - definição do	Picture Control personalizado
utilizador55	73, 96, 6
Moldura preta89, <i>6</i> →14	Posição inicial do zoom 74, 6→57
Monitor	Predefinição manual
Multidisparo 16	Premir ligeiramente
Multisseletor	Pressão direita do multisseletor 100,
Multisseletor giratório 2, 3, 6, 58	<b>6</b> €88
Museu <u>m</u> 42	Pré-visualiz. expos. M 74, 658
N	Primeiro plano 66
Nitidez de imagem	Prioridade ao rosto
Nível de tom	Processamento RAW (NRW)89,
Nome do ficheiro	<b>∂=</b> 015
Número de exposições restantes 26,	Proteger 88, 6-66
<i>6</i> <b>−</b> 628	Q
0	Qualidade de imagem
O meu menu	
Objetiva	R
Opção de data da encomenda de	Ranhura do cartão de memória 24
impressão	Redução da vibração
Opções de filme	Redução do ruído do vento
Opções de visualização de	6€672
sequência	Reiniciar a numeração de
Opções do botão apagar	ficheiros
100, <b>~88</b>	Reportudo
Orientação de gravação 100, 683	Repor user settings (definições do
_	utilizador) 57
<u>P</u>	Reprodução
Paisagem noturna 41	Reprodução de filmes
Panorâmica 44	Reprodução de imagem
Panorâmica simples	completa18, 36, 86, 87
Para-sol da objetiva	Reprodução/menus
Personalizar discos de controlo 100,	Retoque rápido
Personalizar O meu menu	Retrato animal estim. **
	Retrato noturno
101, 6	



Rodar ao alto       100, ★84         Rodar imagem       88, ★66         Rotação disco controlo       100, ★87         RSCN       ★103	Teleobjetiva
Sapata de acessórios       1, 0 108         Saturação       42         Seguimento do motivo       50,	Tonalidade
Selector de cenas automático 40	Unidade GPS
Seletor do melhor disparo42, ♣46	Utilizar o GPS para acertar o
Sensibilidade do microfone externo	relógio
70, 72, 95, 633  Sequência	Valor de abertura
Tamanho de imagem	Zoom

Nenhuma reprodução deste manual sob forma alguma, no seu todo ou em parte (exceto para uma breve referência em artigos críticos ou análises) pode ser realizada sem autorização escrita da NIKON CORPORATION.